

Rebajas Rebajas Rebajas Rebajas Rebajas

Romeo Barcelona, 18

Sibel C/ Barcelona, 19 (esquina Alcalde Lens)

OK Barcelona, 48

Las Rebajas más Atractivas de la calle Barcelona

HOJA El

LUNES

Editado por la Asociación de la Prensa de La Coruña

Director: Emilio Merino Losada

Domicilio social de la editora: Linares Rivas, 12-14 (Primer)

ANO XLI NUMERO 1.806

LUNES, 1 DE FEBRERO DE 1982 Depósito legal C-4 1958

PRECIO 30 PESETAS

Entraron en vigor los estatutos de autonomía de Asturias y de Cantabria

Asturias es desde las cero horas de hoy oficialmente comunidad autónoma por vía del artículo 143 de la Constitución, al cumplirse los 20 días de la publicación del Estatuto de Autonomía en el "Boletín Oficial del Estado". Con la entrada en vigor del estatuto, la región pasa a denominarse Principado de Asturias y desaparece la Diputación Provincial, creada en 1812 y el Consejo Regional Preautonómico, constituido en 1978. Ambos organismos continuarán en funciones hasta la constitución de Parlamento Regional o Junta General del Principado, cuyo órgano ejecutivo será el Consejo de Gobierno. Para la constitución de la Junta General y la elección por ésta del presidente del primer Gobierno autónomo, existe un plazo legal hasta el seis de marzo.

Las primeras elecciones a la junta general están previstas estatutariamente para el año 1983.

También hoy entra en vigor el Estatuto de Autonomía de Cantabria.

Salvo para el mixto

Los diputados ya no podrán cambiar de grupo parlamentario

Los diputados no podrán cambiar de grupo parlamentario de ahora en adelante, al haberse agotado el plazo de permisividad a las veinticuatro horas del sábado, de acuerdo con lo establecido en el Reglamento Provisional del Congreso. La prohibición no afecta al grupo mixto, hacia el que sigue siendo posible la afluencia de diputados que estén adscritos a otros grupos. La disposición ha tomado una especial relevancia en los últimos días, ante la intención, expresada por tres diputados del grupo centrista, de integrarse en el grupo de Coalición Democrática, así como por las expectativas de que otros parlamentarios pudiesen seguir la misma iniciativa.

RICCARDO FOGLI, VENCEDOR EN EL FESTIVAL DE SAN REMO

En un mar de polémicas y litigios concluyó anoche el Festival de San Remo, que dio por vencedor a Riccardo Fogli, de 32 años, con una canción de corte clásico, "Historias de todos los días". En segundo lugar se clasificaron Albano y Romina Power, con "Felicidad". La pareja parece haber recuperado la popularidad perdida, colocándose en los primeros puestos del mercado del disco. Pero el verdadero protagonista del festival fue el veterano Claudio Villa,

que estuvo a punto de provocar la suspensión del concurso con una denuncia ante la Magistratura. Villa, que no consiguió clasificarse para la final, denunció ante el juez irregularidades y fraudes, después de enfrentarse con el organizador, Gianni Ravera, a quien acusó de "infame" y "ladrón". Tras la denuncia se supo que, efectivamente, los jurados son elegidos por el propio Ravera, quien intentó reconciliarse con el cantante volviéndolo a incluir en la fase final. Claudio Villa rechazó un compromiso que consideraba "humillante", pero renunció también a provocar la suspensión del festival.



No pudo el Deportivo con el Oviedo

En Riazor, el Deportivo de La Coruña no pudo doblegar la resistencia del Oviedo y empató 1-1. En el primer tiempo dominó el equipo coruñés pero no hubo goles. En la continuación, un gol de Muñoz adelantó a los locales, que no pudieron mantener la ventaja siendo empatados posteriormente. El miércoles, nuevo partido en Riazor, esta vez de Copa del Rey, frente al Sporting de Gijón. (En la foto, de Quián, una jugada del encuentro)

Normalizado el tráfico de vehículos ligeros en la frontera de Irún

El tráfico rodado para toda clase de vehículos ligeros ha quedado completamente normalizado ayer en ambas direcciones de todos los puentes internacionales de Irún, que han permanecido bloqueados durante los tres últimos días. Esta normalización está relacionada, al parecer, con la reunión mantenida en el Sindicato de Transportes de Hendaya entre el subprefecto de los Pirineos Atlánticos, el diputado socialista de dicho departamento, los administradores de Aduanas de Irún y Hendaya y representantes de la Asociación de Empresarios de Transportes "Gui-

trans", así como de camioneros españoles y franceses. En esta reunión, se prometió una mayor flexibilidad y facilidades para los camiones por estas aduanas, y protección para los camioneros españoles, entre otros temas. Desde primeras horas de la mañana, el tráfico de vehículos ligeros ha sido muy intenso debido a que un elevado número de turistas se encontraban en esta frontera afectados por el bloqueo. Por otra parte, numerosos camiones continúan concentrados en Irún, aunque se espera que para mañana martes se solucione el conflicto.

TV color Philips K-12. El líder

JELASA JESUS LAGO Y LAGO, S.A.

DELEGACION EN GALICIA

EL MUNDO QUE NOS DA. Temas especiales

TINDEMANS se mostraba, días atrás, partidario de una agilización de las negociaciones para el ingreso de España en el Mercado Común. Estima, empero, que, antes de llegar a una total integración, será necesario resolver diversas cuestiones obstaculizadoras para admitir a nuestro país. Los portugueses, por su parte, tras el reciente viaje de Calvo Sotelo, se han mostrado muy susceptibles ante el papel de protagonistas que, a su juicio, pretenden desempeñar los españoles en lo que al asunto se refiere.

DE cualquier manera, en el mejor de los casos, hasta dentro de dos años serán muy remotas las posibilidades de que este país ingrese en la Comunidad. Existen diversos factores, como subrayaba el propio Tindemans, que dificultan el acceso. Sobre todo, en lo que se refiere al problema de los productos agrícolas. Los países comunitarios han pretendido, en todo momento, mantener una autoprotección excluyente para los demás. En este orden de cosas tenemos que comprender la barbarie de los campesinos del sur de Francia, cada vez que vuelcan un camión con productos agrícolas españoles, o al paso que incendian un vagón cargado de legumbres.

NO mejor trato que nosotros —todo conviene decirlo— reciben los italianos, otra nación competidora en lo que se refiere a los artículos campesinos. La "guerra de las hortalizas" —como la bautizó algún comentarista— ha agriado, más de una vez, a italianos y a franceses. En este contexto, no recibieron mucho mejor trato, que los artículos españoles, los procedentes de la Península Itálica. Llegó un momento, incluso, en que el Gobierno de Roma amenazó con el establecimiento de represalias ante las acciones vandálicas cometidas por los agricultores galos.

LAS razones de esta pugna hay que buscarlas, pues, en que los países comunitarios han pretendido crear una sociedad poco menos que exclusiva. Conviene recordar que la Comunidad, después de los Estados Unidos y de la Unión Soviética, se ha convertido en la tercera potencia económica mundial. De ahí que, ya en tiempos de su fundación, surgieran las primeras pugnas, incluso conforme Charles De Gaulle y Konrad Aedenauer habían llegado a una especie de entente.

LOS franceses pretendían que los alemanes bajasen el precio de sus productos, a la vez que no pudiesen mayores trabas a la adquisición de artículos agrícolas a nuestro vecino. Pero el problema dimanaba de que Alemania quería mantener altos los precios y establecer ciertas barreras adua-

ANTE UNA DOBLE DUDA

neras, porque, se daba la circunstancia, de que los agricultores germanos aparecían primados por el Gobierno de su país. De tal forma era así, que un trabajador agrícola percibía el mismo salario que un obrero industrial. Gracias a la buena voluntad puesta, entonces, por el representante teutón, la sangre no llegó al río.

AHORA, surge el mismo problema; pero desde otra vertiente: la española. Francia constituye una inmensa huerta, salvo en su macizo de los Vosgos. Produce muchos artículos agrícolas; pero, por encontrarse situada más al norte, existen épocas en que no puede competir con las hortalizas y con los frutos procedentes de España, así como también de algunos pueblos árabes del Mediterráneo. Se comprende que, a pesar de esa penuria temporal, desde los tiempos de Giscard hasta los de Mitterrand, siempre haya impuesto condiciones al ingreso de España en la Comunidad.

MAS, ya en otro orden de cosas, algo que conviene preguntarse es si España, un país con una tecnología rudimentaria, podrá competir con naciones de industrias más avanzadas que la nuestra. Se explica, de esta manera, la resistencia alentada por algunos capitalistas españoles al ingreso en el Mercado Común. De otro lado, existe un hecho evidente: de poco le ha servido a España haberse convertido en la décima o duodécima nación industrial, si después no encuentra donde colocar su producción.

LO primero que hemos de preguntarnos los españoles es si estamos preparados para competir con los otros pueblos de la antes denominada "Pequeña Europa". Es muy probable que en el caso de no procederse a una reestructuración industrial,

esa competencia se vuelva utópica. Resulta explicable, pues, que muchos expertos duden de la eficacia que supondría el ingreso de España en el mundo comunitario. Claro que, frente a este punto de vista, existe el hecho evidente de que cada día son menores las perspectivas que encuentra nuestro país para la colocación de sus artículos.

VISTAS así las cosas, se comprenden las dudas que existen entre vastos sectores de nuestra producción acerca de la virtualidad de un acercamiento económico a Europa. Frente a este argumento, cabría apuntar que, en el momento actual, son muy precarios los mercados para los productos elaborados en estas factorías. Los ensayos realizados en los pueblos de la "otra orilla" atlántica, resultaron calamitosos. Es hoy el día en que no tenemos noticia de que Cuya haya abonado el importe de los buques camaroneros botados en nuestras factorías navales. Lo mismo podríamos preguntarnos sobre lo ocurrido con el gigantesco puente tendido por técnicos españoles en Paraguay.

CONVIENE recordar que la inmensa mayoría de los pueblos del "Cono Sur" dependían de la denominada "diplomacia del dólar". Mas, conforme varias naciones sudamericanas decidieron nacionalizar las grandes fábricas norteamericanas, desapareció la ayuda que habían recibido hasta entonces del Gobierno de Washington.

DE ahí que, concertar negocios económicos con alguno de nuestros pueblos hermanos se traduzca en créditos que cobremos a largo plazo y, por lo tanto, poco remunerativos para la economía española, dada la inflación endémica existente en esos territorios. Puede que, no obstante, España encuentre un mercado natural para sus productos en los nuevos países africanos. Pero también éstos, en su inmensa mayoría pobres, dependen de la dadivosidad de una tercera potencia.

ASI las cosas, nos encontramos ante la doble duda: los países comunitarios se resisten a nuestra admisión y, conforme sucede esto, surgen con frecuencia quiebras en diversas empresas españolas, instaladas con mayor alegría por el régimen anterior que con perspectivas de futuro. En cualquier caso, el ingreso en Europa supone un grave reto para nuestros empresarios. De que se logre o que no se logre salir de la actual atonía económica, dependerá, en suma, el éxito o el fracaso de nuestras posibilidades de integración. Mas no olvidemos que esa Europa soñada, al menos ahora mantiene como una especie de exclusiva en cuanto al campo económico se refiere.

EL CAPITAL AYUDA A LA UNIVERSIDAD

TRAS la grata noticia de la cesión por la Condesa de Fenosa de todos sus bienes a la Fundación "Barrié de la Maza" —que está realizando una eficaz labor en pro de la cultura gallega—, cabe añadir la trascendencia que entraña la creación de "FEUGA". Veintinueve empresas de nuestro país se disponen a prestar un eficaz apoyo a la Universidad de Santiago. Con su gesto, desprendido, ponen de relieve la idea de un nuevo capitalismo, en nada parecida al que se registró durante el período decimonónico. Se aproxima, así, a lo realizado por diversos hombres de empresa estadounidenses como Carnegie y Rockefeller, que han constituido unas instituciones ejemplares en Norteamérica.

No cabe duda que la enseñanza en España resulta demasiado onerosa, tanto por lo que se refiere al Ministerio como en lo que respecta a los particulares, que se ven obligados a costear la carrera de sus hijos en centros universitarios. El Estado hispano, como los de la inmensa mayoría de los pueblos democráticos, es pobre. Todo lo contrario, a fin de cuentas, de lo que ocurre en la Unión Soviética, donde las entidades estatales hacen figurar al país en el primer lugar del mundo en cuanto a riqueza. La contribución de esas veintinueve empresas —confiamos que se les añadan otras— puede abrir nuevos cauces a la investigación científica, a la vez que imaginamos contribuirá al fomento de becas para el estudio.

El empresariado español siguió, en diversos periodos de su historia, un camino cicatero. Trataba de obtener el mayor lucro con el menor gasto posible. Ahora, por el contrario, fomenta la impresión de publicaciones, a la vez que se esfuerza en crear equipos de investigadores. En este orden de cosas concebimos nosotros la "FEUGA". Inteligentes nos parecen, de otra parte, las palabras del profesor Suárez Núñez, al sugerir la "organización y preparación de cursos de perfeccionamiento del personal en las respectivas empresas". Al tiempo que apuntaba esto, exhortaba a que la experiencia se efectuase con el propio personal de las firmas que constituyen la nueva entidad de ayuda a la Minerva gallega.

Fue Ortega el que subrayó que la dificultad de España residía

en la falta de educación, que identificaba con la escasez de formación. El filósofo madrileño solía poner el ejemplo de que, mientras un intelectual francés entra en una taberna, trata de elevar ésta a su nivel; pero que cuando lo hace un español, "suele rebajarse al nivel de la taberna". Ya otro gran pensador hispano, Joaquín Costa, dijo que el problema de nuestro país era de "despensa y escuela". Recordemos que algunos de nuestros científicos —como en el caso de Pío del Río Hortega o el de Severo Ochoa— han tenido que emigrar para convertirse en auténticos expertos en sus respectivas materias. Evocamos, asimismo, los sacrificios que se vio obligado a llevar Santiago Ramón y Cajal para adquirir su primer microscopio. Más aún: creemos que una de sus obras fundamentales tuvo que publicarla primero en Francia que en España.

Los estudios superiores resultan muy costosos para la inmensa mayoría de las familias españolas. Es raro todavía, entre nosotros, encontrar en las aulas universitarias a gentes de procedencia humilde. Si las tasas por matrícula resultan costosas para el alumno, suponen mucho más los gastos para el Estado, que invierte en la enseñanza tres o cuatro veces lo que recibe de aquél. Nos congratulamos, pues, la constitución de "FEUGA" intento aproximativo del gran capital a la Universidad gallega, lo mismo que ha hecho con otros centros superiores españoles.

Puede que, en lo sucesivo, la Universidad española se haga más permeable para las clases económicamente débiles. Si el ejemplo de esos veintinueve empresarios es seguido por otros, no cabe duda que, a la postre, será Galicia la más beneficiada. Parece llegada la hora, pues, de que a la enseñanza se le dediquen mayores presupuestos que los raquíticos consignados en la actualidad. Un país llega a hacerse grande —según recordaba George Bernard Shaw— cuando cuenta con hombres realmente grandes. Tal es lo que demanda un pueblo de pobreza secular como el español, donde la enseñanza universitaria todavía constituye un privilegio. Si ayudas como la aquí enjuiciada, se multiplican, resulta indudable que se contribuirá de manera sustancial a su democratización. Lo que, en definitiva, nada tiene de aplebeyamiento.

PARECE que a las feministas no le gustaron ni un ápice las manifestaciones de Carmen Gómez Ojea. Sobre todo, conforme apuntaba que "cocinaba muy bien" y que, cuando escribía mejor, era "conforme se encontraba embarazada". Lo cierto es que no les falta cierto punto de razón. Al menos, si nos despojamos de nuestro feroz carpetovetismo en aquello de "La mujer, con la pata quebrada, y en casa". Muchas veces hemos meditado sobre la inmensa injusticia con que, a lo largo de los siglos, han sido tratadas las féminas. Tal vez por aquello del "pecado original", los padres de la Iglesia consideraron a Eva como un ser inferior, cuando no resaltaron su impureza. Más

machista, al paso que situaba a las féminas en una especie de hornacina, les negaba todo en el campo de la vida pública. Es decir, en apariencia el Renacimiento rinde culto a la donna; pero apenas le permite la más leve vertiente de oportunidades frente al varón. Tras la lectura de la socióloga francesa A. M. Rochemblave-Spenlé, comprobamos que, al menos en la sociedad europea, son muy pocas las mujeres que desempeñan cargos relevantes. Salvo el caso de los Estados Unidos, donde se dice que unas cuantas féminas manejan las principales empresas del país, la estudiosa gala, con sus estadísticas —a las que tan aficionados son nuestros vecinos—, de-

las había aprisionado la sociedad; pero, sobre todo, que empujasen a conocerse a sí mismas, que buscasen su "mismidad". La doctora Rochemblave, en el referido ensayo, pone de relieve que, si en Francia y en Inglaterra no faltan las mujeres políticas, en una encuesta realizada entre las féminas alemanas, éstas consideraron la cuestión gubernamental como "cosa de hombres".

Tal vez la sutileza femenina sea muy superior a la del varón. Su sentido de la vanidad es mucho más superficial que la de los soberbios miembros del "sexo feo". Lejos, pues, de considerar, con Oscar Wilde, que "las mujeres, como los pueblos, necesitan historia, porque, si no, resultan muy aburridas", lo que estimamos como cualidad innata de la mujer es la intuición; sus análisis al primer golpe de vista, a la vez que su extraordinaria memoria fotográfica. Al paso que los varones pasamos con versatilidad de una cosa a otra; conforme el hombre duda de todo, por su frecuente falta de firmeza en nada, Eva no precisa entregarse a la especulación sistemática, porque, conforme apuntó Georg Simmel —sutil conocedor del alma femenina—, "vive en la verdad de la realidad".

Si todas estas cualidades las consagrara a la política, de seguro que le daría ciento y raya a los más conspicuos hombres públicos. Comprendemos, pues, que las feministas defiendan determinados puntos de vista; que desdénen dejarse insertar en el sistema, y que reivindiquen diversos derechos que les son negados de manera sistemática por una sociedad oprimida por el poderío varonil.

Más, todas estas dotes, deben cultivarlas con la singularidad propia de su sexo. Lejos, pues, de que la etiqueten como "una buena cocinera" ni como "mujer-objeto" para las apetencias varoniles. Sin temor, incluso, a que adopte una masculinización defectuosa —como lamentaban los antisufrajistas de antaño—, la consideramos capacitada para lograr los más altos empeños. Sin que por ello, claro está, pierda su maravilloso don de la femineidad.

Temas al azar

LA MUJER Y LA POLITICA

Por EMILIO MERINO

aún: han tenido que pasar muchos años para que consiguiera el sufragio activo y pasivo. Pero, sobre todo, para que pudiera competir con el varón en la vida activa.

Comprendemos la indignación de las feministas ante tópicos como aquello de "descanso del guerrero". Lo paradójico es que, incluso en la más remota antigüedad, el héroe, vencedor en cien combates, casi siempre aparecía vencido por el amor de la "señora de sus pensamientos". Que una mujer, además de ser inteligente y de estar bien preparada en el campo intelectual, sepa cocinar, no me parece ningún alto honor, sino algo adjetivo. Ocorre que una sociedad

muestra que en Europa son contadas las féminas que ocupan puestos destacados en la vida pública. Salvo los casos de Margaret Thatcher, Indira Gandhi y la esposa de Salomón Bandaranaike, Primera Ministra de Ceilán, muy pocas hembras desempeñan papeles destacados en la cosa pública.

Puede que el hecho obedezca a los condicionamientos que un mundo varonil les ha impuesto; pero puede también, como denunciaba Simone de Beauvoir en "El segundo sexo", que las mujeres no le concedan excesiva importancia a la política. De ahí que la compañera de Sartre, les recomendase que viviesen sus vidas, lejos de los corsés con que

HOY, MAÑANA, AYER TODAVIA

Por A. PADIN

FRANCISCA HERRERA

ENTRE el centenario de Virginia Wolf, ese personaje doliente que acabó arrojándose a un río, en Sussex; la elección del nuevo académico de la Española José García Nieto (con la injusta eliminación, a última hora, de nuestra casi paisana Elena Quiroga) la siempre importante e interesante presencia de Camilo José Cela en una conferencia nada menos que en el Museo del Prado (por cierto que Cela dijo algo a tener en cuenta). Un museo no es un panteón), o también el hecho de que un modesto campesino gane un concurso de arte, se nos ha colado de rondón la novela "Néveda", de Francisca Herrera Garrido una coruñesa de finales de siglo que alcanzó los ochenta años y murió hace treinta y uno, en 1950.

Decimos "de rondón" y no significa ninguna frase despectiva, sino que merced al trabajo de María Camino Noia sobre la novela citada hemos descubierto a una escritora que incluso llegó a ser elegida académica de la Real de Galicia, aunque sólo quedase en electa, puesto que no llegó a ingresar en la corporación que limpia y da esplendor a la cultura de Galicia.

Estamos seguros que a muchos lectores les habrá sucedido lo mismo que a nosotros al pasar por las páginas de este "libriño" escrito en gallego y en el que se explica muy lucidamente una doble seducción. No vamos a contar el argumento, pero sí decir lo sorprendente que resulta en nuestro país gallego esta clase de hallazgos. Bueno, sorprendente y alleccionador: fue una buena escritora, representó una punta de lanza feminista en su proeza de ser elegida académica y la vamos a descubrir, al menos a nivel popular, treinta y un años después de su fallecimiento. Así es este país nuestro de nuestros amores.

LIMIAI

EN el limiar que precede a la novela, María Camino Noia, nos desvela la personalidad de esta escritora que se inició en la publicación de obras a los 44 años, edad que parece tardía pero que lo único que nos dice es que Francisca Herrera había escrito antes, mucho antes, y no se había atrevido a hacer públicos sus escritos hasta mucho después. La autora de "Néveda" sigue los pasos románticos de Rosalía y otros autores y emplea un gallego muy peculiar, con voces que incluso se inventa, pero un gallego fresco que ella extrajo de sus estancias en zonas rurales como el municipio de Oleiros, donde vivió largas temporadas.

Sobre su gallego es el profesor Carballo Calero quien dice: "O senso do idioma tiña ben arraigado. Así, rezuma enxebreza. Pero a súa preocupación por manter esa enxebreza en todo intre, se por unha banda a condúz o emprego dunha riquísima en léxico e sintaxe, por outra apúrtaa a forzar en ocasións o idioma co uso oblicuo de expresións que semánticamente se alonxa un tanto do seu senso normal; co que resulta o seu galego sorprendentemente persoal, moi gracioso e lizgaio, anque un tanto arbitrario en certos casos" Y añade: "Francisca emprega por suposto, un galego moito máis ricaz e coidado que Rosalía".

HERRERA - ROSALIA

LO anterior está recordado por María Camino de la obra de Carballo Calero "Historia da literatura galega contemporánea". Pero no nos resistimos a señalar algunas otras realidades de Francisca Herrera resaltadas por el aludido profesor. Y es que estamos de acuerdo con él en denunciar —suavemente, claro, sin pleitos— el olvido de una de nuestras mejores escritoras en gallego. "A galegidade dista poesía (la de Herrera) e tan intensa como a de "Cantares Gallegos". Esto es, la compara con nuestra Rosalía, lo que indica la importancia de la escritora y poetisa coruñesa.

ALMAS IRMAS

Aún dice más, mucho más de Francisca Herrera Ricardo Carballo Calero y de entre lo que escribe en su citada obra veremos resaltar el siguiente párrafo: "Anque o valor da literatura de Francisca Herrera e puramente vernáculo --ela non concebia outra clase de literatura galega--, non hai dúbida que poseu todas as condicións necesarias pra atinxir feliz éxito na súa angueira. Amor sincero a todo o galego, identificación coa alma do pobo, coñecimento da lingua, gracia, emoción e simpatía, ouserve que todas isas cualidades se poden predicar de Rosalía. Verdadeiramente, no que toca a poesía popular, trátase de duas almas irmás" / "E tamén máis difusa que ista, menos concentrada. Xe se entende que iste paralelo se refire a Rosalía dos "Cantares". Francisca é, pois, unha media Rosalía serodia, e isto pode espricar que a obra da poetisa de Oleiros, non atinsira a resonancia que houbera conseguido cincuenta anos denantes. De todos xeitos e incusto que ista poetisa non figure nas nosas antoloxías. Ou renunciemos ao máis íntimo do noso ser, ou temos que nos render ao enlevo dos poemas aldeáns dista autora. E tampouco cabe facer unha historia da prosa galega sen valorar o singular esforzo persoal, lingüístico i estilístico, que ista muller realizou".

Es decir, que Francisca Herrera Garrido pudo haber sido nuestra Rosalía si escribe y publica cincuenta años antes. De todas las maneras también conforta saber que hay estudiosos —caso de María Camino Noia— y hay empresas —en este caso Edicións Xerais— que sacan a la luz a aquellos autores olvidados y casi desconocidos, en una promoción que mucho deberemos alabar. Aunque para ello hayan tenido que pasar más de sesenta años. Pero todo lo tendríamos ahora por bien empleado si Francisca Herrera Garrido quedara por fin en ese pedestal que nunca tuvo, entre Rosalía y los románticos de su tiempo. Así será sin duda para rescatar del olvido a "unha das primeiras figuras femininas da literatura galega".

ATALAYA MEDICA

CURANDERA

Por Eduardo PEREZ HERVADA

Los senderos por los cuales caminamos los humanos siempre son los mismos y siempre suelen conducir al mismo fin. Bien movidos por la inteligencia o bien impelidos por los afectos, creadores de los impulsos y pasiones. Así, en todo tiempo y lugar comprobamos la identidad de mitos y atractivos sedimentados en idénticas bases y observadas tendencias y costumbres análogas y encaminadas al mismo fin, fin encuadrado en la búsqueda de soluciones para nuestros problemas. Pues incluso la Santa Compañía, esa procesión de almas en caminante pena nocturna sobre campos gallegos, tiene su réplica en toda la cornisa cántabra y además se constata entre los melanesios y plantadores del sureste asiático. Cuanto quiere significar la paridad y semejanza de mitos, supersticiones y creencias de rumbos ecuménicos, extensivas a cualesquiera raza y lugar, puesto que, según Jung, el inconsciente colectivo se afina en raíces comunes.

El Santo Grial —esa leyenda extendida durante la Edad Media y que los cruzados pretendieron encontrar al tomar Cesarea, en 1101— fue objeto de curiosidad para Jung, en "Recuerdos, sueños y pensamientos", cuando escribió desde Inglaterra: "en muchos lugares no ha terminado todavía el sueño del Grial, pese a su divulgación legendaria y poética". Así fantasías y supuestas verdades, realidades y productos imaginativos, hechos y sensaciones oníricas, se cruzan, se mezclan, se entrelazan, se conjuntan, suelen completarse y se presentan como pan de nuestras ilusiones persistentes y perennes en el inagotable devenir de aspiraciones, persecuciones y deseos.

Hace días, en muchos periódicos, se publicaba esta noticia: "Noventa vitorianos viajan todos los meses a Gijón para ver a una curandera", noticia con posibilidad de repetirse a lo largo del tiempo en

la sección "Hace cien años" de "La Voz", si por aquellas calendas se le daba idéntica importancia al curanderismo que en la actualidad, aunque nos parece que se le perseguía y despreciaba por todos, merced a encontrarse fuera de la ley, aunque hoy incluso en otras naciones existen colegiaciones de curanderos.

Parece que los alaveses esperan aliviar sus males, o curarlos si tal aconteciese, hasta liberarse de sus artrosis, dolores, achaques circulatorios y otros alifafes más o menos molestos, y para ello confían en la relajación provocada por Isabel, luego de una larga espera en el garaje convertido en recibidor y de una docena de horas de autobús. Pero la fe es la fe, y la fe está donde se pone.

La cuestión ha sido debatida y estudiada por múltiples personas, con título de licenciado en Medicina. Sin embargo, para nosotros la cosa es bien sencilla y radica en que la enfermedad orgánica siempre presenta una repercusión psíquica —llámese o no aprensión— y esta repercusión o reflejo en la psiquis del individuo es cuanto puede desaparecer y generar una tranquilidad más o menos persistente. Además existen un tanto por ciento de dolencias que se curan solas otras esfumadas en el instante de esfumarse también el miedo a padecerlas, sin olvidar el llamado refugio en la enfermedad.

No existirían los curanderos si un trastorno somático no influyese sobre el humor, el estado de ánimo, la aparición de preocupaciones, la inestabilidad vital, y la atención concentrada en la dolencia originadora de dudas, preocupaciones y fiscalizaciones del funcionamiento corporal, nunca en relación de causa a efecto y si perdidas cuando logramos cambiar el signo que abruma al espíritu.

De ninguna otra manera puede considerarse el curanderismo.

pronto se le echara la o.r.a. encima!!



Para eso tenemos aparcamientos en el mismísimo centro ¿FACILIDADES? 5 AÑOS ¿ENTRADA? Por poco más de una MULTA

innosa

CONJUNTO URBANO "ENSENADA DEL ORZÁN" VENTA DE PLAZAS DE GARAJE - Infórmese en: Av. Barrié de la Maza, 15 - Telf. 271411-90

ASOCIACIÓN DE PROFESIONALES

CON motivo do "Día das Letras Galegas" celebrarase este ano en Madrid a "Primeira Semana de Galicia en Madrid" que poñerá de actualidade a nosa cultura e ofrecerá un panorama do que Galicia significa. Por primeira vez orgaízase unha semán deste tipo en Madrid que tentará ser unha representación viva da Galicia real e ser o xer-

molo que axunte a todos os galegos que viven emigrados nesta cidade. Os orgaizadores esperan que a obra teña continuidade a partir deste ano histórico para o noso país no cal estrénase goberno autónomo e coincide co ano Xacobeo.

A Primeira Semana de Galicia en Madrid, unha data histórica para os galegos residentes nesa cidade

A "marathoniana" obra prevista custará doce millóns de pesetas, cifra en torno a cal a comisión orgaizadora tenta artellar o nutrido programa de actos que permita aos emigrantes sentirse perante unha semán co corazón, ante a imposibilidade de facelo físicamente, na súa terra. Pero, a conquista deste ouxetivo depende da colaboración de todas as persoas, institucións e organismos que queiran sumarse a esta semán, na cal os orgaizadores xa dixeron que o único protagonista será "Galicia/ Nai e Señora/ sempre garimosa e forte; preto e lonxe; onte, agora, mañan... na vida e na morte".

Os promotores da feliz idea foron os membros da comisión de cinco persoas que periódicamente se xuntan na galería "Sargadelos" ao fin de orgaizar actos galegos. Estas cinco persoas son Manolo Lombao, xefe dos informativos especiais de Rádio Nacional; Raimundo García, periodista; Carlos Blas, funcionario do INEM; Ezequiel Méndez, xerente para España do Fondo de Cultura Económica; e Inés Canosa, apoderada de Sargadelos en Madrid. Todos eles teñen unha longa traxectoria de colaborar na organización de actividades galegas en Madrid, continuando unha tradición das xentes da nosa terra que se ven obrigadas a migrar. O Manolo Lombao incluso fai actualmente un programa na radio en galego.

Fai uns días, membros da mencionada comisión visitaron Galicia ao fin de establecer contactos que lles permitan levar a práctica a idea. Entablaron relacións con diversas organizacións, grupos, institucións, etc. e a primeira impresión foi positiva. Coindan que salvaron o primeiro es-

collo, que atoparon comprensión e neste intre traballan a marchas forzadas na elaboración definitiva dun programa.

A FINANCIACION

Un dos principais inconvenientes para orgaizar unha semán deste tipo atópase en acadar os meios de financiación, tarefa na que neste intre están abocados os orgaizadores. A súa visita a Galicia nos derradeiros días non podía deixar de tratar este tema.

bolso dos que acudan. Estas mudanzas estanse estudando e nunhos días concretarase as axudas. As Caixas de Aforros mostraron interese en participar, a Xunta, Diputacións, Axuntamentos, etc.

A axuda que se espera dos Axuntamentos das principais cidades galegas e das Diputacións refírese, fundamentalmente, a financiación en cada caso dunha banda e dunha coral para parti-

do Estado como no estranxeiro ténese que ir rompendo. Nos nosos cidadáns galegos igual caos que estades dentro e coidamos que tedes a obriga de colaborar para que mantemos a nosa identidade como membros dun pobo", comentábanos un emigrante en Madrid ao que consultamos sobor do tema da semán. Naide duda das súas afirmacións, e por sorte, parece que un fato de galegos tentan, por encima de todo, manter a presenza viva de Galicia en Madrid, donde hai mais de trescentos mil galegos.

Ate hoxe, nese mundo tan complexo e tan difícil que é a emigración en Madrid ao igual ca no resto do mundo, a actividade cultural mantiverona dúas agrupacións culturais, fatos de galegos con actividades diversas, en xeito importante, o Axuntamento madrileño vai colaborar na financiación dun acto orgaizado pola emigración galega en Madrid, xesto sin dúbida mui diño de loubar e que rompe con tradicións no senso contrario. O concellal de Cultura, Javier Moral Sandoval prometeulle aos orgaizadores duascenas mil pesetas en metálico, ademais das instalacións e persoal de xeito totalmente gratuito.

A asignación en metálico do axuntamento madrileño a semán galega e igual a que fixo as semáns valencianas, cataláns, etc. que ate hoxe se fixeron. Sin embargo, si se conta a cesión de locais e personal, calcúlase que toda a axuda suma dous millóns de pesetas. Os orgaizadores coindan que a cifra e bastante xusta, pois a "colonia" galega en Madrid e mais outa cas dúas menciadas. De calquera xeito, o axuntamento tamén conta ca ven. taxa de que o montaxe de escenarios, etc. xa queda feito das festas do San Isidro que rematan precisamente a vispera do comenzo da semán galega, o día dazaseis.

A boa disposición dos rexidores municipais madrileños destacárona os orgaizadores, xa que sin a súa colaboración sería difícil levar adiante o programa previsto. Naide dúbida do interese con que o tomou o axuntamento madrileño, o cal non deixa de ser un estímulo para pensar que os axuntamentos e institucións galegas teñan a obriga moral de acometerlo con mais gana. "Solo faltaría que o axuntamento madrileño puñese o seu grau de area e que en Galicia non se acordasen de nos", comentounos unha persoa que colabora na orgaización dos programas.

COMUNICACION NECESARIA

"O abandono e olvido que perante muito tempo sufriron os emigrantes galegos tanto dentro

de Galicia, etc. ademais da existencia dun centro coma na maioría das provincias. Pero os actos mativos brillaron pola súa ausencia. A romería galega que en xullo se celebraba era, quizaves, o acto que mais galegos congregaba, pero ahí se quedaba todo. Nesta ocasión parece que se tenta, aproveitando datas históricas como constitución do goberno galego, poñer unha comunidade a andar xunta e cohesionada, e é posíbel que con traballo, ilusión e ca colaboración das institucións de eiqui logren vencer dalgun xeito a boa parte dos emigrantes nesa cidade.

Para conquistar a comunicación necesaria, ao menos para escomenzar, nada millor ca un pasacorreioiras, en Madrid, actos das letras galegas, semán gastronómica, exposicións, teatro, danza, bandas, mesas redondas encol da situación de Galicia e as perspectivas, romería galega, humor, dedicación dunha calle a Castela, etc. Un amplo programa que coidamos que a todos agrada.

GALICIA

- Celebrarase dende o dazasete de maio até o vintetrés
- Nela tomarán parte representacións de todos os sectores e entidades galegas
- Na financiación, que supón unhos doce millóns de pesetas, colaborará o Axuntamento madrileño e as institucións galegas

Por X. REBOREDO

Sin mebargo, logo de facer os primeiros contactos mostraron gran satisfacción polas promesas recibidas e pola ilusión con que o colleron a maioría das entidades e institucións ubicadas en Galicia.

A idea dos promotores da semán é que os actos seían gratis, para o que precisan que as axudas sumen os doce millóns en cuestión. Diste xeito os actos que se fagan en locais pequenos soio acollerán a xente con invitación, namentras os que se celebren na Casa de Campos ou en recintos abertos serían sin ningún desem-

parar nun acto conxunto de corales e bandas que se pretende facer. Según parece, soio falta a aprobación definitiva, que non dudamos se acadará. De non ser así, os orgaizadores pensan que ese pode cobrar vinte pesos nos actos de cada día, cantidade que permitiría a financiación, anunque para levar a cabo esto teñan a dificultade de carecer de unha infraestrutura mínima orgaizativa.

COLABORACION DO AXUNTAMENTO MADRILEÑO

Por primeira vez, ao menos dun

LA DICHOSA ESCALERA

Los mundiales que vendrán no han afectado solamente a las poblaciones que serán escenario de los partidos y al país en general, sino que, como era de prever, los países participantes están asimismo conmocionados ante el evento. Ya conocidos los lugares donde jugará la selección nacional respectiva, los periódicos han informado a sus lectores de las características de la zona donde librarán los primeros encuentros. Así, Lino Cascioli, enviado del diario italiano "Il Messagero", describe desde Madrid — como se verá, no sólo geográficamente — las condiciones de la tierra donde jugará su equipo nacional, es decir, Galicia y más concretamente, Vigo. El amigo Cascioli opina en su crónica que "i galiziani (o galleghi) hanno un carattere molto chiuso e fama di essere poco intelligenti", que si la traducción no falla, quiere decir los gallegos tenemos un carácter muy cerrado y fama de ser poco inteligentes. No contento, el sujeto redondea la cosa citando "un proverbio español" que dice que "cuando un galiziano é arrivato a meta della scala, già non si ricorda più se sta salendo o scendendo", es decir, el sobado chiste de la escalera. Vigo, para L. C., (que así firma), "es de origen celta" (como su equipo de fútbol indica) y sus habitantes "tocan la cornamusa", además de poseer una cocina "poco elaborada y toda a base de mariscos", ya que la ciudad olívica es "la patria de la langosta y de las ostras". Tan ancho, el hombre concluye informando que "la bebida nacional de Galicia es "O Tucjo" — se supone que se refiere al "licor de toxo", una especie de aguardiente de sesenta grados". De no mediar el secreto profesional, sería interesante conocer qué fuentes informativas ha manejado el señor Cascioli para pergeñar tan adecuado retrato.

OTRA DE MUNDIALES

Siguiendo en el tema, el de los mundiales, resulta que, cuando estaban cerca, pero menos que ahora y se sospechaba pero no se conocían los resultados del "sorteo", el Ayuntamiento coruñés, con muy buen criterio, dispuso el adecentamiento de las fachadas de los edificios (aunque con determinadas zonas habría que adoptar las mismas medidas que concibieron los responsables de Obras Públicas del anterior régimen para ocultar la visión de las chabolas de Valdecas desde la autopista de La Paz: poner vallas que las ocultaban).

La medida (la de pintar las fachadas) era acertada, pero se puso en práctica olvidando algo: en barrios como Atochas - Monte Alto, existen varias muestras de una arquitectura de postguerra cuyo interés, entre otras cosas, radica en los colores con que fueron pintadas las casas. O radicaba, porque algunos propietarios que repintaron sus edificios, no lo hicieron con el color original.

EMIGRACION ESCOLAR

Treinta y cinco escolares de

EL OJO

la población orensana de Que-reño, en Valdeorras, asisten a clase en un colegio leonés, con lo que no tienen las preceptivas horas de lengua gallega, según han denunciado sus padres al diputado socialista Antonio Rodríguez, que ha indicado que realizará gestiones ante las Direcciones provinciales — antes delegaciones — de Educación de Orense y León, interpellando al gobierno sobre el caso en caso de que estas no den resultado positivo. Es curioso que en la comunidad autónoma gallega, una de las pocas que tiene claramente delimitado su territorio, sin problemas de si tal provincia o cual zona está integrada en la misma o no, se den este tipo de cuestiones. Y no por primera vez, puesto que desde hace tiempo, publicaciones y personalidades leonesas reclaman el reconocimiento ju-

rídico de la "comarca natural y económica" "Valdeorras-Bierzo, y en la citada zona orensana no pueden — o no podían hasta hace poco — celebrarse misas en gallego por pertenecer a la diócesis de Astorga, donde no están contempladas este tipo de veleidades.

SANTIAGO, D. F.

Dado que el alcalde vigués, en beligerancia clara con la Diputación de Pontevedra y su política de subvenciones, ha indicado que, de seguir así las cosas, solicitará que la zona de influencia de Vigo sea declarada provincia, la máxima autoridad municipal de Santiago ha declarado que, metidos en harina, él pedirá que Santiago sea Distrito Federal.

Tan loables propósitos no son precisamente originales, puesto que ya en 1931, Benigno Alvarez y una lúdica pandilla de comunistas-galleguistas había declarado en el balcón del Ayuntamiento orensano la "República Soviética de Ourense", proyecto bastante más ambicioso que los arriba citados.

AVELINO

Pisos en Arteijo

TERMINADOS

1.850.000 Pesetas

Teléfonos: 60 04 43
23 44 70

GRAN VENTHA ESPECIAL

Casa Barros

en Real, 96 y Bailén, 1

Bolsos, maletas, artículos de piel y de regalo a precios sensacionales. Es una oportunidad en la que su dinero tendrá doble valor. Vea los escaparates. Si viene a primeras horas encontrará más surtido.

Contéstenos, por favor

Rodríguez Mantiñán: "La" FEUGA" trata de integrar al mundo empresarial con la Universidad

Ha sido creada para el desarrollo de la sociedad y economía de Galicia

La Confederación de Empresarios Coruñesa, se adhirió días pasados al proyecto instituido por la Universidad de Santiago de Compostela, en lo que será la Fundación Empresa-Universidad Gallega "FEUGA". El rector compostelano profesor Suárez Núñez, se reunió con el presidente de la Confederación, José Pablo Rodríguez Mantiñán, para confirmar oficialmente el apoyo que la "CEC" estaba dispuesta a ofrecer a la recién nacida Fundación. Rodríguez Mantiñán expresaba así el nuevo proyecto al término de la entrevista con el profesor Suárez Núñez: "A instancias del rector de la Universidad de Santiago, auténtico padre de esta idea, que se puso en contacto con nosotros, se nos brindó la posibilidad y sobre todo el agrado para colaborar.

En síntesis, es fomentar la integración del mundo empresarial con la Universidad; la Fundación es un embrión que hay que cuidar y desarrollar, fomentando sobre todo la investigación práctica, de la que carece en buena parte la Universidad española y por otra parte para que los universitarios encuentren con esta brillante idea un campo amplio donde puedan aplicar sus conocimientos, adquiridos en las facultades".

DESARROLLO ECONOMICO

En el artículo primero de los estatutos de la Fundación, se recoge que esta institución se ha creado para el desarrollo de la sociedad y economía de Galicia, como patrimonio autónomo fundamentalmente destinado a la investigación científica y técnica. Según diría el rector, la Fundación tendrá como objeto el fomento y desarrollo del diálogo y la comunicación entre la Universidad y la Empresa, la promoción, protección y fomento de toda clase de estudios e investigaciones sobre ambas instituciones, toda vez que este proyecto se ha llevado a cabo con éxito, en alguna otra zona de la geografía española.

—Las empresas son reacias a facilitar puestos de trabajo a los universitarios recién salidos de

las facultades, ¿se intentará con este proyecto mejorar esta situación?

—Efectivamente, el empresario español no facilita muchas posibilidades a los jóvenes profesionales, porque pienso que en la mayoría de los casos, su formación es demasiado teórica y carecen de formación práctica, es decir, en la mayoría de los casos desconocen lo que es realmente una empresa. —manifiesta el presidente de la CES— sin embargo pienso que con esta idea se intentará y se logrará un mayor acercamiento entre ambas instituciones sociales, fomentando tesis doctorales, becas, cursos de formación práctica etc. Esto es precisamente uno de los objetivos de la Fundación, pienso que con esta nueva institución se debe romper de una vez por todas ese hielo que existe entre empresa y Universidad.

SOCIO FUNDADOR

La Confederación de Empresarios de La Coruña se integra como socio fundador, aportando, al igual que lo hicieron otras entidades el millón de pesetas que se solicita para el ingreso, hasta el día 15 de febrero podrán hacerlo todas aquellas empresas que lo deseen, aunque formen parte de la Confederación, como ya lo han hecho algunas.

—¿Es este el inicio de una nue-

va política de acercamiento del mundo empresarial a los demás sectores sociales?

—El empresario español se preocupa por los problemas que le rodean y buena prueba de ello es la gran acogida que ha tenido este proyecto; sin embargo, pienso que este acercamiento a otros sectores sociales tiene que ser fundamental, como es el apoyo de cualquier idea de tipo cultural o recreativo. Hasta ahora esto solamente lo podían hacer grandes empresas, ahora, con esta idea, también se le facilita a la pequeña y mediana empresa, que por sí sola es incapaz de contribuir.

Otro aspecto importante —apunta Rodríguez Mantiñán— es la potenciación de los mandos intermedios, tan olvidados, al igual que los oficios, en cualquier proyecto, y que paradójicamente en la actualidad son los más solicitados.

PERSONAL COMPETITIVO

—¿Piensa que el personal de las empresas españolas posee una formación altamente cualificada?

—Es competitivo, está dentro del contexto medio del trabajo nacional. Somos conscientes, y me refiero en concreto a Galicia, de la gran transformación que estamos sufriendo, con el reto autonómico, para pasar de ser un país puramente agrícola y ganadero a una región industrializada y esto se logrará como nosotros, los gallegos deseamos que se realice, sin prescindir, por supuesto del resto de los otros sectores.

Damos un giro a la conversación, enlazando con las palabras que acaba de pronunciar el presidente de la CEC, al abordar el tema autonómico.

—¿Existe satisfacción entre los empresarios gallegos, ante el nombramiento de Juan Corral, como conselleiro de Trabajo, un hombre que participó activamente en la campaña institucional de la Confederación de Empresarios de Galicia el pasado 20 de octubre?

—Es un tema puramente personal en el que los empresarios no entramos. Diré solamente que los empresarios no tuvimos nada que ver con ese nombramiento; creo que es un planteamiento puramente personal y político. Como empresario me muestro indiferente ante este hecho.

—Sin embargo, se puede entender lógicamente, como un lanzamiento auspiciado por los empresarios, para colocar a uno de los suyos al frente de una de las consellerías más conflictivas...

—Los empresarios no nos gusta, ni manejamos ningún hilo político, queremos simplemente colaborar; por supuesto con aquellos que defiendan nuestro modelo de sociedad, así como a admitir cualquier ideología reinante que salga de las urnas, con una mayoría ampliamente representativa.

Sin embargo —manifiesta Rodríguez Mantiñán— el hecho de estar dispuestos a una colaboración, no quiere decir que no estemos atentos a una crítica constante y permanente hacia los planteamientos que no correspondan al mundo socioeconómico en que nos movemos.

—Las elecciones generales están próximas, un año tan sólo, si no se disuelven antes las Cortes, ¿se han planteado ya la posibilidad de llevar a cabo una campaña similar como lo hicieron en las elecciones gallegas del 20 de octubre?

—Esto tendrán que decidirlo los órganos rectores, a través del comité ejecutivo y la comisión informativa de la Confederación Española de Organizaciones Empresariales (CEOE) y que posteriormente se apruebe en asamblea general, que es en definitiva la que tiene la soberanía de la Confederación.

TERESA CASTELO

EN FEBRERO precios más bajos

RETALES 100 - 195 - 295 y 395	Tejidos miles de metros 50
Tejidos Fantasía 450 - 650 95	Toallas 35
Traje Caballero 5.900	Cazadora ciré 2.900
Gabardina sra. 3.995	Faldas lana 1.090
Batas pirineo 1.350	Camisón punto 695
Cazadoras niño 495	Pantalón niño 895
Fundas automóvil 2.975	Discos L.P. 299
Paraguas señora 680	Gel NIVEA 250
Plafón techo 195	Lámpara mesilla 490
Colgante cristal decorado 550	Farol bronce 2.990
Armario baño 3 puertas c./luz 3.395	Alfombra baño 3 piezas 1.395
Paragueros 795	Juego cuchillos cocin. acero inox. 895

Barros GRANDES ALMACENES

ACADEMIA
A Q
QUILMAS

Recuperaciones
E.G.B.-B.U.P.
(grupos reducidos)
San Andrés, 153 - 2.º
Teléfonos: 229695 - 206595



**AULA DE CULTURA
CAIXA DE AFORROS
DE GALICIA**

HOY, LUNES 7'30 TARDE
PINTURAS DE
Ramón Manzano
INAUGURACION
RUA NUEVA, 30 LA CORUÑA

JESUS Hermida suele ser más atento con los periodistas cuando está a punto de dejar un programa y cuando le interesa dejar claros algunos puntos de su trabajo. Mientras esto ocurre, "escurre" el bulto, a veces displicentemente. En esta ocasión no tuvimos problemas para que nos dedicara unos minutos, y hasta estuvo simpático. El motivo de la entrevista era, lógicamente, su marcha de "Crónica 3".

LAS COSAS DE TVE

Jesús Hermida: "No me han echado de Crónica 3"

Su primera respuesta fue la siguiente:

—Nadie me ha echado del programa, yo pedí irme en septiembre pasado. Esa fue una de las condiciones que puse y ha llegado el tiempo de ocuparme de otras cosas. No ha influido la crítica, porque "Crónica 3" ha sido uno de los espacios más importantes y de más audiencia de Televisión.

—¿Que te hayan encargado del programa "Su turno" es una compensación por dejar "Crónica 3"?

—El director de TVE pidió que se siguiera haciendo "Su turno". Aunque no me lo hubieran encargado a mí, yo no hubiera dejado "Crónica" de todas formas.

—¿Cómo va a cambiar tu vida profesional de ahora en adelante?

—Una hora diaria de información conlleva mucho trabajo. Una hora semanal es distinto, desde luego; creo que voy a tener más tiempo libre.

—¿Quema a un profesional salir continuamente en pantalla?

—Eso de quemar la imagen es un invento que nos hemos hecho aquí, en España, motivado por nuestras características, pero no es aplicable a otras televisiones. En este país recurrimos a esos inventos para otros fines.

—¿Habrías un programa en el que tú no salieras?

—Es una de mis ilusiones. Pero si no sales te dicen que eres una estrella y que tienes que salir. No se puede hacer demasiado caso de lo que digan de ti.

—¿Crees que es mejor pasar inadvertido?

—De ninguna manera. Si al-

● "Ha llegado el momento de ocuparme de otras cosas. Una hora diaria de información conlleva mucho trabajo", asegura

● "El castillo interior", una serie de cinco capítulos sobre Santa Teresa de Jesús que protagonizará Concha Velasco

go es bueno no pasas inadvertido. Está clarísimo que la televisión no está hecha para cosas o personas que pasan inadvertidas.

CONCHA VELASCO, SANTA TERESA DE JESUS

La actriz Concha Velasco ha sido designada para encarnar el papel de Santa Teresa de Jesús en una producción de Televisión Española que llevará por título "El castillo interior". Era este un viejo proyecto de Televisión que se ha puesto en marcha con la próxima celebración del IV Centenario de la muerte de la Santa y se intenta con él acercar la vida y las obras de la Doctora de la Iglesia a todo tipo de público.

La elección de Concha Velasco no puede ser más acertada, porque esta gran actriz española está en su mejor momento y tiene la madurez suficiente para dar toda la fuer-

za y toda la grandeza que requiere el personaje.

La serie constará de cinco episodios; la dirección correrá a cargo de Josefina Molina; el guión es de Carmen Martín Gaité y como asesor principal figura don Víctor García de la Concha, profesor de la Universidad de Salamanca.

Televisión pretende que la serie esté terminada para el próximo mes de octubre y pueda emitirse en los días en los que se conmemora el Centenario. Como sabrán nuestros lectores, S. S. el Papa tiene previsto un viaje a España, precisamente con motivo de los actos a celebrar en el aniversario del nacimiento de Santa Teresa de Jesús.

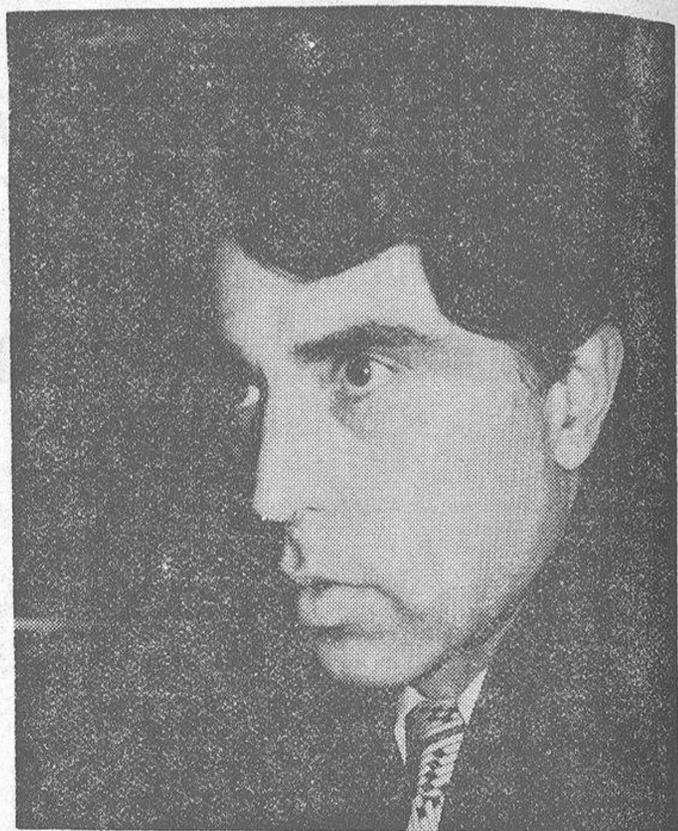
INMA DE SANTY COMPAGINA EL TRABAJO Y LOS ESTUDIOS

Inma de Santy llevaba siete meses sin aparecer en Prado del Rey. Su última aparición en la pequeña pantalla fue en el "Estudio 1". "El Mercader de Venecia", obra que a pesar de estar grabada antes del último verano, se emitió hace tres meses. En la actualidad está trabajando en el teatro "La pechuga de la sardina" e interpreta el papel de una muchacha llamada Paloma, que en el contexto de la obra representa el liberalismo y tiene claro que para luchar ha de estudiar y prepararse.

—¿Tiene algo que ver con tu forma de ser el personaje?

—En la esencia sí, pero no en cómo se comporta. La obra está ambientada en los años 60, a más de veinte de la época actual. Quizá en esos años yo me hubiera comportado así, pero no ahora.

—¿Qué haces, además de in-



tervenir de vez en cuando en Televisión?

—Estudio 4.º curso de Ciencias de la Imagen. Voy a clase todos los días, excepto, como ahora, durante los días de grabación. Tengo buenos compañeros en la Facultad y ellos me pondrán al día en cuestión de apuntes.

—Así que cuando acabes la carrera esperas dirigir películas...

López de los Mozos Por Agustina

—No exactamente eso. Con el título se abre un abanico de posibilidades que, en mi caso, pueden ir dirigidas hacia la realización. Pienso compaginar las dos cosas, siempre en la línea de los trabajos liberales.

—¿Hay muchas muchachas que hacen lo mismo que tú?

—En cada país hay una pequeña representación. En España destacan, por ejemplo, Pilar Miró, Josefina Molina y Cecilia Bartolomé. Tengo que decir que para hacer cine no te exigen el título, sino que basta el aval de un buen guión y las relaciones profesionales. Para entrar en Televisión Española o en una cadena privada, sí hace falta el título.

—¿Cuál es el nivel de los actores de hoy?

—No muy alto, pero, afortunadamente, las nuevas generaciones se están preparando mejor. Las técnicas de interpretación han llegado muy tarde a España. Hasta ahora, el actor ha sido autodidacta, pero desde hace aproximadamente diez años los actores han comprendido que hay que cambiar y que hay que elevar el nivel cultural. Yo pondría el ejemplo de Mario Pardo, José Sacristán y Ana Belén.

Carlos Saura, es un entusiasta del video

- Para él es más rápido y barato que la película de 35 milímetros y menos engorroso de manejar
- Angela Capilla, rueda "Don Baldomero y su gente"

ACABA de terminar su última película, "Dulces horas" y ya está pensando en su próximo trabajo. Carlos Saura, uno de nuestros mejores directores cinematográficos, no conoce lo que es estar parado más de un mes seguido. Ahora descansa unos días en Madrid y, como no, aprovecha para promocionar su cine. Por este motivo pasó unos minutos en "Crónica 3" y allí fue entrevistado por Jesús Hermida. Luego, como siempre, atendió a los informadores que le esperábamos en los pasillos.

—Carlos, al parecer tú estás ya utilizando con asiduidad el video en tus rodajes, ¿no?

—Sí, desde hace mucho tiempo utilizo la técnica del video. Es sin duda alguna el futuro de nuestro cine.

—¿Qué le falta al video para poder sustituir a la película de 35 milímetros?

—Calidad, solo calidad. En los demás aspectos el video supera a la película de 35 mm. Es más rápido, más barato y menos engorroso de manejar. Dentro de unos pocos años, cuando se consiga mejorar la calidad, todo el cine se hará en video.

—¿Cuándo hará Carlos Saura algo para TVE?

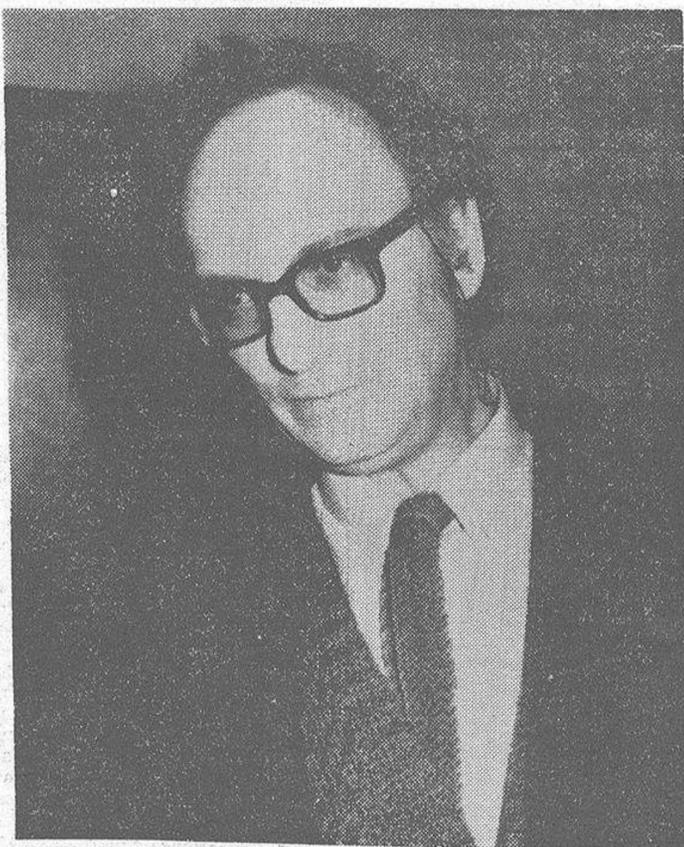
—Yo estoy dispuesto a trabajar para Televisión Española, solo espero que me lo propongan. En una ocasión, cuando yo era muy jovenito, me encargaron un trabajo, pero al final las altas esferas de la casa me lo negaron.

Desde aquel día estoy esperando que me vuelvan a llamar.

ANGELA CAPILLA, UNA GRAN ACTRIZ

Angela Capilla hace uno de los papeles más importantes en la serie "Don Baldomero y su gente", junto al también protagonista Luis Escobar. En un primer momento nos pareció que Angela no había prodigado sus actuaciones en TVE porque la cara no nos resultaba conocida. Ella misma nos sacó del error, habiéndose de la gran trayectoria profesional que ha desarrollado, sobre todo en la Segunda Cadena, amén de en todos los escenarios teatrales de España.

Casi podría decir que empecé a hacer televisión cuando se inauguró en España. Esas medallas que han dado en conmemoración de "Los primeros 25 años" las hemos ganado muchos que no las hemos recibido. Pero interior-



mente tenemos la satisfacción de haber ayudado a hacer lo que es hoy Televisión Española. Después, he intervenido casi siempre en la Segunda Cadena, pero he hecho mucha, muchísima televisión.

Angela Capilla es una gran

Por Francisco Torrente Legazpi

muje, una de esas personas que se ganan a los que tiene alrededor. Su vida está llena de duros acontecimientos personales que le han hecho sufrir mucho pero, co-

mo ella dice, "he renacido de mis propias cenizas".

—Tengo agujetas en las piernas de tanto subir montañas —nos dice—, pero en las dificultades tengo claro que hay que ir a por ellas, a vencerlas y cuando llegan no te pueden recluir a la amargura. Amo la vida profundamente porque la muerte es triste, genera tristeza y destroza a los que rodean a las personas que se quedan.

Hasta tal punto se siente optimista Angela Capilla que, en la serie, hace un papel humorístico que le exige llevar todo tipo de vestimenta y aderezos. Y los lle-

- Joaquín Arozamena deja "Al cierre" y pasa al telediario de las tres de la tarde

va, como vemos en la foto, con mucha gracia.

JOAQUÍN AROZAMENA TENIA GANAS DE DEJAR "AL CIERRE"

Ya lo anunciamos en estas mismas páginas y ahora se confirma que Joaquín Arozamena había pedido dejar la dirección del último informativo de la noche. El mayor inconveniente que alegaba para seguir al frente de su trabajo era el horario y en cuantas ocasiones le hemos preguntado el motivo ha respondido machaconamente:

—A causa del horario, mi mujer y yo nos vemos solo los fines de semana. Yo llego a casa muy tarde, mi mujer está ya durmiendo porque madruga y no coincidimos durante el día.

—¿Qué diferencia hay entre dirigir "Al cierre" y dirigir el telediario del mediodía?

—El trabajo de la noche es una recopilación, una síntesis de todo lo sucedido durante el día. El telediario de las tres de la tarde es más largo, más explicativo, tiene más audiencia y hay que elaborar las noticias porque, evidentemente, no se van a resumir las del día anterior.

Recogiendo algunas de las críticas que se le han hecho a Joaquín Arozamena respecto a su manera de informar, se le acusa de ser demasiado simplista en los comentarios, dando la impresión de que está ante una audiencia infantil. El telediario de las tres de la tarde le va a exigir otro tipo de tratamiento de las noticias.

Su padre es un conocido ecologista británico

Clio Goldsmith: Una bella millonaria que se propone triunfar en la cinematografía

HAY quien todavía duda de que las viejas glorias del cine europeo vayan a encontrar sustitutas de categoría. Los que opinan así es porque no saben quién es Clio Goldsmith. La joven actriz de veintitrés años es una revelación cinematográfica del ya legendario descubridor de talentos italiano Alberto Lattuada. La personalidad y el talento de Clio son impresionantes y, de la misma manera, lo son sus antecedentes familiares: su madre es francesa, su padre, un conocido ecologista inglés, su abuelo, multimillonario, y su tío, un magnate de la prensa.

SU VERDADERO NOMBRE
Clio es su verdadero nombre, y le fue puesto en honor de una de las hijas del dios mitológico Zeus. A pesar de su origen inglés ha triunfado en Roma, y

Por Mónica Sherer

gracias a su hechizante belleza, se augura que conquistará a los espectadores del mundo entero.

Ha sido el tortuoso acontecer de su vida el que ha marcado el destino de la Goldsmith. A los dieciséis años fue contratada por la revista "Vogue" como modelo, y a los diecisiete recién cumplidos abandonó su casa y la escuela donde se hallaba internada.

A partir de ahí comenzó una vida pseudoprofesional. Posó para los más grandes fotógrafos, trabajó en los almacenes "Harrod's" de Londres y concluyó siendo modelo para las más prestigiosas firmas.

EN IBIZA SE DIVIRTIÓ MUCHO

Sin embargo, su vida volvió a dar un cambio repentino e inesperado.

—Estuve seis meses en Ibiza viviendo como una gitana —confiesa Clio—. Me bastaba mi ce-



Clio Goldsmith juega durante un baño con el actor italiano Renato Salvatore

pillo de dientes, mi traje de baño, unas gafas de sol y la compañía de unos amigos con los que me divertía muchísimo.

Al salir de Ibiza se fue a Nueva York y más tarde terminó trabajando, fugazmente, en un kibbutz en Israel.

—Intentaba orientarme desesperadamente. Quería hallar mis raíces, un lugar donde me sintiera más cómoda.

Pero su búsqueda por este sendero la llevó a la isla de Ball. Allí vivió con un grupo de jóvenes despreocupados y comprendió que no se sentía cómoda en este tipo de vida:

—Todo estaba al revés. No tenía ni un céntimo cuando llegué a Ball. Me quedé en "Golden Village" con muchos otros jóvenes perdidos; llevaba flores en el pelo, y nadaba y dormía en la playa. Pero después de tres semanas decidí que esa vida no me iba.

El convencimiento de la necesidad de estabilizarse, la condujo a Roma con la idea de convertirse en actriz: "Mi madre se opuso rotundamente a mis deseos de ser actriz. Todos mis amigos me dijeron que era demasiado neurótica y que carecía de disciplina. Pero a mí todas sus opiniones me dieron igual y seguí con lo que me había propuesto desde un principio".

Por intermedio de unos amigos que había cosechado durante su actividad profesional conoció al director Alberto Lattuada, quien de forma inmediata le ofreció un papel en la película que tenía en preparación: "La Chicharra".

● Fue un cotizada modelo de "Vogue" y trabajó en los almacenes "Harrod's" de Londres

clón, Clio Goldsmith fue coprotagonista junto a Anthony Franciosa y Virna Lisi. El papel que encarna es el de una chica de origen campesino, alegre y frívola, que vive de un día para otro con quien le ofrezca amistad o amor.

SU IMAGEN SE COTIZA A UN NIVEL MUY ALTO

Después del rodaje de "La Chicharra", Clio Goldsmith manifestó encontrarse mucho más centrada psicológicamente, así como sus deseos de continuar en el mundo cinematográfico.

—En el escenario una tiene una identidad y una familia y está continuamente rodeada de gente fascinante y creadora. Espero que este papel me proporcione muchos otros.

La mayor parte de los productores europeos están pendientes del transcurrir profesional de Clio y ya le han propuesto alguna otra oferta en sus filmes. De la misma manera, en Inglaterra sobre todo, las revistas de sociedad publican fotografías suyas todas las semanas y "Vogue" vende muy caros sus primeros "pinitos" delante de las cámaras de sus fotógrafos.

Pero los deseos de la actriz ya se han cumplido. En la actualidad acaba de terminar su segundo rodaje. En esta ocasión se trata de un film francés de Luc Béraud, donde es protagonista, junto al ya conocidísimo Patrick Dewaere. La nueva producción se titula: "Huida al Sur", y en ella se cuenta una historia de amor y aventuras.

CUANDO aún no se había terminado el rodaje de la polémica película de John y Bo Derek "Tarán, el hombre mono", el conocido director hizo llegar a su ex mujer, Ursula Andress, una insólita oferta de trabajo. La bella actriz debía interpretar, bajo la dirección de su ex marido, un papel en el cual ella y Bo Derek hacen respectivamente de madre e hija. La propuesta, aunque a primera vista espléndida, no deja, por el contrario, de ser una grave ofensa para Ursula, ya que supone bajarla de un pedestal en el cual la actriz se ha mantenido durante muchos años. El hecho de convertirse cinematográficamente en la madre de Bo Derek, puede, sin lugar a dudas, situarla en una posición ridícula, dada su condición de anterior esposa de Derek, y privarla de su fama de "sex symbol" para dárselo a otra rival más joven, aunque no más bella que ella.

Hasta la fecha, no obstante, la atractiva Ursula no ha dado respuesta a la atrevida oferta del director, pero todo ello ha originado un sin fin de rumores sensacionalistas, acerca del parentesco del trío por toda Italia. Desde hace más de un año, concretamente desde que se produjo la explosión del mito de Bo Derek, la prensa viene especulando con la posibilidad de que la antigua y la actual señora Derek

INSOLITA PROPUESTA DE JOHN DEREK A SU EX ESPOSA, URSULA ANDRESS

● Le ofreció el papel de madre de su mujer actual

siempre se las ha ingeniado para que su descubrimiento del momento, primero Linda Evans, después Ursula Andress y ahora Bo Derek, obtenga toda la fama. Tal es el caso, pues hay muchos indicios para sospechar que el director se puso en contacto con

Por Matilde Gómez

unos delincuentes profesionales para organizar un secuestro fantasma de su esposa Bo. Por supuesto, los secuestradores no se salieron con la suya y Bo pudo salir airosa del atentado. La Policía no pudo encontrar rastro alguno de los maleantes, ni conseguir ninguna prueba del supuesto delito. Pero, con secuestradores o sin ellos con veracidad del secuestro o sin ella, la cosa es que John Derek consiguió lo que se había propuesto: llamar la atención y hacer publicidad de su nuevo producto.

En aquellos días John Derek hizo unas declaraciones (Pasa a la página 31)

● La bella actriz aún no ha dado una respuesta definitiva a la oferta de Derek
● En toda Italia corren disparatados rumores sobre el parentesco del famoso trío

podrían trabajar juntas en un filme. También se ha llegado a decir que Bo era la verdadera hija de Ursula, la cual la tuvo en secreto hace veinticuatro años. Pero todo ello resulta absurdo ya que, dada la edad de la joven, Bo resultaría ser, además, hija de John, lo cual es imposible, ya que, de ser cierto, su matrimonio actual sería un clarísimo incesto.

EL SECUESTRO DE BO

La conclusión de todo este enredo radica en lo que ya es habitual en el afamado director: un método publicitario, como otro cualquiera, organizado deliberadamente por John Derek. Este ambicioso cineasta



Bo Derek (izquierda), esposa actual de John, y a la derecha Ursula Anders, la ex mujer del truculento realizador. Las exactas relaciones del trío son tema de rumores a cada cual más disparatados

LEE STRASBERG, FUNDADOR DEL ACTOR'S STUDIO, CUMPLIO 80 AÑOS

EL pasado noviembre cumplió ochenta años. Pero Lee Strasberg, fundador del Actor's Studio representa veinte años menos y su vitalidad es sorprendente. Sigue al frente de la Academia de Arte Dramático más famosa del mundo y aparece con frecuencia en algunos filmes, dando siempre una lección interpretativa.

Ha sido el maestro de cinco generaciones de actores

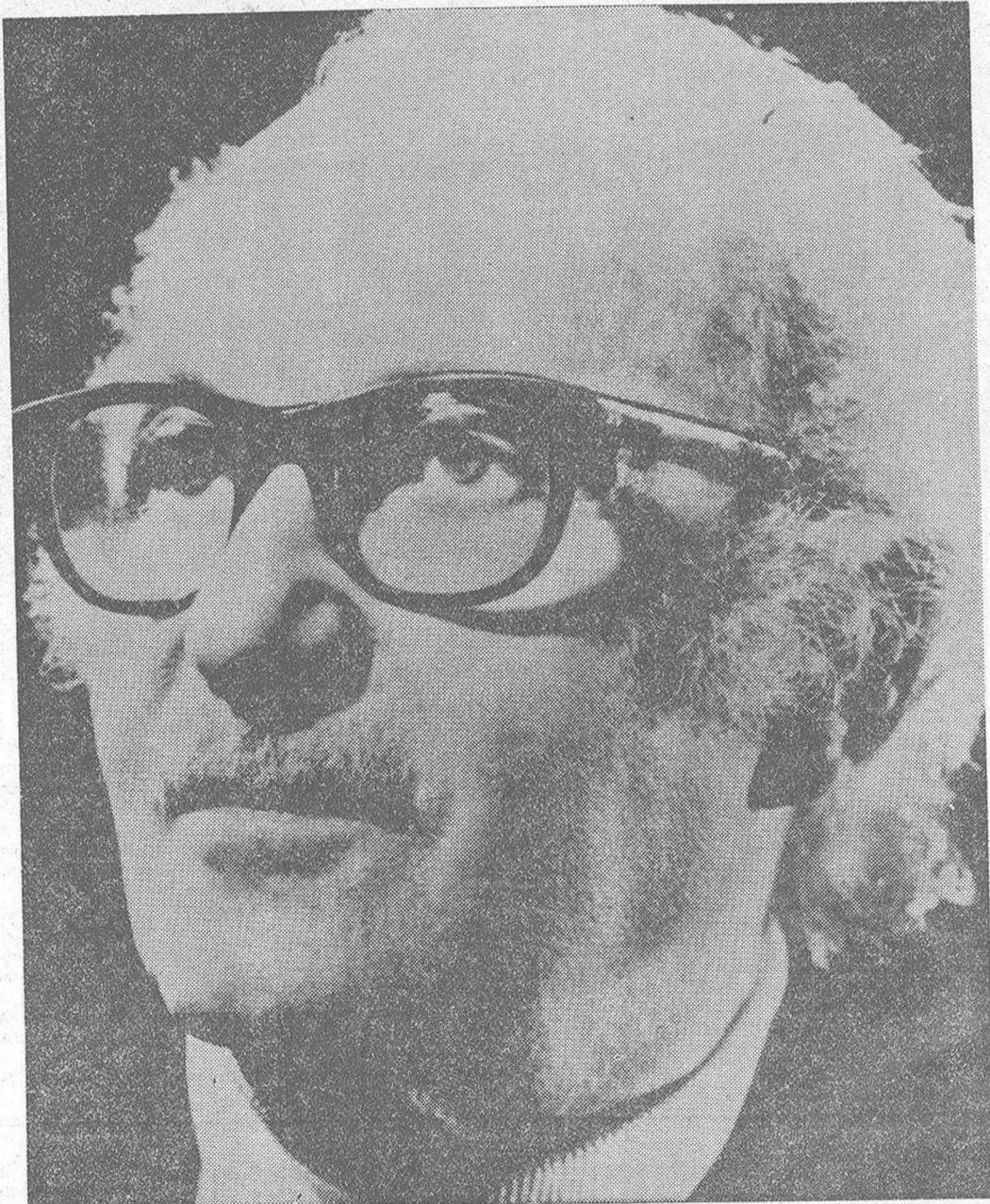
Por Frank Rutherford

● Marilyn Monroe, James Dean y Marlon Brando fueron sus grandes favoritos

Lee Strasberg ha sido el maestro de cinco generaciones de actores. Son innumerables los "grandes" del cine que han salido del Actor's Studio, pero como los más representativos podríamos citar a John Garfield, en los años 30; Marlon Brando, en los años 40; Steve Mac Queen, en los 50; Dustin Hoffman, en los 60, y Robert de Niro en la década de los setenta.

Marilyn Monroe y James Dean también pasaron por el Actor's Studio. Fueron, junto con Brando, los favoritos de Lee Strasberg, que nunca ocultó su admiración y su cariño por la desgraciada Marilyn y el malogrado Dean. "Cuando Marlon Brando se presentó en el Actor's Studio en 1948 era ya una estrella de Broadway, la más joven, la más prometedora. Tenía veinticuatro años y había obtenido ya un gran triunfo en "Un tranvía llamado deseo", que después protagonizaría en el cine a las órdenes del incommensurable Elia Kazan. Sin embargo, se afanó en aprender nuestros métodos, puso una voluntad y un interés como el que más y se convirtió en el actor más representativo del Studio".

Pero Brando cayó en la rutina de Hollywood, según Strasberg, y su talento se desvaneció, echando por tierra las esperanzas de los que veían en él al mejor actor del mundo.



JAMES DEAN

Tres años después de Marlon Brando, en 1951, un joven de veinte años, tímido, poco seguro de sí mismo, se presentó a la puerta del estudio. Era James Dean. Elia Kazan, que le dirigió en "Al este del Edén" hizo de él el símbo-

lo de los jóvenes inestables, sumidos en la desesperación, en los comienzos de la década del cincuenta.

James Dean fue durante tres años un alumno poco asiduo a los cursos. El cine y la televisión se habían apoderado de él y le impedían una asistencia regu-

lar. Aunque algunos afirman que se sentía incómodo, como acomplejado porque en una de sus primeras clases había sido acremente criticado por el propio Lee Strasberg. Cuando el infortunado Dean se estrelló con su Porsche en 1955, afirmó: "No me ha

extrañado; con sinceridad, he de decir que, en cierto modo, esperaba que algún día iba a suceder".

MARILYN

Por un capricho de la suerte, Marilyn Monroe no llegó a inscribirse oficialmente en el Actor's Studio. Únicamente asistió como oyente, en 1954, cuando ya era una de las más famosas estrellas de Hollywood.

En 1962, pocos días antes de aquel 5 de agosto fatal, Marilyn había expresado a Strasberg su deseo de ingresar en la escuela. Tenía un enorme afán de aprender, de convertirse en una actriz de talento, y, ciertamente, lo había demostrado en los últimos filmes rodados antes de su muerte.

Lee Strasberg, refiriéndose a la trágica desaparición, afirma: "Marilyn no se quitó la vida. Aquella ingestión de barbitúricos no llevaba la finalidad de conducirla a la muerte. No sé qué pudo suceder, pero ella tenía unos deseos enormes de vivir".

El querido y admirado maestro sentía un gran afecto por Marilyn. Y también su mujer, Paula Strasberg, que se había convertido en una de las más asiduas acompañantes de la actriz.

Marilyn, James Dean y Marlon Brando fueron los tres grandes favoritos de Lee Strasberg. Tres personalidades de una fuerza arrolladora. Tres grandes actores. Como lo han sido la mayor parte de los que se han formado en las filas de la más famosa escuela de arte dramático del mundo: John Garfield, Paul Newman, Dustin Hoffman y tantos otros.

A pesar de sus tensiones...

Estados Unidos y Méjico, dispuestos a entenderse

LOS primeros países a los que preocupó la política del nuevo gobierno americano fueron aquellos cuyas costas están bañadas por el ardiente Mar Caribe. Las primeras declaraciones de la Casa Blanca hicieron temer que Washington considerara los problemas legendarios de la pobreza

y la explotación de Centroamérica como un peligro comunista al que había que responder con mano dura, ayudando a las dictaduras locales para terminar con la inestabilidad política que se extiende por el Caribe.

- Junto con Venezuela tratan de conseguir un plan de ayuda para levantar la economía del Caribe
- El déficit comercial mejicano con EE.UU. alcanzó en 1980, los dos mil quinientos millones de dólares

Ante este punto de vista americano el otro gran país norteamericano, Méjico, reaccionó con vigor intentando convencer a Reagan que una política de fuer-

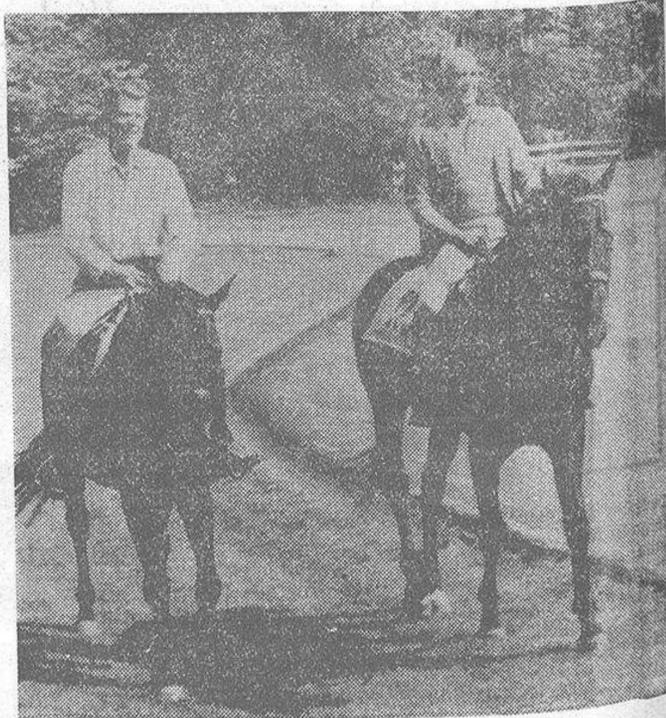
za en el Caribe podría traer como consecuencia una larga lucha armada o, en el mejor de los casos, un silencio mortal producido de la represión indiscrimi-

Por Robert Hill

nada.

UN PLAN MARSHALL PARA EL CARIBE

También en Europa y en la Iglesia Católica se han producido reacciones contra una nueva política de "las cañoneras" y Reagan, bien asesorado, se dispone a discutir con Méjico y Venezuela la creación de un "Plan Marshall" para el Caribe. Un plan de ayuda estratégico destinado a levantar la economía del Caribe, tal como se hizo con Europa después de la Segunda Guerra Mundial y que tanto éxito tuvo.



Para Reagan el problema más inmediato es qué hacer con Fidel Castro. La diplomacia americana

Reagan y López Portillo pasean juntos a caballo

(Pasa a la página 31)

desde mi BUTACA

Poco que destacar entre los nueve estrenos semanales

"Caído del cielo" es de procedencia canadiense • "La isla" cuenta con una buena interpretación

Por Manuel de Sahuvarán

En conjunto, la semana que acaba de terminar ha sido floja cinematográficamente, ya que casi ninguno de los nueve estrenos habidos tiene especial interés.

La relación de nuevos títulos es la siguiente: "Hasta que llegó su hora" (Rosalia), "La isla" (Riazor), "Caído del cielo" (Valle Inclán), "Mandinga, ultraje a una raza" (Paris), "Orgia para hembras calientes" (Rex), "El retorno del hombre lobo" (Goya), "Los ojos de Mr. Boo" (Equitativa), "La galaxia del terror" (Coruña) y "Ninguna virgen en el colegio" (Rex).

* * *

mejor del film es la interpretación.

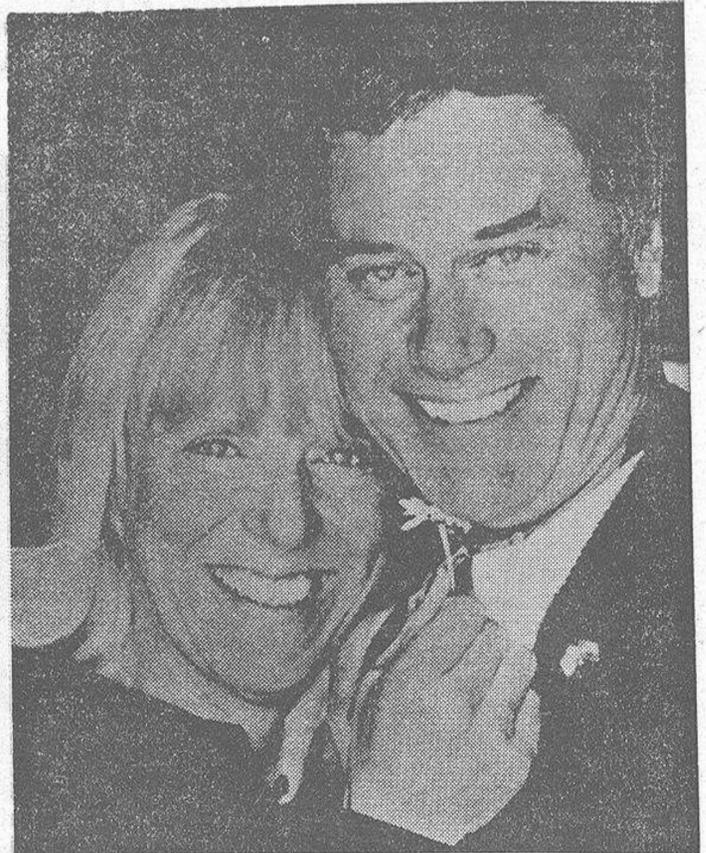
* * *

UNA de las películas más aceptables del lote semanal, dentro de un género tan vulgarizado como el de aventuras, es "La isla", realización norteamericana dirigida por Michael Ritchie, que está basada en el relato de Peter Benchley, autor de otros temas populares como los de "Tiburón" y "Abismo". Y en esta ocasión vuelve a utilizar los métodos narrativos cercanos a la ciencia-ficción, situando la acción en el misterioso y explotado triángulo de las Bermudas. No hay lógica, pues, en los hechos, pero se ofrecen con espectacularidad y mantenimiento de la intriga, con lo cual el público se entretiene. Lo

DE procedencia canadiense nos llega "Caído del cielo". Últimamente hemos tenido alguna película de esta nacionalidad, como prueba del mejoramiento del cine de aquellas latitudes. Esta que ahora nos ocupa tiene, también, valores elogiables, aunque se trata de un tema crudo y desagradable, enormemente pesimista, sobre la tragedia de una familia poco edificante. Hay ciertos confusionismos narrativos y la obra resulta desigual, siendo lo más destacable determinadas escenas de intensidad dramática, en las que predomina la violencia y la sangre.

EL resto de los estrenos son más corrientes, aunque en "Hasta que llegó la hora" Sergio Leone demuestra sus conocimientos, como director, para los temas del Oeste, contando además con un reparto de conocidos profesionales. Pero en los "western" resulta ya difícil ser original y todo lo que ocurre lo hemos visto en múltiples ocasiones. Del género de terror tenemos dos muestras esta vez: "El retorno del hombre lobo" y "La galaxia del terror". Una, la primera, a base de licantropía y vampirismo; la otra en ambientación espacial, pero ambas sin mayores alicientes. Y del terror a la diversión con "Los ojos de mister Boo", personaje ya conocido que vive nuevas aventuras con el único propósito de hacer reír. "Ninguna virgen en el colegio" reitera el viejo tema de un internado de señoritas mediante una realización vulgar y los dos películas "S" responden a su clasificación: "Mandinga, ultraje a una raza" con escenas escabrosas sobre la utilización de los esclavos por sus amos y "Orgia para hembras calientes", con abundantes dosis de sexo.

El malo de "Dallas", es bueno



Larry Hagman se ha hecho famoso como el J. R. de "Dallas", que es el personaje más perverso de la serie televisiva. Pero resulta que particularmente es un hombre bueno, amable y hogareño. Ni siquiera se ha divorciado, cosa tan frecuente entre los actores norteamericanos. Aquí aparece, precisamente, en compañía de su esposa.

A una mala comedia y a una buena película

Otorgados los premios "Golden Globe", en Los Angeles

LOS ANGELES, 31.— Una mala comedia y una buena película, según la crítica cinematográfica de esta ciudad, se han llevado los galardones principales en la 39 edición de los "Golden Globe".

Los premios están organizados por la "Hollywood Foreign Press Association", una entidad indirectamente vinculada con los departamentos de relaciones públicas de las empresas productoras y con presencia periodística minoritaria. La comedia "Arthur" es una historia de amor entre un príncipe encantado, en forma de millonario ebrio, y la cenicienta, que en este caso es una ladrona de tiendas.

La película, cuya categoría pese a su ritmo no es superior a cualquier comedia de tercer grado —según la crítica— consiguió cuatro "globos de oro": a la mejor comedia, al mejor actor de comedia (Dudley Moore), a la mejor música y al mejor actor secundario (Sir John Gielgud).

La buena película obtuvo premios en la categoría de dramas. Se trata de "On golden pond" se consideró la mejor obra y la mejor interpretación (Henry Fonda).

El premio a la mejor dirección se otorgó a Warren Beatty, por su excelente "Reds", basada en la historia de John Reed, el periodista norteamericano que narró las revoluciones mexicana y rusa como testigo y frecuentemente protagonista real.

El resto de los galardones fue el siguiente:

Mejor actriz dramática: Meryl Streep, por "The French Lieutenant's Woman".

Mejor actriz de comedia: Bernadette Peters, por "Pennies From Heaven".

Mejor película extranjera: "Chariot of fire".

Premio especial por historia profesional actuando: Sidney Poitier.

Los premios correspondientes a televisión fueron los siguientes:

Mejor actor de miniserie o películas especiales: Mickey Rooney, por "Bill".

Mejor actriz en la misma categoría: Jane Seymour, por "East of eden".

Mejor actor dramático: Daniel J. Travanty, de "Hill street blues".

Mejor miniserie o película especial "Bill".

Mejor serie: "Hill street blues".

Mejores actrices de drama, empujadas: Linda Evans y Bárbara Bel Geddes.

Mejor actor de comedia: Alan Alda, por "Mash".

Mejor comedia: "Mash".

Mejor actriz de comedia: Eileen Brennan, de "Private benjamin".

La ceremonia tuvo lugar en el hotel "Century City", en un ambiente —como dijo Alan Alda— relajado y amistoso. En varias ocasiones Alan Alda, el primer actor de "Arthur" (Dudley Moore) y Eileen Brennan sugirieron que en realidad los premios nada tenían que ver con los informadores extranjeros.

TU MUSICA

en Musical **FAMISA**

TODO EN DISCOS y Cassettes

Sánchez Bregua 11
Tel.: 229633
LA CORUÑA

RECLAM.

CINES

ALFONSO MOLINA

Tfno: 230224. Una apasionante historia policíaca en el exótico y misterioso Egipto

"MUERTE EN EL NILO"

(Color)

Peter Ustinov, Jane Birkin. 5'30-8-10'30.
(Mayores 14 años)

RIAZOR

(Tfno.: 252250). Hoy: 5-8 y 10'30. (M 18 años).

¡¡Estreno sensacional!! Existen. Sólo conocen la muerte, la destrucción y el saqueo. **"LA ISLA"**

Color. Michael Caine-Angela Punch McGregor-David Warner. ¡Un clima de tensión y "suspense" de principio a fin!

REX

(Teléfono 253745) Hoy: 4-6-8 y 10'30. (Para mayores de 16 años).

¡¡Estreno apasionante!! Nunca sucedieron tantas cosas en un internado de señoritas.

"NINGUNA VIRGEN EN EL COLEGIO" (Color)
Con: Nastassia Kinski-Gerry Sundquist

PARIS

(Tfno: 224541) Hoy: 4-6-8 y 10'30. (Rigurosamente mayores de 18 años)

¡¡Estreno clasificado S!! Escenas que jamás podrá olvidar en

"MANDINGA-ULTRAJE A UNA RAZA"

(Color). Con: María Rosario Riuz-Paola D'Egidio-Calogero Caruana.

ROSALIA CASTRO

(Tfno: 221431). Hoy: 5-7-45-10'30. (M. 14 años).

¡¡Sensacional!! Ahora conocerá a todos aquellos hombres del Oeste sin ley

Un film de Serio Leone. **"HASTA QUE LLEGO SU HORA"** Technicolor
Con: Claudia Cardinale-Henry Fonda - Charles Bronson

VALLE INGLAN

(Teléfono 269112) Hoy: 4 6-8 y 10'30. (Mayores 18 años)

¡ESTRENO!
(Versión original)

Un film de Dennis Hooper.

"OUT OF THE BLUE"

(Caído del Cielo)

VISITAMOS A DOMICILIO

ORO PLATA
Joyas usadas, anillos, cadenas, medallas, monedas, colgantes, pendientes, etc.

PAGAMOS LOS MEJORES PRECIOS

COMPRA VENTA MADRID
C/ Torreiro, 30-1.º
Apartamento 5 D.
(Frente BARROS)
LA CORUÑA

MARR

PAPPELETAS DE EMPENO

Mes de la Cocina Gallega

DESDE MAÑANA, DURANTE TODO FEBRERO
Deguste las más variadas especialidades de nuestra Región.

...Y con el esmerado servicio de siempre.

Restaurante CESAR

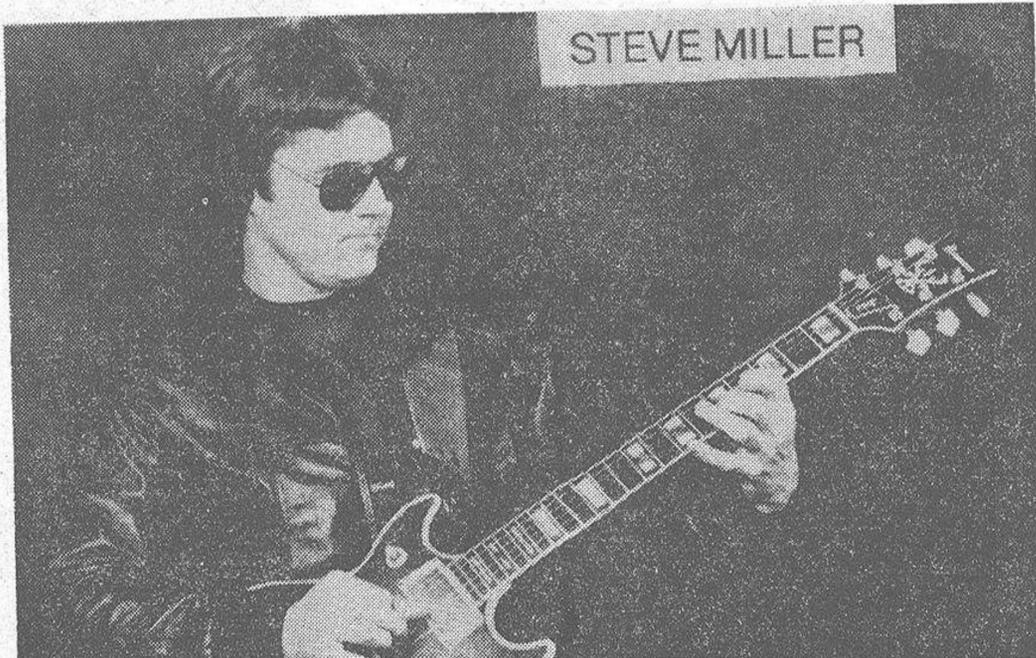
Plaza de Pontevedra — 19 — Tels: 253051 - 254276

DESDE su debut, la "Steve Miller Band" destacó por su estilo, sus canciones y por las excelentes versiones que hacían de temas ajenos. La prometedor banda grabó sus primeras canciones para una película

llamada "Revolution"; tocó con el mismísimo Chuck Berry en el famoso Fillmore, e, inevitablemente, cayó en manos de los cazatalentos de una multinacional, la Capitol, compañía a la que pertenecen desde

entonces. Su primer trabajo para la filial americana de la "EMI" fue el "Children of the future", editado en 1968, álbum que fue inmediatamente aclamado y que los consagró como una de las bandas más prometedoras de la Costa Oeste.

A este primer disco le sucedió el no menos legendario "Sailor", obra en la que se encontraban "Living in the USA" y "Gangster of love". Tras esta segunda entrega, la banda comienza a experimentar una serie de cambios que iban a continuar hasta nuestros días. Mas estas variaciones en su formación no influyeron para nada en su éxito, que continuaba imparables hacia las más altas cumbres del estrellato mundial. Así, en el año 1973, y después de haber editado siete álbumes, la "Steve Miller Band" consigue su primer número uno en USA con "The Joker", buscadísima joya musical no disponible en España desde hace una buena cantidad de años. Después del fulminante éxito de "The Joker", la banda no graba ningún disco por espacio de tres años. Miller quería volver con una obra aún más grande y exitosa, consiguiéndolo en 1976 con su producción más lograda: "Fly like an eagle", que fue número uno en casi todos los países del mundo. De



esta grabación se llevan vendidas unos cuatro millones de copias. En 1977, y tras una agotadora gira en la que casi no ha habido tiempo para grabar, Miller vuelve a los estudios, donde aprovecha las cintas sobrantes de las

sesiones de "Fly like an eagle", y monta otro elepe de parecido éxito, "Book of dreams", publicado en mayo del mismo año. Con varios millones de discos vendidos y un prestigio envidiable, el guitarrista decide retirarse a descansar

durante un tiempo no determinado previamente, para lo cual compra una granja en Oregón y se dedica a la cría de animales y a la agricultura. El afamado músico se convierte en feliz granjero, y para nada se le acuerda el mun-

do de las giras y las grabaciones. Pero su casa discográfica no está dispuesta a perder a su artista más vendedor y lo presiona para que vuelva. Miller entra de nuevo en los estudios y registra los cinco temas de su nuevo y esperadísimo álbum: "Circle of love", que es puesto en el mercado a finales de 1981, apareciendo en España a finales del mes de enero del presente año. En "Circle of love", Steve Miller funde, una vez más, los distintos estilos y sonidos que le han dado esa tan marcada personalidad. Así, composiciones como "Heart like a wheel", "Get on home", "Baby wanna dance" y "Circle of love", forman una primera parte de grata escucha, en la que destacan los excelentes coros a los Beach Boy y la siempre admirada guitarra de Miller. En la segunda parte las cosas cambian, el artista introduce nuevos sonidos en su estilo, presentando un largo tema, "Macho city", de más de dieciocho minutos, en el que exterioriza una innegable atracción por el "funk", modalidad musical que quizás en un futuro álbum aborde con más intensidad. Estas dos partes, aparentemente tan heterogéneas, logran formar una obra interesante, comercial e indudablemente tan aconsejable como sus predecesoras.

NIKKA COSTA

A lo largo de la historia de la música popular, ocasionalmente han aparecido pequeños héroes infantiles que han acaparado la atención del público y de la crítica, vendiendo millones de discos y siendo el centro de la noticia durante un tiempo más o menos importante. Los niños prodigio han sido siempre un buen negocio, la industria lo sabe y, por ello, los busca constantemente.

Aparece, de vez en cuando, algún que otro caso memorable, y llegándose a "fabricar" cuando no aparecen por ninguna parte y el mercado los demanda. De esta forma, la industria atiende a un importante grupo de consumidores, y de esta forma algunos pequeños son catapultados hacia el estrellato, perdiendo así su infancia y resolviendo a la vez sus necesidades económicas antes de cumplir los quince años. La gracia, y quizás el éxito, de estos pequeños grandes intérpretes, reside en la interpretación, con indudable simpatía y talento, de canciones pensadas para que las consuma el público adulto. Unas veces, porque están escritas para ellos especialmente; y otras, porque no puede resistirse al encanto y a la inocencia infantil, adquiriendo el disco con la disculpa de que es para sus hijos. Lo que demuestra que la industria discográfica nos maneja desde todos los ángulos.

El caso de Nikka Costa, representa en estos momentos el último ejemplo de lo anteriormente expuesto. Hija del director Don Costa, que pertenece al clan Sinatra y a su poderosa "mafia-



musical", Nikka se ha convertido, de la noche a la mañana, en la idola de millones de personas de todas las edades. Su gracia, su pretendida personalidad de niña responsable y "adulta", y su voz, están presentes, de alguna forma, en muchos hogares españoles. Nikka canta canciones escritas o buscadas especialmente para ella por su padre y demás productores. Es indudable que el lanzamiento se ha hecho a conciencia, y hasta quizás con un mínimo triunfo asegurado. De esta manera se ha llevado al éxito un disco poco aportativo, bastante estandar y muy dulzón, en el que sólo destaca la voz infantil de la pequeña, que le da a las composiciones un aire nuevo y atractivo. De las doce canciones que componen el álbum, destacaremos "out here", "ON MY OWN", "GO AWAY", "LITTLE BOY", "IT'S YOUR DREAM",

"YOU", y "SO GLAD I HAVE YOU", como las más simpáticas y atrayentes. Las demás, aún a pesar de sus méritos, resultan empalagosas e indudablemente menos memorables.

Una vez más, la industria se ha valido de la imagen de una niña para vender un disco. No será la última, ¡seguro!



- LPS. NACIONALES**
- 1.º "FOR THOSE ABOUT TO ROCK", AC/DC
 - 2.º "GHOST IN THE MACHINE", Police
 - 3.º "TATTOO YOU", Rolling Stones
 - 4.º "THE RIVER", Bruce Springsteen
 - 5.º "PRINCE CHARMING", Adam & The Ants
- LPS. IMPORTADOS**
- 1.º "DIRK WEARS WHITE SOX", Adam and The Ants
 - 2.º "THERE'S THE RUE", Wishbone Ash
 - 3.º "NINE ON A TEN SCALE", Sammy Hagar
 - 4.º "IN GOD WE TRUST, INC.", Dead Kennedys
 - 5.º "SONNEY AND MEAT LOAF", Meat Loaf

DISCOS - CASSETTES

Portobello

Rúa Ciega, 1
LA CORUÑA

Jazz FILLOA

DEL 1 AL 7 DE FEBRERO,
"MADERA"

- Jesús Pardo - Piano
- J. Paxariño - Saxo-flauta
- Julio Daud - Trompeta
- J. Luis Yague - Bajo
- F. Bermúdez - Batería

Pases: 10'30 y 12 noche

Novedades discográficas

- "BEST V. II", The Doobies Brothers (WEA-HISPAVOX)
- "BEST OF THE BLUES BROTHERS", Blues Brothers (ATLANTIC-HISPAVOX)
- "ROUND TRIP", The Knack (CAPITOL-EMI)
- "ALMANZORA", Id. (BELTER)
- "WATTS IN A TANK", Diesel (POLYDOR)
- "NEVER TOO MUCH", Luther Vandross (EPIC)
- "MAGIC WINDOWS", Herbie Hancock (CBS)
- "THE ELDER", Kiss (CASABLANCA-PHONOGRAM)
- "LAW AND ORDER", Lindsey Buckingham (MERCURY-PHONOGRAM)
- "UN CIELO LLAMADO GLORIA", Gloria (MOVIEPLAY)
- "BACK SCALES TONIGHT", Wally Badarou (BARCLAY-MOVIEPLAY)
- "CIMARRON", Emmylou Harris (WEA-HISPAVOX)



J. Flórez, 84
Tlf.: 27 66 12
LA CORUÑA

TOQUINHO

!!!Oferta!!!

17 %
Clásica:
ALBUMES

Realiza esta página
Tomás Noguero



Si te gusta la música joven el Club J. J. te interesa.

Hifi - Discos
Musicassettes

Disfruta de las ventajas del Club J. J. y del Credijelasa especial hasta los 25 años.

ENTERATE EN:

jelasa
JESUS LAGO Y LAGO S.A.

LA CORUÑA: Cantón Grande, 20
BETANZOS: Carretera de Castiella s/n. - VIGO: Reconquista, 8.
MARIN: General Mola, 17.
LUGO: San Pedro, 9.

Certeros análisis de los pintores del novecientos

PINTORES GALLEGOS DEL NOVECIENTOS

SERAFIN AVENDAÑO
MODESTO BROCCOS
ROMÁN NAVARRO
ALFREDO SOUTO
OVIDIO MURGUIA
PARADA JUSTEL
JOAQUÍN VAAMONDE CORNIDE
FRANCISCO LLORÉNS
FERNANDO ALVAREZ DE SOTOMAYOR
MÁXIMO RAMOS
JOSÉ SEIJO RUBIO
ANTONIO FERNÁNDEZ
CARLOS SOBRINO
CASTELAO
BELLO PIÑEIRO
GERMÁN TAIBO
JESÚS CORREDOYRA
MANUEL ABELENDA
IMELDO CORRAL
CASTRO GIL
MANUEL QUIROGA

GRACIAS al mecenazgo de la Fundación "Barrié de la Maza" --que merece nuestra constante alabanza--, así como a la sólida formación artística de Francisco Pablos, podemos contar con un libro de gran valor, tanto en el aspecto crítico como en el aclaratorio para el público en general. Se trata de "Pintores gallegos del novecientos" (1) al que precede un estudio enjundioso, como todos los suyos, de José Filgueira Valverde. Los nombres de Serafin Avendaño, Modesto Brocos, Román Navarro, Alfredo Scuto, Ovidio Murguía, Parada Justel, Joaquín Vaamonde Cornide, Francisco Lloréns, Fernando Álvarez de Sotomayor, Máximo Ramos, José Seijo Rubio, Antonio Fernández, Carlos Sobrino, Castelao, Bello Piñeiro, Germán Taibo, Jesús Corredoira, Manuel Abelenda, Imeldo Corral, Castro Gil y, un poco como de añadido, el del aficinado, así como genial concertista de violín, Manuel Quiroga.

Francisco Pablo es un crítico objetivo. Al lado de los indudables valores de los artistas enjuiciados, casi siempre figuran en estas páginas sus posibles fallos o sus indudables debilidades. Empieza por reconocer algo ya bien conocido: que no existe una escuela de pintura gallega bien definida, aun cuando, en el caso concreto de Bello Piñeiro, haya logrado crear algunos discípulos. Se trata, pues, de unos pintores de técnicas distintas, con indudables influencias, que, casi siempre, a sus dotes naturales, unen cierto componente literario o pictórico ajeno.

Tal es el caso de Valle Inclán, que influye espiritualmente en algunos de ellos. La "generación del 98", con Zuloaga al frente, figura entre las preferencias de diversos pintores reflejados en estos enjuiciamientos. Algunos viven, o fingen vivir, una existencia de bohemia. Tal es lo que ocurre con Imeldo Corral y su eterna chalina. Todo esto, a pesar de que del tan ponderado pintor ferrolano, Francisco Pablos llegue a apuntar que era un discreto dibujante. Otro, por el contrario, como Antonio Fernández, el artista goyanés era un verdadero artífice, de trazos casi caligráficos.

Los desnudos de Germán Taibo son de excelente factura, dos de los mejores conservados en instituciones corruñesas. Sotomayor, lejos ya de ofrecérsenos como el artista áulico es recuperado en su justo valor. Más aún: aquel hombre que, poco antes de su muerte, se pronunciaba de manera insultante contra el arte abstracto, resultó que, en sus principios, no había dejado de dar tanteos en el Impresionismo y en el Expresionismo. Máximo Ramos, al que nosotros recordamos de niños como excelente marinista en las páginas de "La Esfera", aparece reflejado en su justo valor. Lo mismo ocurre con Castelao, discreto pintor y extraordinario dibujante. Tal vez sea Francisco Lloréns el máximo exponente en la pintura gallega del novecientos. O, al menos, así lo puso de relieve no sólo la crítica nacional, sino también la internacional.

Las escenas de caballos de Román Navarro, que nació y vivió en La Coruña, merecen el justo elogio para el crítico. Dos hombres de la "generación doliente", Joaquín Vaamonde y Ovidio Murguía, son presentados con imparcialidad. Más pintor el segundo que el primero, en el hijo de Rosalía --del que, por cierto, poseo una bonita acuarela, donada por Juan Naya-- se sentía más influido por el ambiente literario del hogar que por la pintura. Disculpa el autor de este libro algún posible contravalor de José Seijo Rubio para reflejar su intenso amor a Galicia --había nacido en Madrid-- hasta afinarse en ella y considerarse uno más de sus hijos.

La maestría de Modesto Brocos, que fue profesor de Picasso, aparece contrastada por el individualismo de Corredoira. Para la trashumancia y el sentido innovador de Carlos Sobrino, también se recogen revelaciones en el libro que hoy se asoma a esta parcela del periódico. Lo mismo podríamos apuntar de Serafin Avendaño, Alfredo Souto, Parada Justel, Manuel Abelenda y el aguafortista Castro Gil, que supo imprimir indudable singularidad a todas sus creaciones.

Nos encontramos, pues, ante una obra antológica, llena de certeras semblanzas, donde la sensibilidad y la inteligencia de Francisco Pablos ponen de relieve, a cada paso, cuánto de auténtico y cuánto de folklórico pueda existir en algunas de las figuras, de ese novecientos gallego, de las que hace unos certeros análisis

E. M.

(1) PINTORES GALLEGOS DEL NOVECIENTOS, por Francisco Pablos. --Editorial Atlántico, S. A.--La Coruña.

Historia de una conspiración

UN escritor americano poco conocido en España, pero que cuenta con indudables valores narrativos, se hace familiar al lector con su novela "Los conspiradores" (1). Se trata de Jorge Ibarquengoitia, que, frente a las innovaciones surgidas en Hispanoamérica, mantiene una técnica lineal que, en algunos aspectos, recuerdan al Aviraneta barroquero. También podría ser titulado este libro "Memorias de un conspirador", aunque, en realidad, el papel que juegue el protagonista en la revuelta antiespañola carezca de la envergadura que posee el famoso aventurero vasco.

La fábula que nos presenta Ibarquengoitia recoge un pasaje de los movimientos que preceden a la emancipación mejicana de la Corona española. Nos encontramos ante unos soldados embargados por la moliente de los trópicos; que apenas se percatan del polvorín abierto bajo sus pies. Se trata, en el fondo, de unos conspiradores de pacotilla; pero a los que no faltan indudables valores humanos.

El narrador azteca situa ante una pequeña población del interior de la Nueva España. Conforme el aburguesamiento se ha ido apoderando de las autoridades del país colonialista, empieza a brotar entre los criollos los primeros asomos revolucionarios. Capitaneados por un sacerdote trabucaire, ante unas tropas que, lejos de sus hogares, añoran la tierra abandonada, no tendrán que esforzarse mucho para doblegar al antiguo dominador. Vientos de fronda emplezan a soplar entre los indígenas con la lectura de los panfletos revolucionarios que lle-

parecido al existente en "Padres e hijos", de Thurgue-nev.

Martínez Oca sitúa al individuo frente a una doble dimensión: ciudad y aldea, mundo rural e inmersión en el cogollo humano. La duda constituye como el motivo central de su relación; pero no se trata ya de una duda metódica a la manera de Descartes. Juegan en su relato las vertientes de mantenerse en rebeldía permanente, de conservar intactas las reservas de indignación, o, por el contrario, de insertarse en el sistema. Con un escepticismo muy intelectual, acaba por dejar como una incógnita que cada criatura puede despejar con arreglo a sus ideales.

Al paso que el mundo de hoy vive mentalizado por la "sociedad de consumo", conforme la martilleante publicidad televisiva transforma al hombre en consumista, Martínez Cao plantea, incluso, la posibilidad de un retorno a la naturaleza. Acaba por situarse, pues, ante el arranque del moderno romanticismo, con Rousseau a la cabeza y que, incluso, tienta a escritores de línea realista como fue Stendhal. ¿Cuál es la mejor opción para la criatura: o quedarse en el campo o conocer la insolidaridad propia de las grandes ciudades? He ahí el dilema planteado.

Frente a la línea aburguesada, de los que ya doblaron



el cabo de las tormentas de la vida, acaso en este libro nos encontremos con una idea primigenia de los revolucionarios. Se trata, en suma, de una sucesión de reflexiones sobre el gran debate que aparece planteado al mundo de hoy: si convertirse en "pasota", en ser vacuno o vegetativa, o pretender transformarse en héroe. Pero esta última condición, de sentido romántico, también encierra sus quiebras, según lo pone de relieve, con verdadero talento, José M. Martínez Oca.

E. M.

(1) A CHAMADA ESCURA DOS CABORCOS, por José M. Martínez Oca. "Edicións Xerais de Galicia", Vigo.

Esta obra o cualquier otra, adquiérala en LIBRERIA GERVANTES

Maria Pita, 20 - Telf. 207123 (Se hacen envíos por Correo)



gan desde Francia. Esta a punto de consumarse algo tan pintoresco de que, un país de origen germánico o galo, se convierta en portea. tandarte de la latinidad. La Revolución de 1789 inspira a estos rebeldes mejicanos. Y, a través de una narrativa que se desarrolla a la manera del teatro clásico --con exposición, enredo y desenlace--, prende de sus sencillas incidencias el interés del lector.

E. M.

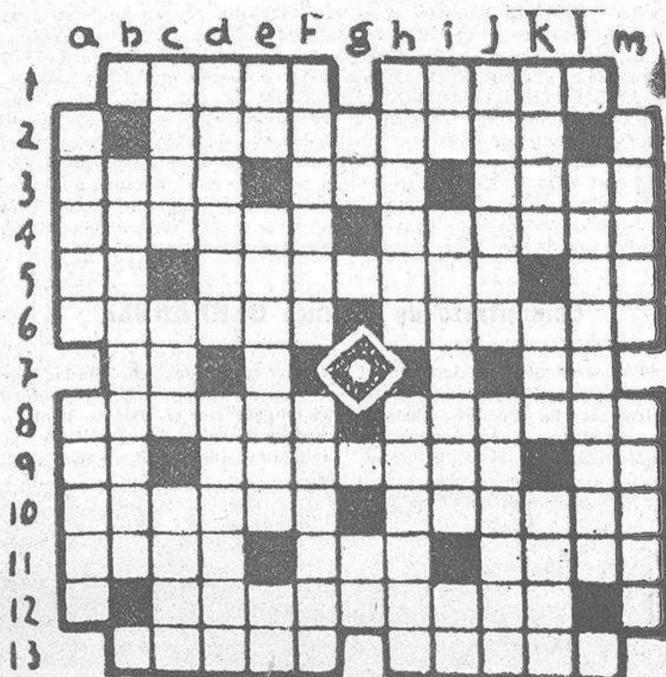
(1) LOS CONSPIRADORES, por Jorge Ibarquengoitia. "Argos Vergara, S. A." Barcelona.

Sensación de un vacío espiritual

"A chamada escura dos caborcos" (1), de José M. Martínez Oca, resultó novela finalista del Premio "Blanco Amor". Escrita en un estilo moderno, con muchas transposiciones e innumerables saltos atrás, ofrece ante el crítico una sensación de vacío espiritual. Pero no porque se trate de un mal relato, ni mucho menos, sino por el motivo argumental que encierra la obra y que, en algunos aspectos, lleva al ser humano hasta un nihilismo

CRUCIGRAMA

Por MONCHO



HORIZONTALES.—1: Plantas umbelíferas. Barriles.—2: Plantas soláceas.—3: Rostro. Al revés, lista, relación. Muy pendiente.—4: Instrumento de percusión. Arácnidos traqueales.—5: Símbolo del barío. Diferencia entre años lunares y solares. Observa.—6: Cribas. Adjuntos.—7: Campeón. Al revés, número romano.—8: Conturbas, desconciertos, Huesos.—9: Nota. Cordillera española. Nota.—10: Apuntan. Cuentas.—11: Medida de longitud. Al revés, de Dios. Edificio.—12: Banderas.—13: Se atreviera. Escotaduras en las prendas de vestir.

VERTICALES.—a: Termina. Provincia española.—b: Arsenal.—c: Fruta. Demostrativo. Palo de la baraja.—d: Nombre de mujer. Gira.—e: Siglas de los dominicos. Entristeciera. Marchar.—f: Asientos. Al revés, temples el instrumento musical.—g: Negación. Pronombre.—h: Económica. Grupos de personas que alternan.—i: Lengua. Puesto de bebidas. Nota.—j: Cubriese. Botes.—k: Agarrar. Número romano. Lista.—l: Noticias.—m: Sirvas de modelo al artista. Falta de gracia

SOLUCION

R: Asir. XII. Raza.—m: Fosos. Sosas.
No. El. h: Barata. Tandus.—l: Oc. Cantina. M.—j: Tapase. Bareas.—
No. El. d: Isabel. Rotura.—e: Op. Apunara. Ir.—f: Sillas. Senta.—8:
VERTICALES.—a: Acaba. Alava.—b: Atarazana.—c: Pera. Eco.
II: Vara. Iod. Casa.—12: Oñillamas.—13: Osara. Sisas.
As. Ld.—8: Azores. Tiras.—9: La. Crehana. Do.—10: Arotan. Nares.—
Pmo.—4: Arabal. Acares.—5: Ba. Epatas. Ve.—6: Arvel. Anexos.—7:
HORIZONTALES.—1: Aplos. Botas.—2: Espinacas.—3: Cara. Lor.

el MUNDO DE LOS DEPORTES

GARANTIA en piezas y mano de obra por 2 años ó 100.000 Kms.

Todo esto podemos ofrecérselo, si lo desea, al comprar cualquier vehículo FORD, según el PLAN DE SEGURIDAD MECANICA FORD.

TAREYSA

Concesionario



de La Coruña

Zona Industrial de La Grela. Buses: 15 y 15A Teléfonos: 981 - 230547/43



garantía

de chapa durante 6 años.

RECLAM.

Inesperado empate del Deportivo ante el Oviedo, en Riazor: 1-1

Los blanquiazules no acertaron a conseguir más goles, pese a su mayor dominio y buen juego durante algunas fases del partido ● Hasta el segundo tiempo no marcó Muñoz, igualando Larrañaga mediante un penalti riguroso

CAMPO: Estadio Municipal de Riazor.

RESULTADO: Deportivo, 1 (Muñoz); Oviedo, 1 (Larrañaga, de penalti).

R. C. DEPORTIVO DE LA CORUÑA: Jorge; Piña, Ballesta, Silvi, Pérez Durán, Peralta, Vicente, Moreno, Castro, José Luis y Muñoz.

Alegre por Moreno (24 minutos del segundo tiempo) y Albiol por Castro (40 minutos).

REAL OVIEDO: Viti; Luisito, Majó, Vili, Antuña, José Carlos, Omar, Domingo, García Barrero, Manolín y Larrañaga.

También los cambios del Oviedo fueron durante el segundo tiempo. Serrano por Domingo (40 minutos) y Mata por Larrañaga cuando el partido finalizaba.

ARBITRO: Teodosio Hernández, del Colegio Oeste. Mostró tarjetas amarillas a cuatro jugadores visitantes: en el primer tiempo a Vili (minuto 32) y Domingo (minuto 34). En la segunda parte a Larrañaga (minuto 21) y Luisito (minuto 22).

GOLES: 1-0.—A los 6 minutos de la segunda parte, Vicente se lleva un balón ayudándose con la mano izquierda; se interna en el área y tira cruzado, desviando apuradamente Viti. El balón llega a MUÑOZ, que marca desde cerca.

1-1.—A los 19 minutos, empata el Oviedo, al sancionar el árbitro, rigurosamente, un corte de Ballesta cuando Manolín llevaba el balón dentro del área. El correspondiente penalti lo transforma LARRAÑAGA, aunque Jorge llega a tocar el balón en su estirada.

AMBIENTE E INCIDENCIAS: Tarde de sol, con buena temperatura. Campo seco. Actúan de capitanes Castro y Vili. El Oviedo viste totalmente de rojo, con ribetes blancos, cambiando su habitual uniforme azul. Bastante público, a pesar de haber sido declarado "Día del Club". El Deportivo fue recibido con muchos aplausos, premiando así los espectadores su último resultado en Elche. Una vez más la preferencia estuvo vacía, a la espera de que comiencen las obras de lo que será nueva preferencia superior.

Comentario de Manuel HERNANDEZ

ESTA visto que la regularidad no es la mejor virtud del Deportivo de La Coruña. Cuando sus seguidores se las prometían más felices, a la vista de los úl-

timos resultados cosechados por el cuadro blanquiazul, se produce el empate con el Oviedo. Y no se argumentará para justificar la igualada, que el adversario astu-

riano era un equipo difícil. Demostrado quedó ayer en Riazor la poca entidad del conjunto de la capital del Principado, bien distante de la potencialidad que evidenciaba en temporadas ya pasadas. No tuvo, pues, mayores dificultades el Deportivo para hacerse con la victoria y pudo haberla conseguido, incluso ampliamente, si el dominio ejercido sobre la portería defendida por Viti, se hubiera traducido en una más eficaz labor blanquiazul, a la hora de resolver prácticamente el juego hivonado en muchas ocasiones por los atacantes locales.

No hay disculpa

Tampoco puede esgrimirse como disculpa la mala suerte, el buen hacer del meta visitante o la rigurosidad arbitral a la hora de pitar el penalti que proporcionó el empate al Oviedo. La mala suerte queda contrarrestada cuando se sabe tirar a gol con la debida colocación y el oportunismo preciso, para convertir en jugadas decisivas lo que son ligadas combinaciones para llegar al área contraria. Por su parte el guardameta visitante cuenta siempre a la hora de impedir que perforen su puerta y Viti lo evitó, casi siempre, con acertadas intervenciones. En cuanto a la falta máxima, no supondría mayor contratiempo, si entonces se hubiera llevado suficiente ventaja en el marcador para que el penalti no igualara el



Otra buena intervención de Viti, protegido por uno de sus defensas. (Foto Quián).

tanteo, cuando ya el partido estaba avanzado.

Buen juego, sin sentido práctico

No hay, pues, que buscarle tres pies al gato y reconocer, en cambio, que el Deportivo ayer jugó

bien en muchas fases de la contienda, pero sin sentido práctico para la resolución definitiva de las jugadas de ataque, por exceso de pases dentro del área y poco olfato para el gol, ante una defensa bastante faciloná. Incurrien-

(Pasa a la página siguiente)

ACTUARON ASI...

JORGE...No le creó demasiados problemas la delantera del Oviedo, pero los pocos momentos de apuro los resolvió bien. En el penalti se tiró acertadamente y llegó a tocar el balón, sin poder evitar que entrara.

PIÑA...Cumplió adecuadamente su misión de marcaje e intervino en algunas acciones ofensivas.

BALLESTA...Se mantuvo en la línea de regularidad que viene demostrando ultimamente.

SILVI...Completó una línea defensiva eficaz aunque no serenó el juego cuando se va al ataque.

PEREZ DURAN...Como siempre, vigiló incansablemente al ariete contrario, sin dejarle oportunidades de movimiento.

PERALTA...No estuvo tan brillante como en anteriores partidos. Sin embargo demuestra clase y buena colocación, aunque con un fútbol excesivamente corto.

VICENTE...Empezó bien, haciendo jugadas de su clásico estilo, penetrante y bonito, pero a medida que el partido transcurría fue a menos, y en la segunda parte bajó mucho su rendimiento.

MORENO...Un primer tiempo destacable, ya que fue el motor del equipo en muchos de los ataques blanquiazules. Después, también bajó en su juego y fue sustituido.

CASTRO...Peleó mucho en el centro del ataque, pese a estar muy vigilado. Sigue sin encontrar puerta.

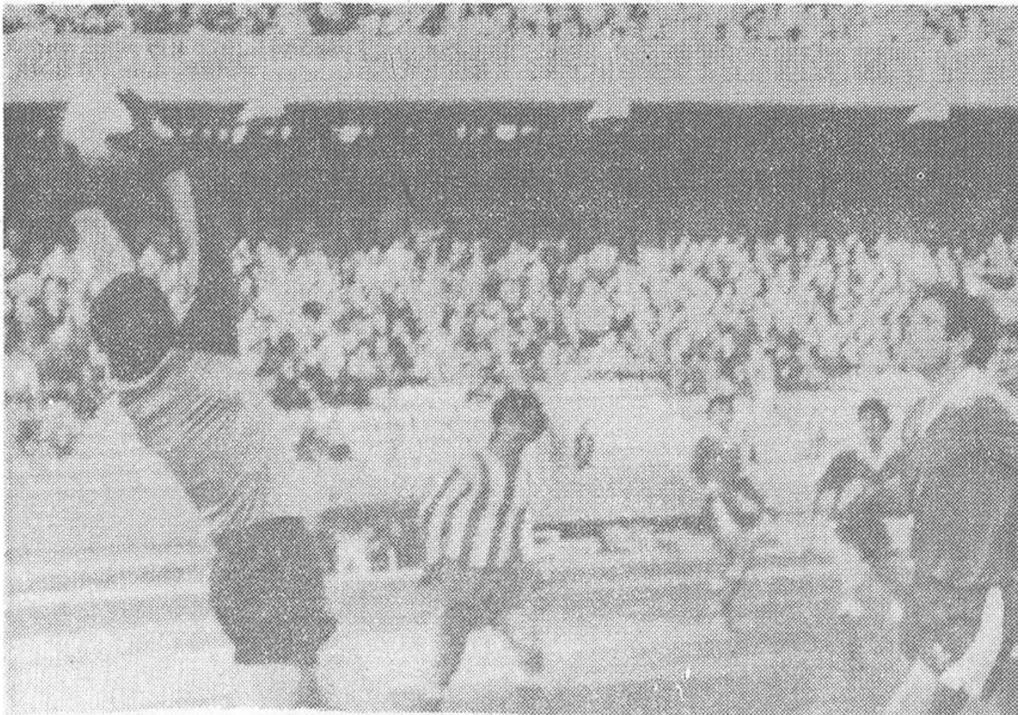
JOSE LUIS...Con derroche de facultades en misiones defensivas y ofensivas, además de algunos remates en los que no tuvo suerte.

MUÑOZ...El delantero de más movilidad de los blanquiazules, con buenos regates y sentido exacto de la jugada. Fue el autor del gol deportivista.

ALEGRE...Su presencia no influyó para mejorar el rendimiento del equipo blanquiazul.

ALBIOL...Estuvo solamente cinco minutos en el campo, tiempo insuficiente para juzgarle.

M. H.



El portero visitante tuvo bastante trabajo, ante el dominio del Deportivo. Aquí aparece atajando la pelota lanzada por un delantero blanquiazul.—(Foto Quián).

Inesperado empate del Deportivo...



Momento en que Muñoz consigue el gol deportivista, al rematar un balón rechazado por Viti, que había chutado Vicente... (Foto Quián).



Viti, guardameta del Oviedo, sale a despejar el balón, ante la presencia de Castro. (Foto Quián).

(Viene de la página anterior) do, en estos importantes defectos, resulta improbable el ganar un partido, aún teniendo como adversarios a hombres entusiastas pero sin peligrosidad. Así se explica que los blanquiazules llegaron al descanso sin inaugurar el marcador y que después tuvieron que conformarse con el único gol de Muñoz. Esta jugada parecía que, por fin, encarrilaba el partido para los deportivistas, pero fue entonces cuando el Oviedo atacó más y el penalti cometido por Ba. llista supuso un serio contratiempo, totalmente insalvable para el cuadro coruñés, que jugó contra

reloj sin acertar a superar el empate.

Absurda cesión de un punto

La consecuencia es que se nos ha ido un punto de forma absurda y que se incrementa la cuenta de negativos deportivista, con la lógica desilusión que ello supone para los seguidores blanquiazules, los cuales no acaban de recibir plenas satisfacciones de su equipo, oscilante del blanco al negro de los resultados sin la regularidad deseada. Y ello resulta penoso cuando se aprecian en el conjunto de Rodríguez Vaz numerosas

virtudes que podían madurar en una más positiva marcha por la competición de Liga, en la que hemos estado con aspiraciones de ascenso, para pasar después a sufrir un bache alarmante, recuperarse más tarde en forma notoria y andar ahora por los caminos inciertos de no saber a qué atenerse. Pero el fútbol es así y hay que aceptarlo como tal, máxime cuando se trata del Deportivo y la conocida indiosincrasia de sus jugadores.

El Oviedo y el árbitro

Ya hemos dicho que el Oviedo parecía una sombra de sus tiempos pasados. Sin embargo Viti nos

gustó como portero. La defensa es recia, pero desbordable. En la media destacó Antuña y lo mejor de la delantera fue Omar, por su técnica. En conjunto, un equipo modesto que se encontró con este empate inesperado, en el que ciertamente influyó la rigurosa decisión del árbitro, Teodosio Hernández, a la hora de señalar el penalti transformado por Larrañaga. Por lo demás, el colegiado estuvo bien, pues suponemos que no vio la mano de Vicente en la ju-

gada previa al gol deportivista. De todas maneras el resultado ya, no hay quien lo mueva y de nada vale recordar que el equipo blanquiazul practicó buen fútbol en muchas fases del partido. Habrá, pues, que esperar a la contienda de Copa con el Gijón, para mantener las esperanzas de clasificación, ya que en lo referente a la Liga, se han desvanecido las ilusiones deportivistas y sólo puede aspirarse a una honrosa clasificación.

Citroën presenta la nueva currante Dyane 6-400 Standard. Con un nivel de prestaciones por encima de su precio: Con más capacidad de carga

y más espacio interior que ninguna de su clase (475 Kgs. y 2.270 dm³). Y sin embargo consume 1 litro menos. Conserva las ventajas de la furgoneta Citroën de siempre y

añade detalles de acabado que la convierten en un auténtico turismo. Es la currante, dura y elegante. La única que puede llevarle el peso del negocio toda la vida.

La currante busca socio para llevarle el peso del negocio.

TODA LA VIDA.



475 Kgs. y 2.270 dm³
La más barata del mercado.
332.000 ptas. F.F.

CITROËN ^ DYANE 6-400 STANDARD

Currante, Dura y Elegante.

HABLAN LOS ESPECTADORES

"Con un par de refuerzos, el próximo año puede intentarse el ascenso", señala Fefé del Río

● Según el ex presidente Sánchez Candamio "ahora el Deportivo juega con garra y entusiasmo"

Así es el fútbol. Un partido que debió resolver el Deportivo sin mayores complicaciones, se convirtió en la pérdida de un positivo importante. El portero visitante, los palos en un par de ocasiones y las oportunidades fallidas inclinaron la confrontación hacia un reparto de puntos que no defraudó, no obstante, al público de Riazor.

Fue un partido bonito, eso sí, jugado de poder a poder, con claro dominio blanquiazul, hasta que se marcó el gol. Después, paradójicamente, el equipo se vio superado por sus rivales, cobró una lentitud desesperante y se encontró con un absurdo penalti que iba a proporcionar a los ovetenses la definitiva igualdad.

No se cumplieron, pues, los pronósticos de mi compañero Abad, que, haciéndose lenguas de la actuación del portero asturiano, manifestó tajante:

—Ganaremos de penalti, en el último minuto.

Lo que son las cosas: la máxi-

ma pena fue a favor del Oviedo y rubricó un empate que no debió producirse nunca.

PASO AL OPTIMISMO

Sino contento, el respetable tampoco salió del Estadio deseperado, como en tantas ocasiones. Había conformismo, cierto espíritu crítico y comentarios sin salirse de tono. Se confía en el equipo. Y en el entrenador. Lo dice Fefé del Río, dando paso, quizá, a un excesivo optimismo:

—Con un par de refuerzos, el próximo año puede intentarse el ascenso de categoría.

Comenta que Rodríguez Vaz está dándole un nuevo aire al equipo. Para él es el preparador que debe continuar al mando de la muchachada blanquiazul:

—Me atrevo a más: si hubiéramos comenzado la Liga con este entrenador: puede ser que, a estas alturas, tuviéramos aspiraciones de alcanzar la división de honor.

PANORAMA CRÍTICO

Se refiere Fefé del Río a la inconveniencia de la posición de José Luis, para él excesivamente retrasado, cuando interviene Eduardo Toba, ex seleccionador nacional de fútbol, en la conversación:

—Coincido totalmente. José Luis no debe marcar al seis del Oviedo sino todo lo contrario. Es lo mismo que le acontece a Castro, el cual, para mí, pese a su desmoralización, no está acabado. El sirve para resolver situaciones en un corto espacio de terreno, allí, frente a la meta enemiga, donde debe estar situado.

Era importante ganar la confrontación frente al Oviedo, sobre todo con vistas al partido del miércoles, que nos deparará la presencia del Gijón. No aconteció así. Debo recalcar, no obstante, que el resultado no va a influir en la taquilla. Veremos.

—¿Y a qué jugador destacarías?

—A Peralta, porque se le ve ir a más y sale de una lesión.

EL PÚBLICO IDENTIFICADO CON SU EQUIPO

Comento con José Luis Meilán Gil lo raro que es ver al público de Riazor jaleando a su equipo, perdonándole incluso los fallos. Últimamente viene sucediendo así. Una delicia. Y es que, como me dice el ex presidente del Deportivo, Sánchez Candamio, pegado a su transistor, dialogando con el delegado provincial, de Deportes, José Ramírez Ramírez y contestándome al propio tiempo, "ahora el cuadro coruñés juega con garra y entusiasmo".

—Vicente —añade— aunque hoy no hizo un partido completo, se afianza definitivamente. Y Ballesta, tanto tiempo en el banquillo, también.

Lo dice el alcalde accidental, José Manuel Rey Pichell:

—Tenemos una defensa muy ordenada.

Lo que falla, pienso, es el tiro a gol. En todo caso es una cuestión enormemente importante que el público se vea identificado con el conjunto.

LOS PALOS TAMBIÉN JUEGAN

Comentamos al final lo que hubiera acontecido si Muñoz, apenas comenzado el partido, no hubiera estrellado un balón en el palo y si la madera no hubiera devuelto un trallazo de Moreno, en la segunda tanda.

Luis Buendía Carballal confía plenamente en la victoria de los blanquiazules. Después, comprendió que el 3-0, que había pronosticado, no iba a ser tan fácil de conseguir:

—Realmente al Oviedo, en la primera tanda, no se le vio prácticamente nada. Bueno, tiene un portero estupendo, frío, que sabe adornarse y rectificar a tiempo. En la segunda parte el Oviedo se creció y el Deportivo incomprensiblemente se vino abajo.

—¿Y qué te pareció el partido?

—Muy bonito. RUBEN

Relevo en la presidencia del Deportivo



Durante la semana pasada presentó su dimisión el presidente del Deportivo, Antonio Alvarez, siendo sustituido por el vicepresidente del club, José Manuel Enríquez, que ocupará el cargo provisionalmente hasta la próxima asamblea general de socios. Antonio Alvarez ha estado casi ocho años en la presidencia deportiva, cubriendo así una importante etapa del club coruñés y seguirá en el futuro como directivo de la Federación Española de Fútbol. En la foto aparecen juntos el presidente dimitido y José Manuel Enríquez.

OPINAN UNOS Y OTROS

"Luchamos pero no estuvimos brillantes" (José María)

José María es, desde hace unas jornadas, el entrenador del equipo ovetense que ayer empató en Riazor. Nada más finalizar el encuentro, José María compareció ante los informadores y su semblante, aunque intentaba aparentar serenidad, reflejaba alegría por el punto conseguido por su equipo.

—¿El partido?

—Tuvo unos mejores momentos que otros, pero en líneas generales fue un partido de lucha y entrega.

—¿Su equipo?

—Creo que no estuvo brillante. Lucharon, pero sólo jugaron como equipo cuando el marcador les fue adverso. Quizá en ello influye la necesidad de puntos, ya que hay miedo a perder y cuando estás empatado procuras conservar lo que tienes.

—Conservar a la defensiva...

—No se jugó a la defensiva, pero ocurre que mi equipo no tiene confianza. Juega con temor. Yo no concibo el fútbol así, pues me gusta que se desdoble y en eso me espera un duro trabajo.

—¿El Deportivo?

—Ya me había gustado mucho en Oviedo. Lo encontré fuerte y sabe jugar, aunque quizá acusa-

"Acusamos el esfuerzo de la Copa" (Rodríguez Vaz)

ron al final el esfuerzo del partido copero.

—¿Quién le agradó más en el orden individual?

—No me gusta hacer distinciones. Creo que lo mejor fue el equipo, que tiene mucho porvenir.

—¿Conforme con el resultado?

—Siempre que se empató fuera, el resultado es bueno.

—Pero, ¿justo?

—Creo que sí, pues aunque resulta lógico que el equipo que juega en casa tenga más oportunidades, también nosotros antes del penalti pudimos marcar dos goles.

LUIS RODRIGUEZ VAZ
El entrenador deportivista llegó con cara de pocos amigos a la sala de Prensa.

—¿Enfadado?

—Mejor diría, desmoralizado.

—¿Por qué?

—Hacemos una hombrada y después venimos a "pinchar" en casa. No me lo explico.

—¿Quizá el Oviedo...?

—Bueno, nos complicó las cosas, pero tendremos que reconsiderar la preparación para los próximos partidos, pues la Copa trastoca todos los planes de trabajo y en la segunda parte se acusó el esfuerzo de Elche.

—¿El partido?

—Pese a todo, hay que reconocer que el Deportivo mereció la victoria y hubo auténtico infortunio.

—Pero no se marcan goles...

—Fue una lástima, pues el poste rechazó dos disparos y creo que en el primer tiempo ya debimos tener resuelto el encuentro, pues el Oviedo no disparó a puerta ni una sola vez.

—¿Fue penalti?

—Desde el banquillo, creo que sí.

—¿El resultado final?

—Ahí está, pero el tanteo es injusto pues creo que una victoria, aunque fuese mínima, reflejaría mejor lo acontecido en el campo.

—¿Impresión del Oviedo?

—Más o menos como esperaba. Marcaron bien y se apoyan en la jugada, contraatacando a veces con peligro.

—Y ahora el Gijón...

—Ya dije que tendremos que reconsiderar la situación. Hay jugadores muy cargados de partidos y la Liga es larga. Ante el Gijón hay que jugar los 180 minutos y todo puede suceder.

—¿El cambio de Moreno?

—Por sacar un hombre de refresco en medio campo, simplemente.—M. C.



Anís Castellana

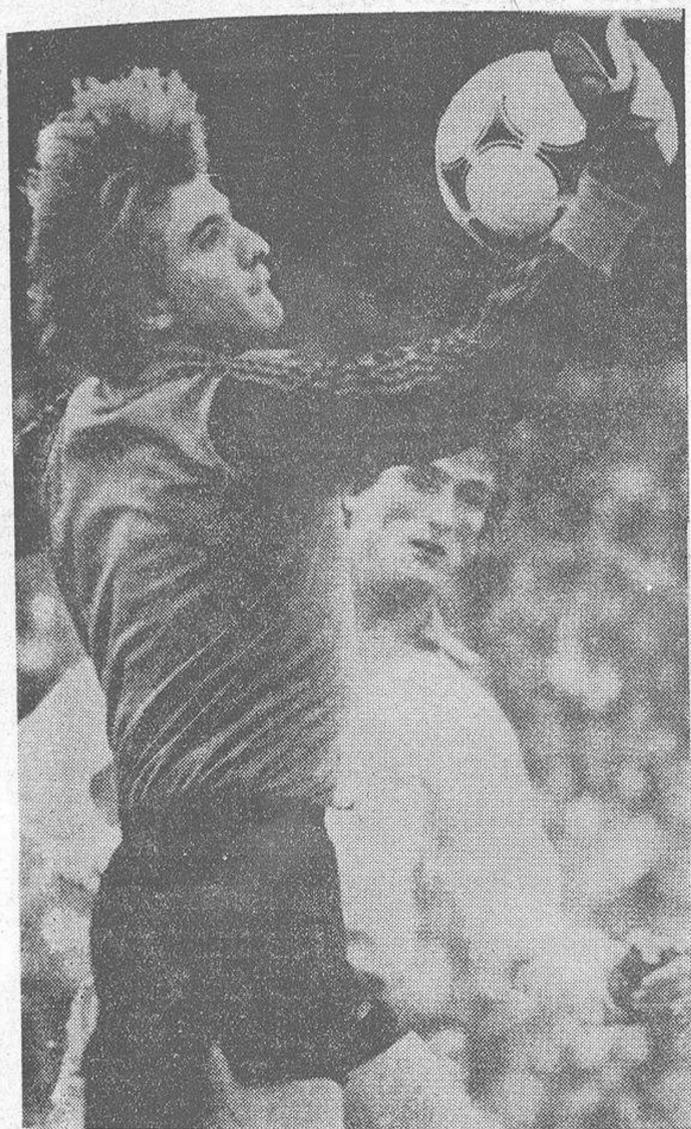
EL ANIS DE ESPAÑA

¡ANIS CASTELLANA REGALA TELEVISORES SUPER COLOR!

¡Atención a Carrusel Deportivo (domingos tarde) en LA CADENA SER! Para tener opción a las llamadas y a los magníficos TELEVISORES GRUNDIG SUPER COLOR, con mando a distancia, envíe simplemente una tarjeta postal a RADIO MADRID, con su nombre, dirección y teléfono, indicando "Para el concurso de Anís Castellana". El domingo, 24 de enero fue premiada con un televisor DOÑA DOLORES GARCIA, DE MADRID. ¡ENHORABUENA!

PRIMERA DIVISION Real Madrid, Barcelona y Real Sociedad mantienen sus posiciones en cabeza

Los donostiarras sacaron dos puntos positivos de El Molinón ● También ganó el Hércules fuera de casa, frente al Betis ● El único empate de la jornada se produjo en el Castellón-Santander



Bernabeu

Resultado engañoso: 3-0

MADRID, 31.—El Real Madrid derrotó al Zaragoza por 3-0 en partido de Primera División, disputado en el estadio "Santiago Bernabéu", ante más de ochenta mil espectadores.

Arbitró el colegiado balear Riera Morro. Muy bien, amonestó, en el minuto 90, al zaragocista Casajús, por un agarrón a Juanito cuando ya se colaba en el área zaragocista.

REAL MADRID: Agustín, San José, Gallego, Camacho, Cortés, Del Bosque, Ángel, Sticliki; Ito, Santillana y Juanito.

A los 68 minutos García Hernández ocupó el puesto de Ángel y a los 78 Isidro reemplazó a Santillana.

REAL ZARAGOZA: Irazusta, Casuco, Morgado, Camús, Zunzunegui, Amorrortu, Gueri, Señor Alonso, Amarilla y Valdano.

A los 33 minutos Casajús ocupó el lugar de Camús, lesionado tras un encontronazo con Santillana, y a los 62 Pérez Aguerri saltó al campo en sustitución de Amorrortu.

1-0. 42 minutos. Del Bosque cede a Gallego que, en carrera empalma un gran disparo a la red, salvando la estrada de Irazusta, que llega a tocar el balón.

2-0. 70 minutos. Camacho centra en profundidad sobre Juanito, que se mete en el área y tira sobre la salida de Irazusta. El balón pega en el poste derecho de la meta visitante y se cuclia a la red.

3-0. 87 minutos. Pase de García Hernández a Juanito, al borde del área del Zaragoza. El extremo

madridista quiebra a Morgado y finta a Casajús, para terminar empalmando a la misma escuadra derecha de Irazusta. Un soberbio gol.

A pesar de que parezca lo contrario, por lo abultado de la diferencia en el marcador, el Real Madrid y el Zaragoza jugaron esta tarde un encuentro de poder a poder, dominando un tiempo cada uno, aunque acabó ganando el equipo que mejor supo convertir las oportunidades que se le presentaban.

Fue un encuentro entretenido, bien jugado por ambos conjuntos, aunque unos y otros adolecieron del defecto capital del fútbol español, esto es, la falta de tiro a puerta.

En la primera mitad, el Real Madrid tuvo unos quince primeros minutos excelentes.

El Zaragoza, por su parte, contragolpeaba con cierto peligro, sobre todo por el lado de Valdano, que era una pesadilla para la endeble defensa blanca.

En la segunda parte cambió la decoración y fue el centro del campo zaragocista quien armó mejor el juego. Tuvo el Zaragoza, incluso, bastantes momentos de dominio claro, aunque ninguno de sus delanteros se atrevió a tirar a puerta.

Fueron los mejores Camacho y Sticliki —protagonista en el minuto 35 de una jugada que no acabó en gol de milagro y que levantó a los espectadores de sus asientos— por el Real Madrid; por el Zaragoza destacar la labor de Zunzunegui y, en general, de su centro del campo.—(EFE).

Carranza

Hubo lleno total: 2-0

CADIZ, 31.— El Cádiz ha vencido por 2-0 al Sevilla, en partido de Primera División disputado en el estadio "Ramón de Carranza".

CADIZ: Bocoya, Juan José, Amarillo, Linares, Hugo Vaca, Dos Santos, Mané, Manolito, Escobar, Mejías y Portugal. En el minuto 75 Culafic sustituyó a Mané, y a falta de dos minutos Choquet salió por Manolito.

SEVILLA: Bujo; Nimo, Juan José, Rivas, Alvarez, Francisco, Ruda, Blanco Magdaleno Juan Carlos y Santi. A los 57 minutos López sustituye a Magdaleno, y a los 69 Yiyi sale por Blanco.

Dirigió el encuentro el castellano Soriano Aladrén. Magnífica labor. Siguió el juego de cerca. No mostró cartulina alguna.

1-0. Minuto 20.— Centro sobre el portal de Bujo, Portugal, pegado al poste, remata a gol.

2-0. Minuto 80.— Mejías, tras arrebatar un balón, se interna en solitario y cede a Culafic, que, tras driblar a su par, coloca el

balón junto al poste cuando Bujo inicia la salida.

Cinco millones y medio de taquilla en este derby regional, que registró un lleno total, en tarde espléndida de temperatura.

El Sevilla salió en tromba dispuesto a adelantarse en el marcador. En los primeros 15 minutos, el Sevilla dispuso de dos claras ocasiones de gol malogradas por Magdaleno y Santi, cuyos remates fueron desviados por Bocoya a córner. Pese a este dominio sevillista fue el Cádiz quien dispuso de más ocasiones de gol.

A partir del primer gol, el Sevilla se vino abajo en su juego y el Cádiz se aprovechó de esta circunstancia para mandar sobre el campo.

En el segundo tiempo el dominio correspondió al Cádiz, aunque no fue tan intenso. El Sevilla lo intentó, quiso y no pudo.

Destacaron en el Cádiz Hugo Vaca, Manolito y Juan José. En el Sevilla, Alvarez, Santi y Francisco.

B. Villamarín

Dos goles de Segundo derrotaron al Betis: 1-2

SEVILLA, 31.—Por 2-1 ha vencido el Hércules al Betis, en partido disputado en el "Villamarín" correspondiente a la Primera División.

Arbitró el vizcaíno Burgos Núñez, que estuvo bien. Mostró tarjeta amarilla a Ernesto, Aracil y a Esnaola.

HERCULES: Salas, Serrat, Ernesto, Cartagena, Albadalejo, Aracil, Muller, Carral, Santi, Adorno, Segundo. En la segunda parte Churruca salió por Segundo y Parra por Agólfio.

BETIS: Esnaola, Bizcocho, Pe-

ruena, Biosca, Gordillo, Ortega, López, Cardenosa, Romo, Tello y Rincón. En el segundo tiempo Ramón salió por Romo y Moyano por Tello.

GOLES: Minuto 4. Jugada combinativa Cardenosa-Rincón que remata de cabeza López.

Minuto 28. Jugada de Segundo que después de sortear a varios contrarios marca.

Minuto 39. Fallo defensivo del Betis que aprovecha Segundo para marcar.

Merecida victoria del Hércules que tras recibir el primer gol su-

po situar a sus hombres en el centro del campo en una labor muy sacrificada que dio sus resultados porque sin llegar a defenderse del todo supo contraatacar con eficacia, especialmente por parte de Segundo, que dispuso de otras ocasiones para marcar.

El Betis no tuvo su tarde, posiblemente porque careció de delantera y las ocasiones, que fueron muchas, no tuvieron el acierto de un hombre resolutivo.

Destacaron por el Hércules, Segundo, Muller y Santi; por el Betis, López y algunas cosas de Cardenosa.—(EFE).

San Mamés

No agradó el Valencia: 1-0

BILBAO, 31.— En San Mamés el Athletic de Bilbao ha vencido por 1-0 al Valencia en partido de Liga celebrado con tiempo frío, campo en buenas condiciones y unos 33.000 espectadores.

Arbitró el colegiado cántabro, Sánchez Arminio, que, aun cuando fue protestado en algunas ocasiones, su labor fue correcta, por su imparcialidad y buen criterio. Se vio obligado a amonestar a los rojiblancos Rojo, por protestar, Liceranzu, por fuerte entrada a un rival, y De Andrés por agarrón. De los valencianistas fue Tendillo el que vio la tarjeta amarilla por fuerte entrada a Noriega.

AT. BILBAO.—Zubizarreta; Urquiaga, De la Fuente, Liceranzu, Gallego; De Andrés, Dani; Solá, Noriega (Endica), Rojo (Tirapu) y Argote.

VALENCIA C. F.—Sempere; Carrete, Botubot, Castellanos, Tendillo, César (Welzl), Saura; Solsona, Roberto, Ribes y Arnesen.

Presenció el encuentro Luis Suárez, miembro del Comité de selección.

El primer tiempo terminó con empate a cero. El Athletic de Bilbao dominó insistentemente con el reiterado error de bombear demasiados balones sobre la cobertura valencianista, lo que no producía eficacia en el remate.

En la segunda parte, y hasta que el Athletic consiguió el gol, en el minuto 17, por medio de Noriega, de cabeza a centro de De Andrés, la tónica del partido fue similar a los primeros 45 minutos. Después de la ventaja rojiblanca, los valencianistas contraatacaron con más velocidad y eficacia, teniendo también oportunidades en buenos remates.

Castalia

Pereira paró un penalti: 0-0

CASTELLON DE LA PLANA, 31.—Con el empate inicial a cero goles finalizó el encuentro entre el Castellón y el Racing de Santander, disputado en el Estadio "Castalia", correspondiente a la Primera División.

CASTELLON.—Castell, Verdú, Julio, Beltrán, Navarro, Julio Prieto, Planelles (Victor), Blanco, Ibeas, Lotina (Tico) y Viña.

RACING SANTANDER.—Pereira, Castaños, Sañudo, Mantilla, Preciado, Bernal, Angulo, Villita (Chiri), Piru, Pedraza (Cidón) y Verón.

Arbitro: el señor Esquedo Guerrero, del Colegio Catalán, mal. En el minuto 25 expulsó a Ibeas y amonestó a Pedraza, por

(Pasa a la página 18)

Banco Hispanoamericano

DIVIDENDO A CUENTA

El Consejo de Administración de este Banco en uso de las facultades estatutarias y con sujeción a lo determinado en la Orden ministerial de 17 de Enero de 1981, ha acordado repartir a los señores accionistas un segundo dividendo a cuenta de los beneficios del ejercicio de 1981, cuyo importe es el siguiente:

Acciones números 1 a 41.927.463

Dividendo bruto 42,— pesetas

Impuesto sobre la Renta. Leyes 44/1978 y 61/1978. Retención a cuenta Real Decreto 3.150/1981, de 29 de Diciembre 6,72 "

Líquido por acción 35,28 "

Acciones números 41.927.464 a 46.120.210

Dividendo bruto 21,— pesetas

Impuesto sobre la Renta. Leyes 44/1978 y 61/1978. Retención a cuenta Real Decreto 3.150/1981, de 29 de Diciembre 3,36 "

Líquido por acción 17,64 "

El pago de este dividendo quedará abierto el día 26 del actual mes de Enero en todas las Oficinas de este Banco y en las Centrales de los Bancos Hispano Industrial, Herrero y Mercantil de Tarragona.

Madrid, 25 de Enero de 1982.— El Secretario General.— Manuel Otero Torres.

TERCERA DIVISION • TERCERA DIVISION • TERCERA DIVISION

Un penalti para cada equipo decidió la igualdad del Finisterre - Fabril: 1 - 1

También hubo empates en Padrón, Ribeira, Orense y Lugo • El Lemos, único equipo que ganó a domicilio • Sigue de líder destacado el Pontevedra

Finisterre-Fabril, 1-1

FINISTERRE, 31.— El Finisterre y el Fabril empataron a un gol en partido que dirigió el vigués Conde Taboada, que tuvo una buena actuación.

FINISTERRE: Castromil; Nisito, Senlle, Santos, Otero, Leis, Tito Angel Panocho Paco y Chuchó. En el minuto 30 Julio por Tito lesionado y en el 86 Carlos por Julio.

FABRIL: Bandín Suso, China, Carlos, Paco, Portela, Alberto, Solé, Ramiro, Losada y Checho. En el minuto 65 Nano por Solé y en el 86 Fraga por Losada.

Goles: 0-1. Minuto 35. Se produce un penalti que transforma Losada. 1-1. Minuto 49. Nuevo penalti esta vez a favor del Finisterre que transforma Palucho.

En el primer tiempo el dominio ha sido alterno aunque el Finisterre jugó mejor y ha tenido más oportunidades de marcar, como han sido tres disparos que rebotó el poste.

El Fabril jugó mejor en la segunda parte en especial en los últimos minutos, destacando China, Paco, Alberto y Ramiro por el equipo coruñés, y por el Finisterre, Santos, Leis Paco y Chuchó.— (EFE)

Lalín-Porriño, 2-1

LALÍN, 31.—El Lalín se impuso al Porriño Industrial por dos goles a uno en partido disputado esta tarde.

Arbitró el coruñés Prieto Bolaños que tuvo una gran actuación. Mostró tarjeta amarilla a Vega y Roja a Genaro, por presión de éste a Rodolfo en la misma jugada en la que se le enseñó también tarjeta amarilla a este último jugador.

GOLES: 1-0, minuto 27. Inter-nada de Gelucho por la banda, centra sobre Rivas, quien cede a Capi para que éste fusile el primer gol; 1-1, minuto 46. Centro de Vavé desde el banderín de córner y Mariano aprovecha para marcar; 2-1, minuto 78. Centro pasado de Montoto, el balón va a Rafa que cede a Capi y éste oportunísimo bate Estévez.

Buen juego del Lalín en la primera parte con fútbol rápido e incisivo de sus delanteros, que crearon buenas ocasiones de gol pero tuvieron poca fortuna en el tiro.

En el segundo periodo, el Porriño, más organizado, logró desconcertar al Lalín, pero éste acabaría imponiendo su ritmo.

Por el Lalín destacaron todos. En especial Capi, César, Montoto y Petaca, y en el Porriño Mariano, Genaro y Vavé.— (EFE)

Arosa-Gran Peña, 2-1

VILLAGARCIA DE AROSA, 31 El Arosa venció por dos goles a uno al Gran Peña en partido disputado en "La Lomba", que dirigió el orensano Presas López, que tuvo una mala actuación. Se mostró excesivamente meticuloso y fue muy abroncado. Mostró tarjetas a García, Arcadio, Cambeiro, Albelo, Bugallo y Carnero.

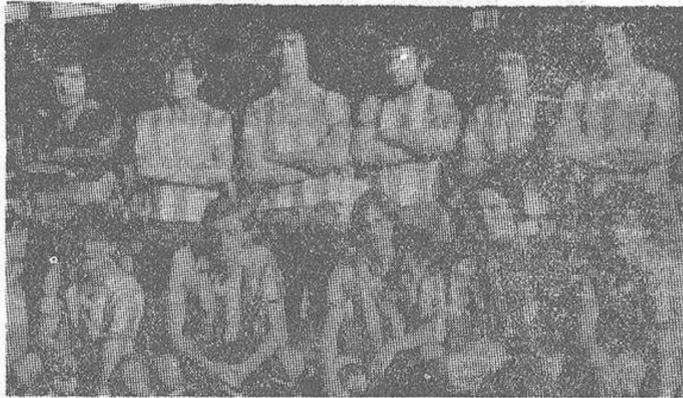
AROSA: Moncho; Sáez, Carnero, Lezcano, Milucho, Bugallo, Nartallo, Salvador; Barrio, Varela y Guisande. En los minutos 46 y 70 Luis y Calveiro sustituyeron a Bugallo y Varela, respectivamente.

GRAN PEÑA: Siro; Richard, Tito, Lema, García, Alvelo, Arcadio, Barciela, Chango, Miguel II y Cambeiro.

GOLES: 1-0. Minuto 15. Fuerte disparo de Salvador, el balón rebota en Siro y Nartallo, muy oportuno, lo envía a la red.

1-1. Minuto 18. Contraataque visitantes y Chango bate a Moncho de disparo fuerte y colocado.

2-1. Minuto 81. Ataque en tromba del Arosa, cabezazo de



El equipo del C. D. Lugo viene haciendo una buena campaña en la Tercera División, como lo demuestra el hecho de que figure entre los primeros clasificados, aunque ayer empató en casa con el Vioño.

Barrio que rechaza Siro y Guisande aprovecha para marcar.

Merecida victoria del Arosa que dominó más que su adversario y creó más ocasiones de peligro.

En la segunda mitad decayó el juego acusando los dos equipos el esfuerzo de la primera mitad, pero sin embargo el Gran Peña creó diversas jugadas peligrosas que no acabaron en gol merced a la buena actuación de la defensa local.

En el Gran Peña destacaron Siro, Tito, Albelo y Cambeiro y

en el Arosa, Lezcano, Milucho y Barrio.—Efe

Verín-Turista, 2-0

VERÍN, 31.—El Verín venció por dos goles a cero al Turista en partido que dirigió el pontevedrés Magdaleno Solla, que tuvo una regular actuación. Sus errores no influyeron en el resultado. Mostró tarjetas a Cortés y Raúl.

VERÍN: Miguel Angel; Xe, Nicolás, Senen, Tufez, Cortés, Rexach, Julio, Martín, Raúl y Ca-tucho. Ben Barek sustituyó a Ca-

tucho, lesionado.

TURISTA: Flores; Alejandro, Villar, Yosi, Arturo, Juanin, Moncho, César, Pablo, Cal y Suso. En el segundo tiempo Nacho y Paco sustituyen a César y Moncho, respectivamente.

1-0. Minuto 20: Raúl, desde fuera del área lanza un potente tiro que se cuele en la red.

2-0. Minuto 50: Julio transforma un penalti.

Partido que en el primer tiempo fue de dominio alterno, si bien el Turista jugó mejor. En la segunda mitad, el Verín se impuso claramente, desperdiciando un penalti por manos de un defensor vigués.

Por el Verín destacaron todos, en especial Raúl, Senen y Julio. Y en el Turista, el portero, así como Cal y Suso.—EFE

Arenteiro-Cambados, 4-1

CARBALLIÑO (Orense), 31.— El Arenteiro ha vencido al Cambados por cuatro goles a uno en el encuentro de Liga disputado esta tarde en Carballiño, que dirigió bien el colegiado santiagués Balsa Fernández. Mostró tarjetas amarillas a Paco y a Cortés.

ARENTEIRO: Camporro; Luchó, Cid, Paco, Doorno; Miguel, Roberto, Moncho; Rafa, Seoane y Tomás. En el minuto 13 Suso sustituye a Roberto y en el 75, Dopazo a Tomás.

CAMBADOS: Doval; Millán, José Manuel, Roberto, Blas; Castro, Cortés, Jacobo, Waldo, Zurdo y Toti. En el minuto 35 se retira Doval por lesión y entra Fito, aunque Blas pasa a la portería. En el minuto 52 Abeledo sustituye a Jacobo.

1-0. Minuto 25: Barullo bate la meta visitante y Rafa consigue marcar.

2-0. Minuto 50: Magnífico tiro de Moncho que bate al portero.

3-0. Minuto 59: Barullo en el área visitante que hace que Millán marque en propia meta.

3-1. Minuto 63: Zurdo dispara desde lejos y sorprende a Camporro.

4-1. Minuto 88: Córner sobre el área visitante que Paco remata de cabeza.

El encuentro resultó de mediocre calidad, y el resultado puede considerarse abultado y excesivo ya que el Arenteiro, que dominó, no mereció tantos goles, favorecidos por la lesión del portero, sustituido por un compañero de campo.

Destacaron por el Arenteiro, Cid, Doorno, Miguel y Moncho, y por el Cambados Roberto, Castro y Zurdo.—(EFE)

Flavia-San Martín, 0-0

PADRÓN (La Coruña), 31.—El Flavia y el San Martín han empatado, sin goles, en el encuentro de liga disputado en Padrón, bien dirigido por el colegiado coruñés Veiga Ramos, que mostró tarjetas amarillas a Lema, López, Miñán, Moure y Javichi.

FLAVIA: Paco, Moure, Calucho, Porto (Becerra), Javichi, Picayo, Otero, Chus, Alvíte y Rivera.

SAN MARTÍN: Miñán, Lema, Tinín, Carlos, Sito, Sobral, Santi (Coco), Fermín, Montoto (Juan), López y Nando.

El partido resultó de muy pobre calidad y el resultado puede considerarse justo, por cuanto cada conjunto tiró una sola vez a la puerta contraria.

Destacaron Montoto y Sobral por el San Martín, sin que ningún jugador local merezca ser mencionado.—(EFE)

Lugo-Vivero, 0-0

LUGO 31.— El Lugo y el Vivero han empatado sin goles, en el encuentro de Liga disputado en el Angel Carro, que dirigió mal el colegiado vigués Carlos Pérez. Mostró tarjetas amarillas a Alvarez, Quique y Lucho.

LUGO.— Núñez, Lucho, Geadá, Edrosa, Quique; Charly, Alvarez, Victor, Manolito (Rafa), Toñito y Aneros (Galán).

VIVERO.— Jaime Jove Torres, Manolito, M. Collazo, J. Collazo, Vila, Mella, Rivera (Michelena) Manel (Yupi) y Nani.

Juego soso y aburrido de un Lugo que no creó peligro ante la meta contraria mientras el Vivero actuó con disciplina y realizó diversos contrataques que estuvieron a punto de culminar en gol, aunque el travesaño jugó en su contra repeliendo tiros como el de Vila en el minuto 59.

Destacaron por el Vivero, Torres, M. Collazo, Vila y Mella y por el Lugo, Geadá, Edrosa y Quique.— (EFE)

Vista Alegre-Lemos, 0-2

SANTIAGO DE COMPOSTELA 31.—El Vista Alegre ha perdido ante el Lemos por dos goles a cero en el encuentro de Liga disputado en Santa Isabel, que dirigió regular el colegiado vigués Vázquez Riveiro. Mostró tarjetas amarillas a Coutado, Yebra, Luchó, e Ino.

VISTA ALEGRE: Ruiz; Lucho, Play, Prol; Manolo José María, Casal; Ino, Javier y Carolo.

LEMOS: Domínguez; Vila, Bautista, Iglesias, Yerra; Coutado.

(Para a la página diecinueve)

FUTBOL MODESTO

Arteijo y Compostela At. desbancan al Perlío en Primera Regional

- El árbitro del Fortuna-Vilasantar tuvo que refugiarse en el vestuario
- El empate Español-Orzán (0-0) afianza como líderes a los de Santa Lucía
- El Silva se impuso con facilidad al Maravillas

PRIMERA REGIONAL

Cedeira - Unión, 2-3
Ordene - Piñeiros, 0-0
Lira - Hércules, 0-1
Puebla - Miño, 0-3
Arteijo - Lampón, 2-1
Boimorto - Malpica, 2-1
Relámpago - Muros, 2-1
Brigantium - Perlío, 2-1
Compostela At. - Carballo, 5-0
Sar - Taragoña, 2-1

La Liga se anima en Primera Regional, pues el Perlío volvió a sufrir un duro traspies, que hace que Arteijo y Compostela, éstos venciendo por fin en su propio feudo, encabezan la tabla, pues, aparte el Perlío, tampoco el Muros pudo sacar nada positivo en su visita a Elvina.

La jornada en resumen, no tuvo desperdicio, pues incluso el Miño venció claramente fuera y el Boimorto ganaba al Malpica frenando así las aspiraciones del equipo costero.

SEGUNDA REGIONAL

Mariñas:
Sta. María - Marino, 4-3
Obrero - Portazgo, 1-1
Cambre - Burgo, 3-3
Dorneda - San Pedro, 2-1
Sigrés - Sésamo, 2-1
Olimpico - Sta. Cruz, 1-2
Torino - Brejo Lema, 2-0
Campestre - Almeiras, 3-6

Arteijo:
Penouqueira - Larín, 2-0
Suevos - Campanal, 1-2
Meicende - Club del Mar, 3-1
Golmar - Laracha, 2-4
Cerceda - Bergantiños, 1-4
Pastoriza - Oseiro, 5-0

Liga del Interior:
M. Vento - P. Carreirau, 1-0
Vioño - Cire Mellid, 0-0

Cesures - Curtis, 1-4
Vedral - Ordenes "B", 0-1
Fortuna - Vilasantar, 1-2 (Suspendido).
Alvilán - Visantofía, 2-1
Arzuá - Guitiriz, 1-0

En las Mariñas, la atención de la jornada en Oleiros, donde el Obrero no pudo con el Portazgo y aunque las cosas siguen igual por el título lo cierto es que el Portazgo dio un gran paso.

Aparte este partido que acaparaba la atención, la jornada hasta tuvo su partido suspendido cerca del final, cuando quisieron agredir a Horacio en el encuentro Campestre - Juvenil, que ganaban los de Almeiras. Otros resultados sorprendentes son la victoria del Santa Cruz que después del cambio de entrenador parece carburar, y al Cambre también le tocó en esta jornada la de arena pues pinchó a medias en su terreno ante el Burgo.

En la zona de Arteijo, descansaba el Payosaco, por lo que el Bergantiños acorta distancias. Aparte los de Carballo, también ganaron a domicilio el Laracha (en el derby) con el Golmar, y el Campanal Promesas ganaba sorprendentemente en Suevos en partido jugado el sábado.

En la Liga del interior, expectación en Vioño, gran partido, buenos modos y empate sin goles que deja al Cire más en "gallito", siendo la nota negativa la suspensión del Fortuna-Vilasantar a los pocos minutos de comenzada la segunda parte pues el árbitro se refugió en los vestuarios y no quiso salir ante el

cariz que tomaban los acontecimientos contra su persona.

TERCERA REGIONAL

Sada At. - Ledoño, 0-1
Brigantium - Hércules, 5-0
San Tirso - Mercurio, 1-3
Bemantes - Oza Ríos, 5-1
11 Caballeros - Mesoiro, 1-1
Coirós - Miraflores, 3-2
Pinchazo del 11 Caballeros, pero es tanta su ventaja que de momento no les preocupa, aunque el Mercurio anda fuerte, mientras el Oza de los Ríos se viene abajo estrepitosamente.

CAPITAL

Primera División:
Orillamar - Sta. Margarita, 3-1
Vioño - Gaiteira, 1-0
Orzán - Español, 0-0

Segunda División:
Silva - Maravillas, 4-0
Sp. Coruñés - Dep. Ciudad, 0-1
C. Jardín - Marte, 4-1
Sin Querer - Torre, 9-1

El Orzán arrebató al Español el primer punto de la temporada en un duro partido, donde unos y otros rivalizaron para no perder más que para ganar. Con todo, la ventaja de los blancos es notable.

Los demás resultados de primera son normales, con mejora para Orillamar y Vioño, mientras en Segunda, con el Deportivo Ciudad de "líder", el Silva parece el más fuerte, ayer se impuso con facilidad al Maravillas, equipo éste que está jugando muy nervioso y da bastantes facilidades, aunque el Ciudad Jardín y Sin Querer, éstos metiendo nueve goles el sábado, también buscan el ascenso.

PREFERENTE • PREFERENTE • PREFERENTE • PREFERENTE

Sada, Ribadeo y Eume, triunfadores en campo ajeno

Reparto de puntos en el partido Meirás-Boiro • Tarjeta roja para el entrenador y un jugador del Campanal, en Noya

Corcubión-Eume, 1-2

CORCUBION, 31.-Por dos goles a uno venció el Eume al Corcubión en su feudo, en encuentro de Regional Preferente dirigido por el colegiado santiagués señor Blanco Requero, que tuvo una mala actuación. Mostró tarjeta amarilla a Cándido, del Corcubión.

CORCUBION: Lois; Cándido, Cachu, Juan Bautista, Lema, Julio, Lojo II, Dadi, Pombo, Lojo I y Lema III. En el minuto 75 entra Lojo III por Juan Bautista, y Rogelio, por Cándido.

EUME: Ríos; Reme, Juan Carlos, Agustín, Hipólito, Yoyo, José Luis, Beci, Polito, Rodri y Asensio. En el minuto 56 sale Polito y entra Nicolás, y en el 75, Agustín deja su puesto para Luis.

Goles. El primer gol lo marcó, para el Eume, Asensio, en el minuto 15, después de aprovechar un fallo de la defensa al sacar mal de puerta. En el minuto 35 el Corcubión empataba el encuentro con un gol de Dadi a pase de Lojo II. En el minuto 60, el Eume logra el dos a uno definitivo: Salida de Lojo II con el balón desde la defensa, pierde el esférico en el medio del campo a pies de Agustín, quien, después de driblar a varios contrarios, marca.

Primera parte de dominio alterno, en la que no hubo muchas ocasiones de gol por ambos lados, con juego embarullado en el centro del campo. En la segunda, a partir del segundo gol del Eume, el Corcubión dominó más buscando la igualdad, pero, a pesar de tener varias ocasiones de gol, no logró perforar la meta visitante.

Destacados, por el Eume, Juan Carlos, Hipólito y Yoyo, y por el Corcubión, Julio, Lojo III y Cachu. (EFE).

Noya-Campanal, 3-1

NOYA (La Coruña), 31.-El Noya ha vencido al Campanal por tres goles a uno, en el encuentro de Liga disputado esta tarde, que dirigió bien el colegiado santiagués Seoane Poto. Mostró tarjetas rojas, al entrenador visitante, por salir a protestar al campo, y en el 80, a Ferro, por acumulación. Tarjetas amarillas fueron mostradas a Picón, en el 45, y a Alberto, en el 80.

NOYA: Severo; Currucho, Qui-co, Tono, Estanis; Pablo, Augusto, Picón, Francisco, Javier y Juanatey. En el m. 80, Macho sustituye a Augusto y en el 85, Roo, a Estanis.

CAMPANAL: Tito; Plaza, Lolo, Vázquez, Carlos, Ferro, José Manuel, Zalo, Juan, Alberto y Lamas. En el m. 48, Jorge reemplaza a José Manuel, y en el 59, Pepe, a Lolo.

1-0. Minuto 35. Centro de Augusto sobre Juanatey, quien marca de tiro cruzado.

1-1. Minuto 62. Centro de Juan, que remata de cabeza Zalo a la escuadra.

2-1. Minuto 63. Vázquez marca en propia meta.

3-1. Minuto 70. Arrancada de Tono desde su campo y tras regatear a dos contrarios y al portero, lleva el balón a la red.

En el minuto 80 el árbitro decretó penalty a Picón, que Tono tiró al poste.

El encuentro resultó entretenido, con bastante calidad, aunque el dominio correspondió en todo tiempo a los locales.

Destacaron, por el Noya, Tono, Estanis y Augusto, y por el Campanal, Tito, Lolo, Vázquez y Lamas.—Efe

Meirás-Boiro, 0-0

MEIRAS, 31.-El Meirás y el Boiro empataron a cero goles en partido que dirigió el ferrolano Barreiro Díaz, que tuvo una buena actuación. Mostró tarjetas amarillas a Enri, Guillín y Resua.

MEIRAS: Fontán, Luciano, Marcelino, López, David, Ino, Roca, Gago, Sanesteban, Micos y Enri. A los 13 minutos, Carlos, por Roca, lesionado y a l. 64 Jorge, por Micos.

BOIRO: Bugallo, Pepe, Richard, Resua, Mario, Guillín, Boga, Qui-

co, Prado, Costas y Craiño. A los 13 minutos Piucho sustituye a Goga, lesionado.

El partido ha ofrecido muy poco fútbol y escasas oportunidades de gol.

El meirás no supo romper en ningún momento la ordenada defensa del Boiro, que jugó un aceptable encuentro en el aspecto defensivo, marcando muy bien a los hombres claves del Meirás.

Por el Meirás destacaron López e Ino, y por el Boiro, Bugallo, Guillín y Pepe.

A los 13 minutos de partido tuvieron que ser retirados por las asistencias Goga y Roca, que se lesionaron en choqué fortuito.—(EFE)

Ferrol At.-Chantada, 3-0

EL FERROL 31.- Los ferrolanos, que dominaron de principio a fin e hicieron un fútbol rápido y práctico, vencieron al Chantada por tres goles a cero.

Buena actuación del colegiado corufés Bello López. En el minuto 34 enseñó tarjeta amarilla a todos los componentes del banquillo visitante; en el minuto 68 amonestó a Peteiro y en el 69, a Miguel Angel; a los 77 minutos enseñó una nueva tarjeta amarilla en esta ocasión a Marcos y en el minuto 72 decretó la expulsión de Juan.

FERROL AT.— Pedro, Canelas Jorge, Sas, Luis, Angel, Manuel,

Orama, José Luis, Javi, Pouso y Ferreira. En el minuto 46, Chonchi sustituyó a José Luis, y en el 83, Leira a Manel.

CHANTADA.— Aguilar, Peteiro, Marcial, Manolo, Juan, Pillo, Juan Manuel, Marcos, Richard, Luis Miguel y Juanín. En el minuto 62, Emilio sustituye a Pillo.

A los 33 minutos de juego, un centro de Pouso sobre Ferreira, que deja pasar el balón, proporciona el primer gol ferrolano. En el minuto 66, Ferreira saca una falta en corto sobre Pouso y éste marca, y en el minuto 68, Pouso nuevamente remata a la red.

Claro y rotundo dominio del Ferrol Atlético frente a un Chantada que hizo gala de un magnífico entusiasmo, pero que no pudo con la mejor técnica local (EFE)

Foz-Sarriana, 3-2

FOZ. — El Foz venció a la Sarriana por tres goles a dos, en partido disputado hoy, que dirigió el ferrolano Pardo Oca, que tuvo una regular actuación. Mostró tarjeta amarilla a Miguel.

FOZ.—Ruiz, Eliseo, Lestegaz, Lombardero, Lito, Tristán, Miguel, Chipi, Chinchón, Burunda y Rivera. A los 30 minutos, Lalo, por Rivera, lesionado y a los 80, Jaime, por Chipi.

SARRIANA.—Lubio; eFernando, Vázquez, Cabanelas, Demetrio, Arias, Trabuco, Carlos Alberto,

Michi, Pili y Molinero. A los 40 minutos, Marcial, por Lubio, y a los 48, Castro, por Arias.

Goles.—1-0, minuto 37: tiro de Burunda que bate a Lubio.

2-0, minuto 40: jugada de ataque local con balón a Chinchón, que de tiro cruzado marca. 2-1, minuto 41: "contragolpe" visitante y Carlos Alberto lleva el balón a la red. 2-2, minuto 48: despiste de la defensa local y Fernando marca. 3-2, minuto 84: penalti que transforma Chinchón.

Partido de completo dominio del Foz, que mereció una mayor renta, pero la Sarriana, en las pocas oportunidades que contrató, supo aprovecharse de los despistes defensivos locales, además de contar con la colaboración del árbitro, que en algunos lances perjudicó a los locales.

Destacaron, por el Foz, Chinchón y Eliseo, y por la Sarriana, Fernando.—(EFE)

Endesa-Ribadeo, 1-2

PUNTES DE GARCIA RODRIGUEZ, 31.-El Ribadeo ha conseguido dos puntos positivos al vencer esta tarde al Endesa por dos goles a uno, en un partido muy competido y con oportunidades para los dos equipos, pero que se resolvió a favor de los visitantes gracias a un certero disparo de Javi desde lejos cuando se jugaba el minuto 78.

Buen arbitraje del ferrolano Permuy Barbero.

ENDESA: Sanesteban; Expósito, Bermúdez, Casas, José Antonio (Mundo), Palotes, Moro (Pichi), Carballo, Pellón, Vilaboy y Calpita.

RIBADEO: Emérito; Lino, Monchi, Javi, Quique (Pedro), Frago, Arturo (Pedrin), Tito, Juan Carlos, Rivas y Tofin.

En el minuto 12 se adelantó el Ribadeo en el marcador por medio de Rivas. Una buena jugada local dio oportunidad a Bermúdez, en el minuto 47, de establecer el empate a un gol. Y en el minuto 78, Javi, desde la línea central, lanza sobre puerta y marca el dos a uno definitivo.

Buen encuentro y muy competitivo.—(EFE)

San Tirso-Camariñas, 4-0

MABEGONDO (La Coruña), 31.-El San Tirso ha vencido al Camariñas por cuatro goles a cero, en encuentro de liga, bien dirigido por el colegiado Gómez López, que no mostró tarjetas.

SAN TIRSO: Viítezu Camacho, Aba, Mourino, Roel; Lesta, Boutureira, Mosquera; Pardo, José y Zurdo. En la segunda parte, Marcial sustituyó a Boutureira, y Suso, a Zurdo.

CAMARIÑAS: Vicente; Regino, Lala, Josecito, Julio; Diro, Marcial, Panadeiro, Pereira, Lecho y Gamela. En la segunda parte, José reemplazó a Josecito, y Batán, a Marcial.

1-0. Minuto 25: Mosquera lanza un saque de banda y Pardo marca.

2-0. Minuto 34: Balón que recoge Pardo y después de una internada tira a meta, pero da en el poste, aunque José remata a puerta.

3-0. Minuto 50: Falta al borde del área, que saca José, y Pardo lleva el balón a la red.

4-0. Minuto 54: "Córner" por la banda izquierda que saca Camacho, y Pardo, de espléndido cabezazo, envía a la red.

El encuentro fue presenciado por numeroso público, que aplaudió a los locales, que tuvieron el dominio sobre la pelota gran parte del tiempo reglamentario.

Destacaron Pardo y Camacho, por el San Tirso, y Vicente y Gamela, por el Camariñas.—EFE

Barallobre-Cée, 2-1

FENE, 31.-Por dos goles a uno ha vencido el Barallobre al Cée en partido de Regional Preferente

te (grupo norte) que se ha disputado esta tarde, bajo el arbitraje de Rivas Martínez, del Colegio de Lugo, que tuvo una buena actuación. Mostró tarjetas amarillas a Sieso, Madriñán y Santiago, por protestar. En el minuto 60 decretó la expulsión de Santiago.

BARALLOBRE. Refiales; Castro, Calvo, Moucho, Martínez, Tucho, David, Finocho, Taibo, Juancho y Diego. A los 76 minutos entra Leira por Taibo, y a los 89, Chompi, por David.

CÉE: José Carlos; Bautista, José Antonio, Camacho, Sieso, Calabanda, Miculita, Santiago, Madriñán, Manín y Faniá. A los 46 minutos, Lozano entró por Faniá, a los 64, Crespán II, por Camacho.

A los 22 minutos, en jugada personal, Finocho marca el primer gol local. En el minuto 75, Taibo, desde una difícil posición, eleva a dos la cuenta local, y a los 85, Madriñán, aprovechando un rechazo del portero, remata a la red el gol forastero.

Entretenido y emocionante encuentro, en el que el Barallobre dominó ampliamente a lo largo de los 90 minutos. Todo el conjunto local hizo un buen partido, pero sobresalieron especialmente Martínez, David y Finocho. Por el Cée, los mejores han sido Bautista y Camacho.—(EFE)

Jove Lago-Sada, 1-2

El Jove Lago ha perdido en su campo de Beltrán ante el Sporting de Sada, por un gol a dos, en partido del grupo norte de Serie A disputado en la tarde del sábado.

Arbitró regular el colegiado ferrolano señor Espada Orosa.

SP. SADAL Boutureira; Carro, Marcelino, Chuc, Pintos Carballa, Carabel, Lito, Trastoi, Prieto (Guillermo) y Lago.

JOVE LAGO: Miguel Angel; Justo, Bío, Carlos, Milucho, Máximo (Alfredo), Ben, Cobo (Trosl) Veiga, Totelo y Manolo.

Partido bastante nivelado, con un Jove Lago que no acertó ante un rival que planteó bien el encuentro.

Manolo, en el minuto 15, marcó el gol local. En el minuto 30, Lago estableció el empate a un gol, y el tanto de la victoria forastera, obra de Carballal, subió al marcador a los 39 minutos del período final.—(Efe)

G. Mugaros-Milagrosa, 1-0

MUGARDOS, 31.- El Galicia de Mugaros se impuso a la Milagrosa por un gol a cero, en partido disputado hoy que dirigió el colegiado corufés Naya Fernández, que tuvo una regular actuación. Mostró tarjetas a Pacucho y a Pedro Pablo.

MILAGROSA: Pedro Pablo, Pablo, Peón, (Carlitos), Castellanos, Marcelino, Copa, Canitos, Ciatos, Víctor, Viñas y Conde (Artesino).

GALICIA: Castro; Susin, Cabanas, Jesús Manuel, Chichi, Tonucho, Golpe (Amado) Blanco, Rivera, Tonete (Ledo), y acuchó.

Gol.—1-0, minuto 37: Jugada individual del interior Tonete, que marca el único tanto del partido.

El encuentro ha sido de dominio alterno, quizás con más jugadas de peligro por parte del equipo local. El resultado ha sido justo.

Destacaron, por el Galicia, Pacucho, Chuchi y Jesús Manuel y por la Milagrosa, Carlitos, Víctor y Viñas.—(EFE)

TERMINAMOS LAS VACACIONES A PARTIR DE MAÑANA ESTAREMOS DE NUEVO CON USTEDES. CESAR BLANCO. Plaza de Pontevedra, 19 General Sanjurjo, 41 Plaza de Lugo (puesto 18) San Agustín, 12

Al Deportivo le corresponde jugar el domingo en Vallecas EL CELTA VIAJARA A OVIEDO

- PRIMERA DIVISION: Valladolid - Osasuna, Español - At. Bilbao, Valencia - R. Madrid, Zaragoza - Betis, Hércules - Cádiz, Sevilla - Las Palmas, At. Madrid - Gijón, R. Sociedad - Castellón, Santander - Barcelona. SEGUNDA DIVISION: Almería - Sabadell, R. Vallecana - DEPORTIVO, Oviedo - Celta, Murcia - At. Madrileño, Linares - Málaga, Córdoba - Alavés, Castilla - Elche, Getafe - Salamanca, Mallorca - Burgos, Huelva - Levante. SEGUNDA DIVISION "B": (PRIMER GRUPO) Zamora - Barcelona At., Alcalá - Lérida, Sp. Atlético - S. Sebastián, Endesa - Erandio, Tenerife - Mirandés, Sestao - Leonesa, Baracaldo - Ensidesa, Bilbao At. - Palencia, Ferrol - Huesca, Compostela - Logroñés. (SEGUNDO GRUPO) Portuense - Tarrasa, Vall Uxó - Tarragona, Ibiza - Granada, Las Palmas At. - Ceuta, S. Fernando - Badajoz. Jerez - Jaén, Antequerano - Cartagena, Andorra - Lorca, Reus - Algeciras, C. Sotelo - Torrejón. TERCERA DIVISION (PRIMER GRUPO): Vivero - V. Alegre, Lemos - Arenteiro, Cambados - Flavia, S. Martín - At. Ribeira, Pontevedra - Lalín, Porriño - Verín, Turista - Arosa, G. Peña - Finisterre, Fabril - Orense, Alondras - Lugo. REGIONAL PREFERENTE (GRUPO NORTE): Camariñas - Mugaros, Milagrosa - Ferrol At., Chantada - Barallobre, Cée - Foz, Sarriana - Meirás, Boiro - Endesa, Ribadeo - Corcubión, Eume - J. Lago, Sp. Sada - oNya, Campanal - S. Tirso. (GRUPO SUR): Gondomar - Domayo, Ribadavia - Caselas, Outomuro - Pofonovo, Cértiga - Candeán, Guardés - Tyde, Corujo - At. Pontevedrés, Valladares - Arcade, Choco - Erizana, Salvatierra - Celanova, Barco Anduriña.

Un regalo de estilo en Estilo REAL 60 OBJETOS PARA REGALO 5582

PRIMERA DIVISION

(SI NUNCA M' AP ENIA) una fricción entre ambos, en decisión muy protestada por el público, Pedraza fue sustituido durante el descanso para evitar mayores problemas.

Fueron también amonestados Julio y Verdú, en ambos casos por entradas a Pedraza.

En el minuto 17 fue sancionado el Santander con un penalti, por zancadilla de Sañudo a Viña. Lanzó el castigo Planells y rechazó Pereira, rematando finalmente fuera Blanco.

El estado del terreno se hallaba en buenas condiciones para

el desarrollo del fútbol. Tarde de sol y temperatura primaveral. El Castellón sacó nueve córners, por dos el Santander.

El partido tuvo dos fases perfectamente diferenciadas. Hasta la expulsión de Ibeas, el Castellón dominó totalmente la situación, pero más adelante se niveló el juego y se registraron jugadas de peligro para ambas porterías

nutos ha hecho que el Español tuviera que abrir sus filas y, aunque ha creado claras oportunidades de marcar, la defensa y el portero Basauri han cortado todos los intentos.

La segunda parte ha sido más

bonita, con un Osasuna más tranquilo por el marcador a su favor y viéndose jugadas de auténtica calidad.

Destacaron Basauri, Teixido y Martín, por Osasuna, y Vilches y Murúa, por el Español.—(EFE)



El mejicano HUGO SANCHEZ, está acreditándose en el At. de Madrid como un excelente jugador

Sporting estuvo muy desorganizado durante el primer tiempo.

En la prolongación, aunque el Sporting se adelantó, la Real consiguió sus dos tantos y se limitó a conservar su ventaja. El Sporting presionó mucho, pero desordenadamente y no pudo desmontar en ningún momento el ordenado sistema de cierre realista.

Floja actuación del Sporting, destacando sólo Joaquín, Maceda y Ferrero.

En la Real, que realizó un buen partido de conjunto, fueron los mejores Murillo, Alonso, Diego, Olaizola y López Ufarte.—(Efe)

Nou Camp

Gustó el Valladolid: 3-1

BARCELONA, 31.—El Barcelona venció al Real Valladolid por 3-1, en partido jugado en el Nou Camp, correspondiente a la primera división.

Arbitró el colegiado valenciano Fandós Hernández, bien. Enseñó tarjetas amarillas a Ali Navarro, Zubiria y Manolo. Los visitantes protestaron, entendiendo que hubo falta en un derribo a Pepín, dentro del área del Barcelona.

BARCELONA: Artola; Sánchez, Olmo, Alexanco, Manolo, Martínez, Simonssen, Estella, Quini, Víctor y Carrasco.

Sustituciones: Al iniciarse la segunda mitad, Martínez se quedó en los vestuarios y salió Zuviría quien, además de marcar el crucial segundo gol local, galvanizó al Barcelona llevándolo al triunfo.

VALLADOLID: Montes, Richard, Gilberto, Santos, Sánchez Vallés, Jorge, Joaquín, Moré, Pepín, Gail y Ali Navarro.

1.0. 30 minutos: Preciosa jugada, casi individual, de Estella que corona con un potente trallazo con la derecha.

1-1. 41 minutos: Rápido contragolpe del Valladolid, que permite a Jorge, aprovechando la mala colocación de la cobertura del Barcelona, internarse y con la pierna derecha batir al meta Artola.

2-1. 68 minutos: Falta indirecta contra el Real Valladolid. Simonssen entre las piernas de Quini, pasa a Alexanco, éste remata muy fuerte, no puede bloquear Montes y Zuviría, a bocajarro, muy oportuno, marca.

3-1. 89 minutos: Buena jugada de Quini, que efectúa varios quetebros buscando la posición de remate: Gilberto falla en el aco-

so por quererle adornar y el balón, finalmente, lo caza Quini que lanza un tiro cruzado, batiendo por bajo a Montes.

Difícil victoria del Barcelona sobre un Real Valladolid, que gustó y que se mostró siempre muy peligroso en los contragolpes, hasta el punto de que en el primer tiempo, Joaquín y Jorge estrellaron dos disparos en la madera, salvando Artola en el minuto 44 de este tiempo lo que parecía el 1-2 para el Valladolid.

Tras el descanso, el Barcelona empezó mal, como en el primer tiempo, pero el gol de Zuviría fue el acicate que animó algo el juego de los locales, hasta el punto, incluso, de lograr el "pl-chichi" Quini su tradicional gol oportunista en las postrimerías del match.

El Sadar

Fácil para el Osasuna: 3-0

PAMPLONA, 31.— Osasuna se impuso al Español por 3-0, en encuentro de primera división disputado en el Estadio del Sadar. Lleno en las gradas, con unos 24.000 aficionados, bastantes seguidores catalanes y una recaudación de 3.200.000 pesetas.

Arbitró el colegiado andaluz Damín Rendón, que estuvo regular. Mostró cartulina amarilla a Lecumberri.

OSASUNA: Basauri; Mina, Castañeda, Lecumberri, Gofí, Bayona (Iriarte), Teixido, Lumbreras, Echeverría, Rández (Iribel) y Martín.

ESPAÑOL: Custers; Job, Canito, Miguel Angel, Escalza (Urbano), Vilches, Zúñiga (Carlos), Lauridsen, Murúa, Jiménez y Marañón.

GOLES.—1.0. Minuto 2: Jugada de Martín, que culmina Echeverría batiendo por bajo a Custers.

2.0. Minuto 33: Centro de Martín, faallo de Custers, y Rández remacha en la boca de gol.

3.0. Minuto 64: Canito, en propia puerta.

Osasuna se ha impuesto con cierta facilidad al Español, en un partido que ha encarrilado el equipo navarro nada más comenzar. El gol en frío a los dos mi-

DEPORTIVO-GIJON, EL MIERCOLES

Partido de Copa, a las 8'30 de la tarde ● Los socios pagarán un suplemento

Efectuado el sorteo para los cuartos de final de la Copa del Rey de fútbol, dio el siguiente resultado:

Zaragoza-Rayo Vallecano
DEPORTIVO-Sp. de Gijón
R. Madrid-At. de Madrid
Ath. Bilbao-R. Sociedad
Los primeros partidos se jugarán el próximo día 3 y los de vuelta el 17.

Por lo que se refiere al Deportivo, su primer encuentro con el Gijón se disputará en Riazor, a las 8'30 de la tarde.

Por cierto que para este partido de Copa, la directiva del Deportivo ha establecido un suplemento que tendrán que pagar los socios blanquiazules. El importe de este suplemento es de 200 pesetas, para todos los socios, sin distinción de categorías.

El Molinón

Partido interesante y justa victoria de la Real: 2-3

GIJON, 31.— La Real Sociedad se impuso a domicilio al Sporting de Gijón, por 2-3 en partido de Primera División, disputado en el campo del Molinón.

Arbitró el gallego García de Loza, bien, salvo la omisión de una supuesta falta a Mesa en la línea del área, momentos antes del final. Mostró tarjetas amarillas a los locales Pereda, Maceda y Claudio y al donostiarra Alonso.

SPORTING. GIJON: Claudio, Redondo, Maceda, Jiménez, Pereda (Gomes), Joaquín, Díaz, Ticornal (Pedro) Abel, Mesa, Ferrero.

REAL SOCIEDAD: Arconada, Murillo, Górriz, Cortabarría, Olaizola, Diego, Alonso, Zamora Ural-

de Satrustegui (Larrañaga), y López Ufarte.

GOLES: 1-0, minuto 23.— Colada de Mesa por la izquierda, que centra y se produce un rebote, que es rematado por Uria.

1-1, minuto 37. Falta sacada por Uralde y rematada por Satrustegui de cabeza.

2-1, minuto 47.— Córner botado por Mesa y Ferrero, de un testarazo, lleva a la red.

2-2, minuto 49. Jugada de Zamora por la izquierda con centro rematado por alto por Uralde.

2-3, minuto 59.— Disparo fuerte de Alonso y el rechace es aprovechado por López Ufarte.

Partido interesante con victoria justa de la Real Sociedad. El

Osborne toma una participación del 50 % del capital de Destilerías del Guadalete

Las Bodegas Osborne han tomado el 50% del capital de Destilerías del Guadalete, firma productora y comercializadora de la Ginebra Rives que ocupa un destacado lugar entre las primeras marcas en el mercado, en una operación que se eleva a unos 300 millones de pesetas y que ha sido recientemente cerrada.

Destilerías del Guadalete aportará fundamentalmente su avanzada tecnología en los procesos productivos de las bebidas alcohólicas blancas, lo que le ha permitido con su marca Rives colocarse entre las tres primeras ginebras en el Ranking nacional de ventas.

Osborne y Cia., por su parte, propietaria de su Ginebra Pitman ofrecerá el soporte de su red comercial tanto nacional como internacional. En breves fechas se fijarán las modificaciones necesarias en el Consejo de Administración de Destilerías del Guadalete.

La producción de Destilerías del Guadalete es del orden de 600.000 Cajas/año, lo que unido a la producción de Pitman significa una producción conjunta aproximada de 1.000.000 Cajas/año, pasando Osborne y Cia. a controlar el 15% del mercado de ginebras en España.

BALONCESTO

SUPERO EL OBRADOIRO AL R. INMOBILIARIA: 85-80 OAR Ferrol y Bosco Coruña, derrotados

Resultados de los encuentros de las ligas nacionales de baloncesto, disputados este fin de semana:

PRIMERA DIVISION MASCULINA (15 JORNADA)
Minon Valladolid 124 La Salle, 92.
Estudiantes 82, Zaragoza, 99
Cotonificio 98, Joventut 86
Manresa 78, Real Madrid 88
OAR 80, Areslux 93.
Barcelona 137, Náutico 70.
PRIMERA DIVISION "B" MASCULINA (15 JORNADA)
Pineda 105, Hospitalet 73.
Juventud Córdoba 91, Cajamadrid, 89
Inmobanco 104, Bosco Coruña 82
Setecma 87, Mataró 83.
Obradoiro 85, Renta Inmobiliaria 80.

Calasancio 93, C. Universitario 72.
Basconia 114, Montgat 85.

PRIMERA DIVISION FEMENINA (15 JORNADA)

Nifsa 80, Complutense 79.
C. Universitario 70 Banesto 58.
Donosti 57, Celta 82.
Hispano Francés 61, Tenerife Krystal 59.
Iberia 54, Comansi 90.
SEGUNDA DIVISION MASCULINA.- GRUPO "A". (16 JORNADA).
Tirso de Molina 73 Ike 74
Tizona 75, C.A. Universitario, 57.
Covadonga 123 C.D. Universitario 70.
Bodegas y Viñedos 64, Boscó Vigo, 66.

Tenis de mesa

Derrota coruñesa ante C. Amistad: 5-2

Resultados de los encuentros de la División de Honor masculina de tenis de mesa, por equipos, disputados este fin de semana:

La Caixa-Club 7 a 9, 0-5.

V Trofeo Liceo "La Paz" de futbolito

Ultimos resultados:

Categoría alevín: Faro, 0-Calasanz, 1 (no presentado el Faro).
Minerva, 8-C.N. Elviña, 3; Liceo "La Paz", 9-C.N. Labaca, 0; San José, 3-Santa Margarita, 0; Santa María del Mar, 5-S. Fco. Javier, 0; Virgen Carmen, 8-Vista Alegre, 0; Santa Bárbara, 1-María Barbeito, 2.

Categoría Benjamin: Sta. M. Mar, 2-San José, 1;

PROXIMOS PARTIDOS

Hoy, lunes: A las 18'30: C.N. Elviña-Sta. M. Mar (cat. alevín) a las 19'30: Minerva-Sta. M. Mar (cat. infantil).
Mañana martes.— A las 18'30: Obradoiro-Cid (cat. alevín); a las 19'30, Cid-Faro (cat. infantil).
Miércoles, día 3.— A las 18'30: Minerva-San Fco. Javier (cat. alevín); a las 19'30: Los Mallos-Montegrande (cat. infantil).
Jueves, día 4.— A las 19'30: San Fco. Javier-Calasanz (cat. infantil).
Viernes, día 5.— A las 19'30: Vidal-Virgen del Carmen (cat. infantil).

LA QUINIOLA
por deferencia de
muebles
SAN AGUSTIN
los muebles que
necesita al precio que
le conviene
SAN AGUSTIN, 9-13-17-19
Telfs. 22 67 32 - 22 69 81
LA CORUÑA

Osasuna-Español	1
Af. Bilbao-Valencia	1
R. Madrid-Zaragoza	1
Atletico-Hércules	2
Cádiz-Sevilla	1
Gijón-R. Sociedad	2
Castellón-Santander	x
Barcelona-Valladolid	1
Deportivo-Oviedo	x
Celta-Murcia	1
Málaga-Córdoba	x
Alavés-Castilla	1
Burgos-Huelva	1
Levante-Alicante	1

1 X 2

Un regalo de estilo en
Estilo
REAL 60 TELE 5532
OBJETOS PARA REGALO

SEGUNDA DIVISION "B"

Plantó cara el Racing

al líder, Palencia, pero no pudo puntuar: 1-0

El Compostela, igualmente derrotado por la mínima (1-0), en Huesca • Cas-tillo fue expulsado

PALENCIA, 31.— (Especial de Efe, para la HOJA DEL LUNES de La Coruña).—
Con el resultado de un gol a cero, a favor del Palencia, finalizó el encuentro de fútbol jugado esta tarde en "La Balastera", frente al Ferrol.

Arbitró el colegiado José Gómez Ramírez, andaluz. Regular, excesivamente riguroso al expulsar a Mediavilla, en el minuto 44, por entrada a un contrario, sin balón.

PALENCIA: Llácer; Alonso, Ferrero, Joaquín, Fuertes, Baquero, Cano, Sampedro, López, Mediavilla y Javi. En el minuto 72, Sambade sustituye a López, y en el 87, Maldonado a Cano.

FERROL: Yosú; Alvaríño, Andrés, Javier, Grandal, Javi, Rivas, Juan Carlos, Botana, Anselmo y Rojo. En el minuto 66, Camilo sustituye a Rivas y en el 70, Juan a Alvaríño.

GOL.—1-0. Minuto 60: En uno de los constantes ataques locales, Baquero dispara, rechaza el poste y luego una defensa, para recoger el extremo local Javi, quien desde cerca cruza el balón imparablemente por bajo y por la derecha de Yosú, a la red.

El encuentro, si bien dominó el Palencia en ambos tiempos, se le puso bastante cuesta arriba a los locales, a raíz de la expulsión de su jugador Mediavilla, delantero centro, que estaba mostrándose muy codicioso. Esto, unido al tesón y serena defensa que llevó a cabo el Ferrol de su marco, con buen escalonamiento de líneas, en un 4-4-2, hizo que el juego transcurriera muy incierto para los palentinos.

Los ferrolanos hicieron en la primera parte un juego preferentemente defensivo, ya que sólo mantuvieron en punta a su ariete Rojo y al extremo derecha An-

selmo, quienes, con gran movilidad, centraban la atención de los cuatro defensas locales. En la reforzada con cuatro hombres, actuaba muy bien Botana en la vigilancia de Baquero, que es uno de los pilares del equipo local y que esta tarde poco pudo hacer por el marcaje de aquel.

El juego se estaba desarrollando deportivamente, pero en el minuto 44 y medio hubo un pequeño incidente entre Mediavilla y Alvaríño y aquel entró al defensa sin balón y el árbitro expulsó al palentino entre la bronca del público.

En el segundo tiempo se mantuvo en los primeros momentos la tónica de juego de la primera mitad con constantes ataques de los locales y acertada defensa visitante. Pero la presión palentina daría sus frutos en el minuto 15 de esta segunda parte con el gol, un poco embarullado de Javi tras una melée con varios tiros a puerta y rechaces en el área ferrolana.

Los minutos finales son de más dominio local pese a la inferioridad numérica, sus hombres desplegándose con más rapidez que lo habían hecho en la cansina primera mitad se acercan al área ferrolana, pero la defensa visitante sigue muy segura sin dar facilidades a los tiros palentinos.

Destacaron por el Palencia Javi, Mediavilla, y Baquero. Por el Ferrol, sus mejores hombres fueron Yosú, el mejor de los ferrolanos Botana y Juan Carlos.

Vestuarios

José Antonio Saro, entrenador del Ferrol, dijo: "El Ferrol venía hoy preocupado a jugar frente al líder, por lo que no podíamos hacer un partido con muchas alegrías; pero a medida que se fue desarrollando el juego, vimos que al Palencia se le frenaba bien y que además, al desplegar-

se podía darnos ocasión para el contragolpe y el propio ataque del nuestro. Mis jugadores pueden decir que jugaron bien. Se defendieron con acierto y serenidad en la primera mitad y parte de la segunda. Y a raíz de marcar ellos, su gol, cuando cambié con las sustituciones el 4-4-2 anterior por un 4-3-3 nos acercamos más al área visitante, aunque no tuviéramos fortuna a la hora de encontrar hueco, pues el Palencia se mostró a la altura del buen equipo que es".

Montes, entrenador del Palencia, dijo: "El partido ha sido de intenso dominio e iniciativa del Palencia. Se nos complicó por la expulsión de Mediavilla que trastocó nuestro juego y nos obligó a un esfuerzo mayor en la segunda parte. El Ferrol no planteó apenas peligros, trajeron una táctica clara de defenderse y la cumplieron amontonando jugadores en su área, pero sin apenas crear juego. Por eso fue difícil abrir huecos entre la maraña de jugadores que se formaba ante su portero Yosú. Pese a ello tuvimos dos claras ocasiones de marcar".

Tercera División

(Viene de la página dieciséis) do, Alonso, Cano; José Carlos, Losada y Roberto. Tras el descanso José Luis salió en lugar de José Carlos y en el minuto 85 Chas sustituye a Losada.

0-1, minuto 53: José Luis llega hasta la línea de fondo, cede a Roberto que se halla atrás y éste, de fuerte tiro, marca.

0-2, minuto 65: Casal derriba dentro del área a Alonso y el penalti lo transforma Coutado en gol.

En el minuto 51 Manolo lanzó un penalti contra el Lemos pero el meta visitante consiguió atrapar al balón.

Soporífera primera parte por parte de ambos equipos, facilitada por el irregular estado del terreno. En la segunda mitad, el juego resultó más animado, y el dominio correspondió al Lemos.

Destacó únicamente el guardameta Domínguez por el Lemos.— (EFE).

Orense-Alondras, 1-1

ORENSE, 31.—Con empate a un gol finalizó el encuentro que esta tarde disputaron el Orense y el Alondras, correspondiente al primer grupo de la Tercera División. Arbitró el encuentro el colegiado lucense, señor López de la Fuente, que tuvo una buena actuación. Mostró tarjetas amarillas a José Manuel, por juego peligroso y a Sanromán, por protestar.

ORENSE: Aurelio; Nolis, Ochoa, José Luis, Bastos, Toño Rivas, Quino, Montenegro, Andrés González, Sanromán y Delmiro. En el minuto 57 Juan Luis entró por Toño Rivas y en el 71 Azpiroz hizo lo propio con Quino.

ALONDRA: Marra; Juan, Zoco, Toñín, José Manuel, Berto, Pucho, Menduina, Gareta, Mauro y Paco. En el minuto 86 se retiró Gareta y entró en su puesto Fermín, y en el minuto 88 Santi ocupó el sitio de Paco.

Goles: El primer gol llegó en el minuto 65. Chocan al ir a por un balón Zoco y Marra, y Delmiro, de cabeza, aprovechando el fallo de portero y defensa, marca; en el minuto 75, Paco, desde fuera del área, de fuerte tiro, logra el gol del empate.

Partido bastante malo, aunque con mayor dominio del Orense, que aunque presionó no supo acertar a la hora de batir al meta Marra.

En muchos momentos del encuentro el público abroncó a los 22 jugadores, lo que puso sensiblemente nerviosos a los jugadores locales.

Destacaron por el Orense, Bastos y Quino, y por el Alondras, Zoco, Menduina y Paco. (EFE).

Atlético Ribeira-Pontevedra, 1-1

SANTA EUGENIA DE RIVEI-

BALONMANO

España fuecó a Rusia, aunque perdió por un gol

JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz), 31.—En el último partido de la quinta jornada del torneo la Unión Soviética ha vencido a España por la mínima ventaja, 2-1.

Partido emocionante y de máximo interés, puesto que España, caso de haber vencido a la URSS por dos goles de diferencia, se hubiese proclamado campeona de este torneo.

No fue así, entre otras cosas, porque en el primer periodo de juego se desaprovecharon ocasiones de oro para, al menos, nivelar el partido.

En el segundo tiempo, en cambio, sobre todo en los últimos quince minutos de juego, la Selección Española arrolló materialmente a los soviéticos, acortando distancias hasta dejar el marcador en una victoria mínima para los de la URSS.

Los árbitros del encuentro, señores Günther Heuchert y Volker Noreke de la R. F. Alemana, favorecieron con sus decisiones, sobre

todo señalando penaltis en cinco ocasiones, que fueron transformados, al equipo ruso.

Ambiente de excepción en el polideportivo municipal "José María Ruiz-Mateos, que presentaba un lleno absoluto de aficionados que apoyaron constantemente, sin desmayos, a nuestro seleccionado.

Al final de este partido, se procedió a la clausura de este torneo y la entrega de los trofeos correspondientes.

El portero de la Selección Española ha obtenido el trofeo al mejor guardameta del torneo de balonmano.

ESPAÑA: Pagoaga, De Miguel, Melo (9), Calabuz (2), Castellvi, Novoa (2), Cabanas, Millán (1), Serrano (1), Goyo Pelayo (2), Parrilla, Puig (4).

U.R.S.S.: Fedjulia, Kochergin, Gagin (3), Rymanov, Kusnizjuk (3), Karshakevich (3), Belov (5), Kzavzov (3), Anpilogov (3), Vasilejev (2), Kidjaev, Noviztk.—(EFE).

Otros resultados de Tercera División

- GRUPO 2**
- Cayón-Piloñesa, 3-0.
- Santofía-Titánico, 1-0.
- Torrelavega-Langreo, 1-0.
- Astillero-San Martín, 0-1.
- Naval-Turón, 3-1.
- Caudal-Avilés, 1-0.
- Gijón Ind.-Castro, 0-1.
- Europa-Buchma, 1-0.
- Oviedo Afic.-Barreda, 3-1.
- At. Lugones-Siero, 1-2.
- GRUPO 3**
- Lemona-Lagún Onak, 1-0.
- Real Unión-Arenas Guecho, 4-0.
- Turín-Eibar, 0-3.
- Tolosa-Alevés Afic., 4-1.
- Santuchu-Deusto, 0-0.
- Munguía-Zorroza, 0-2.
- Bergara-Guernica, 2-0.
- Basconia-Aurrera, 3-1.
- Guecho-Amorebieta, 2-2.
- Anaitasuna-Valmaseda, 2-2.
- GRUPO 4**
- Burdales - Tarazona, 0-0
- Chantrea - Numancia, 1-1
- Sabianigo - Arnedo, 0-1
- Corellano - Alfaro, 4-0
- Tauste - Utrillas, 2-2
- Tudelano - Alsasua, 2-0
- Calahorra - Sanguesa, 1-3
- Binefar - Osasuna P., 2-1
- Aragón - Peña Sport, 3-1
- Ejea - At. Monzón, 0-2
- GRUPO QUINTO**
- Badalona - Santboia, 0-1
- Europa - Villafranca, 1-0
- Malgrat - San Andrés, 1-6
- Hospitalet - Mataró, 2-1
- Figueras - Ferona, 4-1
- Olot - Igualada, 1-0

- Júpiter - Lloret, 6-3
- Vic - Horta, 3-2
- La Cava - Canovellas, 2-2
- Gava - Barcelona, 1-1
- GRUPO 6**
- Onteniente-Mestalla, 1-0
- Villarreal-Vinaroz, 1-0.
- Benicarló-Alcoyano, 2-2.
- Alicante-Aspense, 1-0.
- Alcira-Cuart, 2-0.
- Español-Olimpico, 4-1.
- Puzol-Denia, 0-1.
- Novelda-Paterna, 0-0.
- Carcagente-Algenit, 2-1.
- Catarroja-Gandia, 3-0
- GRUPO 7**
- Manchego - Aranjuez, 0-0
- Carabanchel - Alcobendas, 2-0
- Conquense - Valdepeñas, 1-1
- Avila - San Fernando, 2-2
- Ciempozuelo - Móstoles, 2-0
- Pegaso - Morcador, 1-0
- Real Madrid - Guadalajara, 1-0
- Leganés - Daimiel, 2-1
- Alcorcón - Pinto, 4-2
- Talavera - Parla, 0-0
- GRUPO 8.**
- Ponferrada-V. de Baños, 7-0
- Arandina-Ciudad Rodrigo, 3-1
- Astorga-Béjar Ind. 0-1
- Guardo-Leonesa P., 0-0
- Benavente-Ejido, 1-2
- Laguna-Toreno, 4-0
- Toresana-Fabero, 2-0
- Medinense-Salas, 2-0
- Valladolid-Cacabelesense, 2-1
- Bembibre-Salmantino, 1-1
- GRUPO 9**
- Estepona - Marbella, 3-0.
- Atarfe Ind. - Iliburgi, 1-0.
- Baza - Martos, 2-1.
- Carolinense - Vélez, 2-1.
- Ubeda - At. Malagueño, 0-1.
- Bailén - Fuengirola, 2-1.
- Motril - Granada, 1-0.
- Torremolinos - Alhaurino, 3-0.
- Melilla - Ronda, 0-2.
- San Pedro - Benamiel, 0-1.
- GRUPO 10**
- Díter Zafra, 2 - Don Benito 1
- Mérida Ind. 3 - Linense 1
- Puerto Real 2 - San Luqueño 2
- Pozoblanco 3 - Rota 0
- Sevilla At. 2 - Betis D. 0
- Jerez Ind. 2 - Imperio Ceuta 0
- Plasencia 1 - Coria 1
- Cacerfeño 3 - Extremadura 0
- Moralo 0 - La Estrella 0
- Villanovense 1 - Alcalá 0
- GRUPO 11**
- Santafiy-Manacor, 2-1.
- Collerense-Margaritense, 3-0.
- Constancia-Calvia, 2-0.
- Benisalem-Porreras, 1-0.
- Alayor-Mahonés, 2-0.
- Felanitx-At. Cudadela, 3-4.
- Andraitx-Xilvar, 3-0.
- Murense-Soller, 1-0.
- Pormany-Ses Salines, 6-1w.
- Porto Cristo-Poblense, 0-1.
- GRUPO 12**
- Telde 1 - Tamaraceite 1
- Unión Morl 2 - Sporting San José 2
- Toscal 2 - Realejos 3
- aMirno 2 - Guimar 0
- Tenisa 2 - Mensajero 1
- Tenerife Afic. 5 - U. Tejina 1
- Puerto Cruz 1 - U. Tenerife 0
- Orotava 1 - San Andrés 0
- Artesno 1 - Estrella C. F. 0
- Lanzarote 5 - C. D. Estrella 2

La derrota del Compostela

HUESCA, 31. (Especial para HOJA DEL LUNES", de La Coruña).

El Huesca venció por un gol a cero al Compostela en partido correspondiente al grupo primero de la segunda División "B" en partido disputado en el estadio del Alcoraz

Arbitró el colegiado catalán Lasheras de Cózca: mal. No supo cortar a tiempo las excesivas brusquedades que ambos equipos realizaban, aunque más el equipo gallego, y cuando lo hizo estuvo desafortunado. Mostró abundantes tarjetas de amonestación a jugadores de ambos: Val, Orue, Abad y Sorondo, del Huesca, y a Berto, Toño, Castelo, Jorge y a Castillo, dos veces, por lo que fue el expulsado del Compostela.

HUESCA: Gardé, Maza, Orue, Esparza (Estallo), César I, Abad, Calvo (Val), Petón Sorondo, Alejandro y Palacino

COMPOSTELA: Mallo; Bravo, Castillo, Berto, Marque, Toño, Collazo, Castelo (Millares), Prol, Jorge (Paco) e Insua.

1-0. Minuto 40: Centro de Petón que es aprovechado por Sorondo para batir a Mallo.

En la segunda parte tuvo que ser retirado en camilla el jugador Esparza, por un fuerte golpe en la espalda.

Pésimo partido el disputado esta tarde entre dos equipos que están situados en la zona baja de la clasificación, lo cuales han realizado un juego bronco, con entradas muchas de ellas peligrosas, que han hecho que el árbitro tuviera que parar en muchas ocasiones el juego, haciendo con esto que el partido transcurriera por fases de auténtico antifútbol.

El Compostela llegó a Huesca con la idea de sacar un empate, y su juego se limitó exclusivamente a aguardar la portería propia.

Tampoco el Huesca anduvo fino en su juego transcurrió embarullado con ataques que podían haber derivado más peligro a la portería visitante, pero que al final el nulo

acierto rematador hacía que estos peligros terminasen en nada.

El Compostela seguía con su táctica de guardar su zona y poco o nada se esforzaba por hacer más, limitándose exclusivamente a sacar el balón con fuertes lanzamientos y empleando una gran dureza, sistema con el que respondió igualmente el cuadro local.

Mediada la segunda parte se produce la expulsión de Castillo y la retirada en camilla de Esparza. Es entonces cuando el partido llega ya al climax del antifútbol o de la pobreza futbolística, transcurriendo los minutos con un forcejeo de ambos equipos en el centro, sin que ninguna de las dos porterías pasara por auténtico peligro.

No obstante, el resultado se puede considerar justo, pues si bien ambos equipos no llegaron al aprobado, fue el Huesca quien se acercó en mayores ocasiones al portal enemigo.

Destacaron por el Huesca, Palacino, muy bullidor, César I, y Orue. Por el Compostela, Berto y Castelo.

Vestuarios

Luis Costa, entrenador del Huesca, dijo: "Es muy importante la victoria de hoy, dado que el Compostela es uno de los equipos con los que al final podemos quedar emparejados en los puestos críticos. Sin embargo, nos ha costado mucho trabajo pues ellos sólo se han dedicado a destruir juego y era muy difícil llegar con garantías hasta el portal contrario.

El entrenador compostelano, José López, dijo: "Ha sido un partido muy bronco en el que dado los méritos de unos y otros podríamos haber sacado algo positivo. El Huesca ha creado peligro y ha dominado en muchas fases del partido. No obstante, pienso que el equipo oscense puede salir de la zona peligrosa en que se encuentra.



Cafés Siboney

AROMA Y SABOR

TUESTE DEL DIA

Cordeleria, 14 Telfs. 22 78 36 - 20 38 55 LA CORUÑA Plaza de Lugo. (Frente iglesia Santa Lucía).

PRIMERA DIVISION

- Osasuna-España. 3-0
Ath. Bilbao-Valeancia, 1-0
Real Madrid-Zaragoza, 3-0
Betis-Hércules, 1-2
Cádiz-Sevilla, 2-0
Las Palmas-At. Madrid, 1-2
Gijón-Real Sociedad, 2-3
Castellón-Santander, 0-0
Barcelona-Valladolid, 3-1

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Table with 3 columns: Team, Goals, Points. Lists teams like R. Mad., Barcelo, R. Soci., etc.

SEGUNDA DIVISION

- Sabadell-R. Valenciano, 1-0
DEPORTIVO-Oviedo, 1-1
CELTA-Murcia, 4-1
At. Madrileño-Linares, 0-0
Málaga-Córdoba, 1-1
Alavés-Castilla, 2-1
Elche-Getafe, 2-0
Salamanca-Mallorca, 2-0
Burgos-Huelva, 1-0
Levante-Almería, 1-0

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Table with 3 columns: Team, Goals, Points. Lists teams like Málaga, Salaman., CELTA, etc.

SEGUNDA DIVISION "B"

(Grupo Primero)

- Barcelona At. Alca., 1-1
Lérida - Sporting At., 0-0
S. Sebastián - Endesa And., 4-0
Erandio 22 9 7 6 21 17 25+ 1
Mirandés - Sestao, 0-1
Leonesa - Baracaldo, 2-0
Ensidesa - Bilbao At., 0-1
Palencia FERROL, 1-0
Huesca - COMPOSTELA, 1-0
Logroñés - Zamora, 2-1

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Table with 3 columns: Team, Goals, Points. Lists teams like Palencia, Zamora, Barc. At., etc.

SEGUNDA DIVISION "B"

(Grupo Segundo)

- Terras. Vall de Uxó, 1-0
Tarragona - Ibiza, 2-0
Granada - Las Palm. 3 At., 1-0
Ceuta - San Fernando, 2-0
Badajoz - Jerez, 0-1
Jaén - Antequerano, 3-0
Cartagena - Andorra, 1-2
Lorca - Reus, 3-0

- Algeciras - Calvo Sotelo, 1-0
Torrejón - Portuense, 3-0

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Table with 3 columns: Team, Goals, Points. Lists teams like Lorca, Jerez, Antequ., etc.

TERCERA DIVISION

(Primer grupo)

- Vista Alegre-Lemos, 0-2.

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

- Arenteiro-Cambados, 4-1.
Flavia-San Martín, 0-0.
At. Ribeira-Pontevedra, 1-1.
Lalín-Porriño, 2-1.
Verín-Turista, 2-0.
Arosa-Gran Peña, 2-1.
Finisterre-Fabril, 1-1.
Orense-Alondras, 1-1.
Lugo-Vivero, 0-0.

- Jove Lago-Sada, 1-2.
Noya-Campanal, 3-1.
San Tirso-Camarinas, 4-0.

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Table with 3 columns: Team, Goals, Points. Lists teams like Meirás, Ferrol A., Eume, etc.

- Sarriana 22 8 3 11 20 32 19-1
Boiro 22 7 4 11 27 35 18-2
Campan. 22 7 4 11 38 47 18-2
Barallob. 22 6 5 11 22 34 17-7
Milagro. 22 5 4 13 29 39 14-8
Camari. 21 6 4 11 25 40 14-4
J.-Lago 22 3 2 17 21 58 8-14

El Camariñas figura con dos puntos menos, por sanción.

(Grupo Sur)

- Domayo-Ribadavia, 2-1.
Caselas-Outomuro, 2-0.
Portonovo-Céltiga, 1-0.
Candeán-Guardés, 0-2.
Tyde-Corujo, 1-1.
At. Pontevedra-Valladares, 2-1.
Arcade-Choco, 0-0.
Erizana-Salvaterra, 3-1.
Celanova-Barco, 1-5.
Anduriña-Gondomar, 4-1.

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Table with 3 columns: Team, Goals, Points. Lists teams like Pontevedra, Orense, Lugo, etc.

REGIONAL PREFERENTE

(Grupo Norte)

- G. Mugaros-Milagrosa, 1-0.
Ferrol Atl.Chantada, 3-0.
Barallobre-Cée, 2-1.
Foz-Sarriana, 3-2.
Meirás-Boiro, 0-0.
Endesa-Ribadeo, 1-2.
Corcubión-Eume, 1-2.



Un servicio al automovil...en Cadena

el distintivo que garantiza un mejor servicio y repuestos para su automóvil

- LA CORUÑA: Marqués de Amboage, 8 y 10
SAN PEDRO DE NOS: Ctra. Nacional 6 Mesón del Agua
ORENSE: Capitán Cortes, 43
PONTEVEDRA: Echeagaray, 6
PUNTEVEDRA: Avda. de Uruguay, 58
URUGUAY: Uruguay, 8
VIGO: Venezuela, 48
VILLAGARCIA: Ctra. de Pontevedra, Km. 10,700

SEGUNDA DIVISION "A" Superioridad

del Celta sobre el Murcia: 4 - 1

Empezaron marcando los visitantes • Buen partido del equipo vigués

VIGO, 31.-Por cuatro goles a uno ha vencido el Celta al Murcia, en encuentro disputado en el estadio de "Balaidos", correspondiente a la Segunda División "A".

Dirigió el encuentro el colegiado vizcaíno señor Sánchez Martín, que tuvo una aceptable labor. Mostró dos tarjetas amarillas. En el minuto 59 a Ruiz y en el minuto 80 a Salamanca, a ambos por juego peligroso.

R. C. CELTA: Capó; Javi, Manolo, Gelo, Canosa, Ademir, Mori, Suárez, Emilio, Lucas y Del Cura. A los 80 minutos Gómez entró por Canosa, que se retiró lesionado y a los 86 Mercader ocupó la demarcación de Ademir.

MURCIA: Cervantes; Lago, Hi-

ginio, Vidaña, Pérez García, Sebas, Gina, Chazarreta, Amoros, Pelegrin y Gil. Tras el descanso Ruiz entró por Pelegrin y en el minuto 58 Salamanca por Gil lesionado.

GOLES:

El primer gol lo marcó en el minuto 18 de juego Amorós para el Murcia, en una jugada personal iniciada en el medio del campo. Llegó al borde del área y de tiro cruzado bate en la salida a Capó.

El gol del empate llegó en el minuto 23. Penalty a Lucas cuando intentaba rematar un balón que se le escapa a Cervantes. Lanza el máximo castigo Del Cura y marca.

El dos a uno en el minuto 70. Ademir saca una falta desde medio campo, remata de cabeza Del Cura, rechaza Cervantes y Lucas, solo ante el portero, mete la cabeza y envía el esférico al fondo de las mallas.

Dos minutos más tarde. Falta al borde del área, que saca Ademir de forma magistral batiendo a Cervantes por el ángulo izquierdo de su portería.

En el minuto 84 llegó el que sería cuatro a uno definitivo. Javi entrega a Manolo; este envía a Del Cura por el lado izquierdo contra y Lucas establece el resultado final.

Buen encuentro el realizado por el Celta de Vigo, que después de remontar un adverso cero a uno y marcar cuatro goles, puso de manifiesto que es un equipo que hay que tener en cuenta a la hora del ascenso de categoría.

El Celta empezó jugando bien pero con poca rapidez, lo que propició que el Murcia realizara algunos contraataques que pusieron en serios apuros la meta de Capó y en uno de estos contra-



PAVIC, entrenador del Celta

ataques llegó el gol murciano. A raíz de este gol el Celta se adelantó y fue el único equipo que dominó en el campo.—Ere

ATLETISMO

El etíope Tura, vencedor en Lasarte

SAN SEBASTIAN, 31. — Tras una fabulosa actuación, el etíope Eshetu Tura se proclamó vencedor del vigésimo séptimo gran premio internacional de cross, disputado esta mañana en el hipódromo de Lasarte-Zubieta.

Los españoles Constantino Esparcia y Santiago de la Parte, que rebasó en los últimos diez metros al también etíope Girma Woldhanna, fueron segundo y tercero en la meta en una carrera presenciada por 16.000 espectadores. (EFE).



EL SEÑOR

DON GENEROSO FACAL EIRIS

Falleció en el día de ayer, a los 86 años de edad, confortado con los Auxilios Espirituales — D. E. P.

LOS EMPLEADOS DE LA "CAFETERIA OXFORD",

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, hoy, lunes, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, a la iglesia parroquial de Santa María de Bértoa, donde se celebrará el funeral por su eterno descanso, y seguidamente recibirá cristiana sepultura en el panteón familiar, por cuyos favores anticipan gracias.

Casa mortuoria: Queo de Arriba

Bértoa-Carballo, 1 de febrero de 1982

Un regalo de estilo en Estilo 60 OBJETOS PARA REGALO 5582

La sede coruñesa del Mundial-82 organiza dos concursos de pintura sobre temas futbolísticos

Habrà peregrinación a Santiago con motivo del Año Santo • Se gestiona con Camerún su alojamiento en La Coruña • Próxima visita al presidente de la Xunta de Galicia



El Comité del Mundial-82, de la sede de La Coruña, celebró una de sus sesiones habituales, presidida por Angel Ron y con asistencia de la mayoría de sus miembros. El presidente del Comité pasó a informar sobre la celebración del sorteo de grupos del Campeonato Mundial, celebrado en Madrid, al que asistió en unión del delegado adjunto y representante municipal en el Comité, Enrique Carreira y del secretario Felipe Poncet.

También informó Angel Ron sobre la visita que realizaron días pasados a La Coruña los representantes oficiales de Perú y Polonia y de todo lo relacionado con los alojamientos donde se instalarán las selecciones de dichos países, así como de los campos de entrenamiento que utilizarán en vísperas del comienzo de la competición. Aclaró igualmente, las gestiones que se habían entablado con la representación diplomática de Camerún en Madrid para tratar también sobre la venida a La Coruña del equipo africano.

En el transcurso de la reunión se acordó que una representación del Comité del Mundial en La Coruña visite en fechas próximas al presidente de la Xunta de Galicia. Fueron aprobadas las bases de un concurso de pintura sobre temas futbolísticos, que se darán a conocer oportunamente, así como las de otro concurso de pintura infantil sobre el mismo tema. Otra de las propuestas aprobadas fue la de celebrar en una fecha determinada del mes de junio, una peregrinación a Santiago, con motivo del Año Santo, en la que tomarían parte representantes de los equipos participantes en la sede de La Coruña - Vigo del Campeonato Mundial.



RAIMUNDO SAPORTA, el "hermano" de toda la organización del Mundial - 82

Durante la reunión del Comité fue recibido el concejal del Ayuntamiento de La Coruña, Javier Lillo, que hasta hace poco ocupaba el cargo de delegado municipal en el Comité, siendo sustituido por Enrique Carreira.

Los miembros del Comité agradecieron a Javier Lillo la colaboración que en todo momento habían prestado a las actividades del Comité de La Coruña.

FELE APUESTA POR ESPAÑA EN LAS SEMIFINALES

RIO DE JANEIRO, 31.— Edson Arantes do Nascimento, Pelé, ha opinado hoy en Río de Janeiro que España, Brasil, Argentina e Italia son las cuatro selecciones nacionales con más posibilidades de acceder a las semifinales de la Copa del Mundo de Fútbol, España 1982.

"O Rey" ha manifestado también que "Perú sorprenderá en España".

Asimismo ha señalado que Bélgica será un adversario temible pues tiene "una defensa dura, espíritu de lucha y un formidable contraataque".— (EFE)

A MENOTTI LE GUSTARIA JUGAR LA FINAL CONTRA ALEMANIA

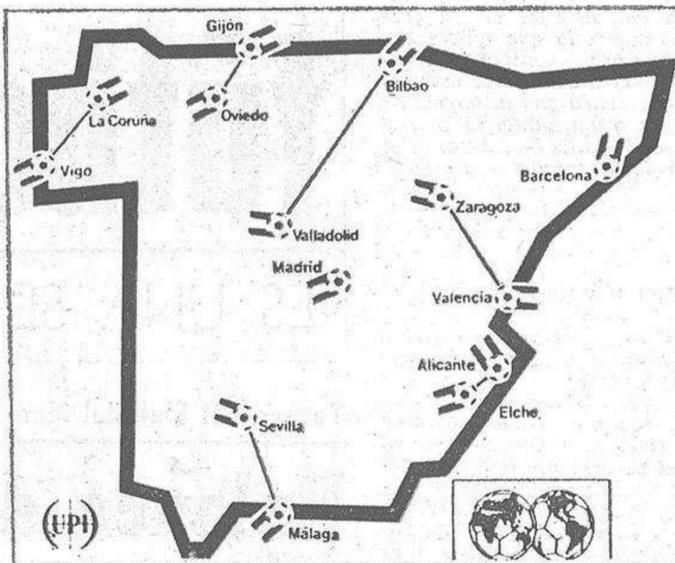
MAR DEL PLATA (Argentina). 31.— El seleccionador argentino de fútbol, César Menotti, dijo ayer en Mar del Plata, Argentina que le gustaría jugar la final del mundial de España contra Alemania.

En una charla ante unas 500 personas, Menotti agregó que jugar la final con Alemania "significaría haber dejado en el camino a la Unión Soviética, Brasil y Bélgica, por ejemplo".

Después agregó que "en este caso, el campeón mundial será sin duda, el mejor de todos".— (EFE)

DERROTA DE HUNGRÍA ANTE EL VOJVODINA, EN AUSTRALIA

SIDNEY, 31.— La selección húngara de fútbol, clasificada para la fase final de la Copa del Mundo de 1982, ha obtenido otro pobre resultado en su gira de preparación por Australia, al perder ante el Vojvodina (Yugoslavia), por 2-1.



Este es el gráfico de distribución de las diferentes sedes del Mundial-82, a celebrarse en España durante los meses de junio y julio.

Con este resultado, la selección húngara quedó en tercer puesto en el torneo de aniversario del Club St. George, en el que también participó el Sidney Olympic, que empató 3-3 contra Hungría y venció al organizador 5-0.

En el partido de Hungría contra el Vojvodina, los dos goles de los yugoslavos los marcó Z. Maric, en tanto que Csongradi hizo el tanto magiar.

El seleccionador húngaro, Kálmán Meszoly, criticó la labor del árbitro, Tony Boskovic, por entender que había concedido un gol al Vojvodina en fuera de juego. De todas formas reconoció que el equipo húngaro no jugó demasiado bien.

Hungría, en España, competirá en el grupo III -Valencia y Zaragoza— con Argentina, Bélgica y El Salvador. — (EFE)

SERVICIOS FERROVIARIOS PARA LAS SEDES DEL MUNDIAL-82

BILBAO, 31.— Un total de 23 trenes tiene previsto disponer la Renfe para enlazar Bilbao con el resto de las sedes del Mundial-82.

Renfe pondrá dos expresos para comunicar Bilbao con Alicante, un expreso y un electrotren con Barcelona, un expreso y un Ter con Valencia, cinco expresos y un electrotren con Valladolid, un electrotren, dos expresos y un Ter con Zaragoza, un expreso y un Ter con Valencia, un expreso y un electrotren con Vigo y dos expresos y un ter con La Coruña. — (EFE)

Convocados los premios "Efe" de periodismo 1981

Los periodistas de los países en alguna forma de origen ibérico pueden concurrir a los premios EFE de periodismo, creados por la Agencia EFE y que se convocan ahora en su quinto año.

- Se otorgarán cuatro galardones:
- Premio EFE de periodismo a la mejor labor informativa del año.
 - Premio EFE de periodismo a la mejor crónica informativa del año.
 - Premio EFE de periodismo al mejor reportaje del año.
 - Premio EFE de periodismo a la mejor fotografía del año.
- Cada uno de los premios está dotado con ocho mil dólares americanos.

Para aspirar a los premios EFE de periodismo, los periodistas de lengua española o portuguesa, o de cualquiera de las otras lenguas que se hablan en España, deberán haber difundido sus trabajos a través de medios de comunicación en los mencionados idiomas, entre el 1 de enero y el 31 de diciembre de 1981.

La convocatoria comprende a periodistas de agencia, prensa, radio y televisión de los siguientes países que de alguna forma tienen origen ibérico: Angola, Argentina, Bolivia, Brasil, Cabo Verde, Colombia, Costa Rica, Cuba, Chile, Ecuador, El Salvador, España, Estados Unidos, Filipinas, Guatemala, Guinea Bissau, Guinea Ecuatorial, Honduras, Israel (sefardita), Méjico, Mozambique, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Portugal, Puerto Rico, República Dominicana, Uruguay y Venezuela.

El jurado estará compuesto, además de por el presidente de la Agencia EFE, por periodistas de seis de los treinta países concurrentes, elegidos por las asociaciones profesionales de los mencionados países y renovados anualmente para permitir la participación rotatoria, en orden alfabético, de las treinta naciones. Corresponde formar parte del jurado este año a profesionales representantes de la República Dominicana, Uruguay, Venezuela, Argentina, Bolivia y Brasil.

- Para concurrir a los premios existen tres vías diferentes:
- Presentación individual por parte del aspirante.
 - A través de las delegaciones de la Agencia EFE en las naciones antes mencionadas, que elegirán uno o varios candidatos para cada uno de los premios.
 - Los miembros del jurado podrán presentar a los aspirantes que consideren con méritos y no se hayan presentado individualmente ni figuren en la elección realizada por las delegaciones de la Agencia EFE.

De los trabajos correspondientes a prensa y a agencia, deberán enviarse ocho ejemplares o copias, pegados en hojas de tamaño folio (aproximadamente 21 x 31 cm.). De las fotografías que opten al premio correspondiente, se presentarán ocho copias. De los trabajos correspondientes a radio y televisión, se enviará un ejemplar de "cassette" radiofónico o "video-cassette".

Junto a los trabajos, en sobre aparte, se indicará el nombre, domicilio, acreditación profesional del aspirante y medio en el que se hayan publicado o difundido.

Los trabajos deberán recibirse en la central de la Agencia EFE (Espronceda, 32-Madrid 3) antes del primero de marzo de 1982.

El fallo del jurado se producirá en la ciudad de Buenos Aires el próximo mes de abril.

La Agencia EFE fundó los premios EFE de periodismo, que están considerados como el Pulitzer del periodismo iberoamericano, para valorar y estimular la alta calidad del periodismo de las naciones ibéricas.

Los premios EFE de periodismo han sido ganados en años anteriores por: Newton Carlos (Brasil), Jorge Enrique Pulido (Colombia), Juan José Aguilar (Costa Rica), Diego Quendo (Ecuador), Filadelfo Martínez (Nicaragua), Gary Williams (Puerto Rico), Armando Ayala-Fernando Martí (Méjico), Camelia Shajar (Israel), Guillermo Cortez (Perú), Jorge Morales (Guatemala), Jacobo Zabludovsky (Méjico), Horacio Sáenz Guerrero (España), Carlos Rosas Gaitán (El Salvador), María Joao Avillez (Portugal) y Rafael Angel Rivera (Puerto Rico).

Hockey sobre patines

El Liceo, arrollador ante el difícil Vic: 9-1

Se mantiene de líder el Dominicos, vencedor del Club del Mar

NUEVE GOLES AL VIC

El Liceo venció al Vic por 9-1 en el encuentro jugado ayer en el Palacio de los Deportes, que registró una buena entrada. Al descanso el equipo coruñés ya ganaba por seis a cero.

Buen ambiente y bronca de salida para el equipo catalán, al recordar el público la actitud que tuvo con el Liceo en el partido que la Federación falló como incomparecencia.

Y el público se lo pasó en grande, pues aunque el equipo coruñés comenzó atezado por los nervios y jugando sin velocidad, la verdad es que poco a poco se fue haciendo con el mando del juego y en la segunda parte incluso hubo momentos de juego para la galería, lo que siempre agradece el espectador.

En cuanto al partido, el Vic empezó desangelado y con temor ya que se cerraban en su cuadro para impedir que el Liceo marcara, pero pronto el equipo coruñés inauguró el marcador, lo que hizo tranquilizar los nervios y después del primero de Martinazzo, marcaron Gil, Martinazzo nuevamente por tres veces y Agüero.

En la segunda parte, el Vic se abrió un poco más, pero siguió el mando del Liceo, que tuvo numerosas ocasiones de incrementar el tanteo, aparte las conseguidas por Agüero y Martinazzo, este doblemente, marcando Barrio por el conjunto catalán, que en muchos momentos jugó con blandura.

El encuentro lo dirigió sin

complicaciones el asturiano Rufino Ballesteros y en el Vic descolgó su meta Anglada, mientras por el Liceo todos cumplían a buen nivel, si bien es de elogiar la regularidad de Areces y sobre todo el trabajo de Martinazzo, pues, goles aparte, es una auténtica delicia contemplar sus evoluciones en bien del equipo. Con decir que brilla tanto como los defectos del Palacio de los Deportes está dicho todo.

LICEO: Llonch, Areces, Martinazzo, Gil y Agüero. También jugaron Garvey y Zabala.

VIC: Anglada, Guimera, Bures, Brasal y Casas. También jugaron Marino y Barrio.

FACIL PARA EL DOMINICOS

No tuvo mucho color el "derby" local de Primera jugado el sábado, que por poco se juega el domingo, pues comenzó pasadas las diez de la noche, aunque mejor sería decir que el color fue solamente para el lado colegial, ya que el Dominicos se impuso al Club del Mar por 7-0 después de llegarse al descanso con ventaja de tres goles.

Arbitró el coruñés Cabarcos y los equipos formaron:

DOMINICOS: Togores, Aveçilla I, Souto, Pablo, Aveçilla II y Esqueira.

CLUB DEL MAR: Taibo, Celso, Quico, Gonzalo, Mariñas, Rafa y Lago.

No hubo variación alguna en los cuatro primeros puestos de la clasificación general de la División de Honor, Trofeo Paulino Martín, después de disputada la 20.ª jornada.

El Barcelona, líder del campeonato, consiguió una fácil victoria en la cancha del Tordera, lo mismo que Liceo C. Galicia, que derrotó en la suya claramente al Vic. Mucho más difícil lo tuvieron Sentmenat y Cibeles frente a Noya y C. N. Reus, respectivamente.

Nota destacable es el triunfo del colista Calafell, el segundo que consigue en la actual Liga.

Resultados:

Sentmenat - Noya, 3-2

Cibeles - C. N. Reus, 4-3

Tordera - Barcelona, 1-7

Calafell - Claret, 8-4

Voltregá - Jolaseta, 5-3

Cerdanyola - Arenys de Munt, 3-4

Reus Deportivo - Mollet, 6-2

Liceo C. Galicia, - Vic, 9-1

Clasificación general:

1: Barcelona, 37 puntos; 2: Liceo C. Galicia, 33 (1); 3: Cibeles, 33;

4: Sentmenat, 27; 5: Reus Deportivo, 24; 6: Vic, 24; 7: Tordera, 22;

8: Voltregá, 22; 9: Noya, 21;

10: Mollet, 20; 11: Cerdanyola, 14;

12: C. N. Reus, 13 (1); 13: Arenys de Munt, 10; 14: Jolaseta, 9;

15: Claret, 5; Calafell, 4.

(1) Con un punto menos por sanción federativa.

PRIMERA DIVISION

Grupo 1

Dominicos - Intraflug, 7-0

Mieres - S. Antonio, 5-6

Parke Areces - Coslada, 3-1 (suspendido a los 7 minutos del segundo tiempo).

Santuchu - Universitario, 3-2

Ruán - Sto. Domingo, 2-0

Donostiarra - Sereyd, 6-1

Puentearrea - Iberduero, 2-3

El torneo del Club del Mar está actualmente en su fase intermedia, lo que quiere decir que nos encontramos a mitad de camino de este emocionante torneo que últimamente vienen organizando la veterana sociedad de San Amaro que preside Luis Salleres y para lo cual vamos a darles nuestra opinión sobre lo que ha dado de sí esta primera parte del torneo.

Grupo primero

En este primer grupo, salvo sorpresas de última hora, y que sinceramente no creemos que lleguen a producirse, existen tres equipos --Zara, Cabaña del Cazador y GECA-- que al final de esta primera fase deben de salir los dos que se clasifiquen para la fase final. También parecen tener sus posibilidades --aunque no muchas-- Decoraciones Pampin y Sales. Los demás equipos, Decoraciones Rebollo, Intraflug y San Juan, tratarán al menos de mejorar su actual clasificación y en sus encuentros que les restan --especialmente contra los "grandes" del grupo-- "aguarles" la fiesta. Dejando a un lado los "tres primeros" la campaña de los chicos de Manolo González está siendo muy meritoria y entra dentro de lo normal. Los de Intraflug, bajo nuestro punto de vista, están pagando muy caro las lesiones de algunos de sus jugadores "base" y se encuentran en un puesto que por la gente que tienen, debían de ocupar en estos momentos un lugar más destacado, aunque en esta segunda vuelta tratarán de aprovecharla mucho más que lo que han aprovechado la primera. El Sales está haciendo un torneo muy acorde con sus posibilidades y ha hecho encuentros muy buenos siendo de los equipos más goleadores del grupo pero ha perdido encuentros "clave" y de ahí su posición en la tabla. Los de Rebollo, ya lo hemos dicho en alguna ocasión, empezaron regular, siguieron bien y ahora se encuentran en un lugar que por sus resultados, hacen justicia a su clasificación. De todas formas, creemos que en la segunda vuelta, darán más de un susto. ¿El San Juan? Pues bueno, ¿qué podríamos decir de los chicos de Antonio que no sepa ya nadie? Mal, muy mal. No es ni la sombra de otros años en los que era el equipo a batir. En esta oportunidad está ocu-

fútbol sala

ES UNA SECCION DE R. V.



Torneo del Club del Mar

Balance de la primera vuelta

- Xalledín, el equipo más realizador
- N. Ibáñez, el menos batido
- San Juan, el más goleado
- Sólo nueve goles marcó Maderas Peteiro, lo que hace que sea el conjunto menos realizador

pando el "farolillo rojo" con toda justicia, siendo el equipo más goleado de todo el campeonato.

Grupo segundo

En este grupo, las cosas parecen estar más reñidas que en el anterior, ya que nos resulta muy difícil y muy complicado tener que dar los dos favoritos para su clasificación final. Bajo nuestro punto de vista, actualmente de los ocho equipos que integran el grupo, cinco de ellos --Xalledín, Club del Mar (qué gran campaña la suya), Rosaleda, Artesanía y Pascual-- tienen posibilidades, aunque en la mente del aficionado sean "tres" los equipos que más suenan y los que más méritos están haciendo hasta el momento: Xalledín, Club del Mar y Rosaleda, aunque éste último tenga mucho que desear ya que de los de Santiago esperábamos mucho más. Sin duda alguna la gran revelación es la gran campaña del equipo organizador del Club del Mar, con muchas posibilidades --de seguir en la misma línea-- de conseguir una plaza. El Xalledín, parece uno de los "fijos" mientras que para la

segunda plaza, aparte los ya mencionados, existen otras "novias", como el Artesanía y Pascual, aunque éstos han bajado mucho mientras que los primeros --Artesanía-- debe de apretar el acelerador en esta segunda vuelta si quiere conseguir al menos, poner nerviosos a sus contrarios. Los demás, Cafetería Taboo, General Optica y Decoraciones Eiroa no pensamos que lleguen a inquietar a los primeros clasificados, pero tampoco descartamos, que a más de uno se las hagan pasar "moradas" para conseguir los dos puntos.

Grupo tercero

En el tercer grupo, si miramos la clasificación detenidamente, Sánchez Seat "debe" ser uno de los equipos que al final juegue la última fase. El problema puede venir en la otra plaza, ya que en este grupo se están dando resultados verdaderamente sorprendentes y la clasificación puede dar un vuelco en cualquier momento. La gran sorpresa de este grupo es mirar quien es el último clasificado: Maderas Peteiro. Todo un campeón gallego "versión campeonato gallego Asociación" perdido en el último lugar de la tabla ¿pero qué pasa aquí, señor Víctor Precedo? ¿dónde va aquel Maderas Peteiro siempre "gallito" en el torneo del Club del Mar? Nos gustaría saber esas respuestas. Sin dudas, los demás equipos --A.J. Flórez, Banco de Comercio, Joyería Abelenda, Cafetería Boston, Neumáticos Manolo y Atlántica-- por este orden pueden llegar al final en el lugar que les otorgue el derecho a jugar la fase

Federación

Los equipos "grandes" juegan hoy en los Salesianos

Próximos encuentros correspondientes al torneo de la Federación:

HOY LUNES, DIA 1
8,45: Sales AA.SS.-D. Chaston;
9,30: Bauknecht Artilar-Seijal Tritones; 10,15: María Pita-As Esquina Faustinos.

MAÑANA MARTES, DIA 2
8,00: Bosco AA.SS. - Mascoto F. S.; 8,45: Intraflug-Gestoría Mtez. Latorre; 9,30: R. Manolito-Flecha Roja; 10,15: Clínica Panda-Banco del Comercio.

MIÉRCOLES, DIA 3
8,45: J. Abelenda-C. Moscoso;
9,30: N. Manolo-La Voz de Galicia; 10,15: Santa María del Mar-Campo Burgo.

JUEVES, DIA 4
8,45: Boston - Español Edesa;
9,30: C. Artesanía-Academia Juan Flórez; 10,15: O. Uniroyal-Sales AA.SS.

VIERNES, DIA 5
8,00: Balanza-Gasthof Swing;
8,45: Chaston-Radio Otero; 9,30: Zara-D. Poyón A. Revolta; 10,15: Atlántica-Bankstur.

final. Nosotros denominamos este grupo como el de los resultados sorpresa y cada vez nos resulta más difícil hacer nuestros "plenos" a la hora de nuestros vaticinios.

Si tuviésemos que dar nuestro segundo clasificado para la fase final nos quedaríamos con la Academia Juan Flórez

Grupo cuarto

Parece ya todo más complicado en este grupo, ya que es muy difícil tener que hablar de favoritos aunque para muchos puedan "sonar" unos cuantos nombres, como N Ibáñez y María Pita, pero lo que resulta ya más complicado es que también tenemos a cua-

Los partidos de esta semana

GECA - Decoraciones Rebollo, el mejor partido de la semana

- También para mañana un interesante Creaciones Artesanía-Xalledín
- Decoraciones Rebollo venció a La Cabaña del Cazador y el Club del Mar al Rosaleda
- Sorprendió la derrota de Sánchez Seat ante la Academia Juan Flórez y el empate de Ibáñez ante el Balpecam Orzán

En el Club del Mar, durante la presente semana, se jugarán los siguientes encuentros:

MAÑANA MARTES
20,00: General Optica-Decoraciones Eiroa; 21,00: Creaciones Artesanía-Xalledín; 22,00: Discoteca Chaquetón-Ripoll Decoraciones.

SABADO
19,00: Intraflug-Decoraciones Pampin; 20,00: Oxford Pub-La Voz de Galicia; 21,00: Maderas Peteiro-Atlántica.

DOMINGO
9,00: Joyería Abelenda-Cafetería Boston; 10,00: GECA-Decoraciones Rebollo; 11,00: Xalledín-Cafetería Taboo; 17,00: Orzán-Discoteca Chaquetón; 18,00: La Cabaña del Cazador-San Juan; 19,00: Naranjas Ibáñez-Ripoll Decoraciones.

RESULTADOS DE LA SEMANA PASADA

Banco de Comercio-Neumáticos Manolo, 1-1; Rosaleda-Club del Mar, 2-4; Pascual-Cafetería Taboo, 1-1; Academia Juan Flórez-Sánchez Seat, 3-2; Zara-Sales, 5-3; Balpecam Orzán-Naranjas Ibáñez, 1-1; San Juan-GECA, 3-8; Discoteca Manuel-María Pita, 3-3; Decoraciones Rebollo-Cabaña del Cazador, 2-1.

COMENTARIO

Dentro de los resultados registrados durante esta última semana, llaman poderosamente la atención, la derrota de La Cabaña del Cazador ante los de Rebollo que empezaron jugando buena parte del primer tiempo con tan solo cuatro hombres pe-

tro equipos que en esta segunda vuelta van a dar más de una sorpresa. Discoteca Manuel --para nosotros-- es otro de los serios aspirantes, aunque actualmente su clasificación --en tercer lugar-- está a dos puntos de los "naranjeros" y uno del María Pita (jugaban ayer domingo) que son los que actualmente mandan en el grupo. Para Oxford Pub también "todo es posible" y tendrán que apretar mucho más si quieren estar entre los finalistas y ya un poquitín más abajo el Discoteca Chaquetón y el Balpecam Orzán. Los primeros practican un vistoso fútbol sala pero los resultados no "van acorde" con su juego y de ahí su baja clasificación que creemos en esta segunda vuelta mejorarán, mientras los del Balpecam, a la chita callando y con un Manolete en gran forma, están consiguiendo unos resultados que están haciendo subir muchos enteros. Los dos últimos, --La Voz de Galicia y Ripoll-- están haciendo una campaña más pobre de lo que en un principio esperábamos, sobre todo los de Carlos, ya que por la gente que hay en el equipo las cosas debían de ir mucho mejor, pero lo cierto es que está ocurriendo todo lo contrario.

Nuestro balance

Vistas así las cosas y por lo que se lleva jugando, el equipo máximo goleador de la competición --al término de la primera vuelta-- es el Xalledín con 32 dianas. El menos batido, N. Ibáñez, con tan solo 5 tantos. Hasta el momento, existen varios equipos que no saben lo que es perder un encuentro. Estos son, el Zara, La Cabaña del Cazador, Club del Mar, Sánchez Seat y N. Ibáñez. Por último, el equipo que menos goles marcó fue Maderas Peteiro, que sólo hizo 9 goles mientras que con 48, el San Juan, obtiene el "título" de equipo más goleado.

PARRILLADA

La Cabaña del Cazador

COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y PUBLICO EN GENERAL, QUE PERMANECERA CERRADA POR VACACIONES DEL PERSONAL DESDE EL DIA 1 DE FEBRERO AL 2 DE MARZO, AMBOS INCLUSIVE

790 PLAZAS

Auxiliares Administrativos de la
ADMINISTRACION MILITAR

Título: Graduado Escolar o equivalente.- Presentación de instancias, hasta el día 8 de Febrero. Comienzo del Curso, día 1 de Febrero.

ACADEMIA DE PREPARACION MILITAR

**centro de estudios
fonseca**

SAN ANDRE TELEFONO 227166

VENTANA al MUNDO

NUEVA ESPADA DE DAMOCLES

CONFORME parece decaer la tensión en torno a Polonia, vuelve a agudizarse en Oriente Medio. Sobre todo, tras la actitud estadounidense, de vetar las reivindicaciones sirias sobre los Altos de Golán. Todos los países del denominado "Frente de Rechazo" apoyan las reivindicaciones sirias, con la única excepción, tal vez, de Egipto. Y el hecho obedece a que esta nación todavía sigue fiel al espíritu creado tras los acuerdos de "Camp David".

ISRAEL se resiste a ceder unos territorios ocupados durante la "guerra de los seis días". No sólo por tratarse de unas zonas conquistadas, donde se desarrollaron diversas comunas judías, sino, fundamentalmente, por constituir unas posiciones estratégicas para prevenir cualquier ataque del exterior. No olvidemos, tampoco, que Siria permanece como un país aislado frente a Israel.

SE comprende, en este orden de cosas, que uno de sus principales dirigentes haya acudido a Moseú, en petición de ayuda militar. No olvidan los sirios que, durante la guerra del "Iom Kippur", las fuerzas hebreas, en su acción ofensiva, llegaron casi a las puertas de su capital. De ahí que, en buena parte, sus temores aparezcan justificados.

BUENO es, en medio de todo, que Begin haya prometido a Reagan no atacar el Líbano, salvo en caso de provocación. Mal podemos olvidar que en territorio libanés se encuentran numerosos campamentos de refugiados palestinos que, en diversas ocasiones, fueron bombardeados por los israelíes. También conviene recordar las frecuentes incursiones aéreas judías en apoyo de los falangistas libaneses.

EL Oriente Medio vuelve a constituir, pues, un nuevo polvorín internacional, como en otro tiempo supusieron los Balcanes. El interés del mundo --durante algunas semanas, pendiente de la situación polaca--, se centra de nuevo en los territorios del Oriente Próximo. La cuestión palestina es uno de los caballos de batalla del problema suscitado.

MIENTRAS que Israel considera a los guerrilleros de la Organización para la Liberación de Palestina como simples "francotiradores", que actúan al margen de las convenciones internacionales, la mayoría de los pueblos árabes reivindican ya no su reconocimiento como estado soberano, sino que se le otorgue la correspondiente básica física de aquél constituida por el territorio. Hasta ahora, los palestinos, obligados a dejar sus tierras, fueron acogidos por los países vecinos como Jordania y el Líbano.

LOS propios egipcios se resisten a un reconocimiento de la organización palestina. Sobre todo, mientras tanto Israel no complete los acuerdos de "Camp David" con la devolución de las zonas ocupadas en el Desierto del Sinaí. El Gobierno de Jerusalén ha prometido la reintegración de esta zona para el próximo mes de abril. Pero lo que todavía está por ver es si cumple o no cumple su palabra.

EN el caso de que se resistiese a la devolución, quedaría poco menos que aislado en medio de la hostilidad que le profesan los pueblos árabes del sector. Si el mundo empezó a respirar tranquilo mientras Sadat, tras una habilidosa acción de Carter, accedía a trasladarse a Jerusalén, y conforme Begin, poco tiempo después, le devolvía la visita en El Cairo, se inició la primera fase de deshielo en el proceso del Oriente Medio.

HASTA ahora, los israelíes sólo devolvieron una parte de la zona ocupada a Egipto; pero se mantienen firmes en otros territorios conquistados durante sus tres campañas bélicas. Comprendemos que, tras las bravuconadas de Nasser, los judíos temiesen a cada momento verse arrojados al mar, como "El Rais" había proclamado. De ahí que se esforzasen por constituir un Ejército bien pertrechado, que lucía a cada instante por la supervivencia nacional.

LA romántica idea de Lord Balfour, allá en la década de los veinte, de crear el "Hogar Judío" en Palestina, a la larga se convirtió en semillero de discordias. Así fue, en efecto, no bien el último soldado británico embarcaba en Haifa, tras el cese del mandato inglés en Palestina, ya se encendía la primera de las luchas que iban a enfrentar a los dos enemigos ancestrales.

NO sabemos cuál va a ser la suerte del pueblo de Israel. Puede que el plan saudí que, si por un lado, llevaba implícito el reconocimiento por los árabes del Estado de Israel y por otro lado, el de la Organización para la Liberación de Palestina, fuese el más objetivo. Pero, ya desde un principio, encontró una firme oposición no sólo por parte de los israelíes, sino, incluso, de algunos pueblos islámicos, que consideran a los judíos como intrusos que ocuparon unas tierras que pertenecían a los árabes desde tiempo inmemorial.

LAS espadas permanecen en alto. Nadie sabe de qué puede ocurrir en aquella envejecida de pueblos, al paso que punto de reunión entre tres continentes. Estimamos que las posiciones debieran aproximarse, en lugar de radicalizarse, según sucede en el transcurso de los días. No sólo con un arreglo de este tipo, se llevaría la tranquilidad a esos atornillados territorios, sino que, incluso, podría darse un paso gigantesco en favor de la distensión. Pero tal actitud corresponde a las dos partes. Y, a juzgar por el sesgo de los acontecimientos en la zona, está lejos aún el día en que la paz del Oriente Medio constituya un auténtico hecho.

MENDA

Israel acepta la fuerza internacional para el Sinaí

- Jordania refuerza su ejército con cohetes soviéticos
- Irán reacciona contra la decisión jordana de enviar fuerzas a Irak

JERUSALEN, 31.—El gobierno israelí dio hoy su aprobación a la presencia europea en la fuerza multinacional encargada de salvaguardar la paz en el Sinaí después de la retirada de Israel el 25 de abril de 1982.

A juicio de los observadores, la aceptación israelí está estrechamente vinculada al reciente viaje del secretario de Estado norteamericano, Alexander Haig, al Oriente Medio y a las garantías que éste dio al gobierno de Jerusalén de que la fuerza multinacional de paz actuará en todo momento dentro del marco de los acuerdos de Camp David.

Israel había amenazado con vetar la presencia de cuatro naciones europeas en represalia por la declaración de Venecia de 1980 formulada por los países miembros de la CEE a favor de la autoterminalización palestina.

La fuerza multinacional de paz para el Sinaí estará integrada por 2.500 hombres al mando de un noruego y en ella participarán once países (Colombia, Uruguay, Islas Fidji, Australia, Nueva Zelanda, Estados Unidos, Noruega, Holanda, Francia, Gran Bretaña e Italia).—Efe

REFUERZA SU EJERCITO

LONDRES, 31.—Jordania será el primer país que comprará cohetes soviéticos "Sam-8" sin condiciones políticas relacionadas con la adquisición, por valor de 100 millones de libras (unos 18.200 millones de pesetas).

Según el semanario de Londres "Sunday Telegraph", esos cohetes son un refuerzo considerable para las tropas jordanas, junto a los nuevos aviones de reacción franceses y los carros de combate británicos.—Efe

ENVIO DE FUERZAS JORDANAS A IRAK

BEIRUT, 31.—El gobierno de Teherán ha calificado la decisión jordana de enviar un batallón de voluntarios para ayudar a Irak en su guerra contra Irán una "declaración de guerra, directa" contra la República Islámica, aunque "no cambiará la situación en el frente de combate", según ha informado Radio Teherán.

Como respuesta a la decisión del Rey Hussein de Jordania, el gobierno del ayatola Jomeini, ha anunciado que enviará a Siria una fuerza militar voluntaria, integrada por prisioneros iraquíes "arrepentidos", para luchar contra Israel.

En un discurso del que ha informado Radio Teherán, el presidente del Parlamento iraní, Hashemi Rafsanjani, dijo durante una reunión de la asamblea islámica que "Irán se alegra de poder entrar en guerra con Jordania", pero se preguntó a continuación: "¿Por qué, si el Rey Hussein quiere la guerra, no combate para liberar los territorios jordanos que ocupa Israel, o para recuperar a Jerusalén?".

La medida anunciada por Hussein el jueves pasado, prosiguió Rafsanjani, "evidencia el fracaso de las conspiraciones norteamericanas", ya que la fuerza jordana "no sólo será incapaz de reforzar el frente iraquí, sino que lo debilitará".

"El hecho de que el Rey Hussein se haya unido a Saddam Hussein (presidente de Irak) nos alegra y confirma lo justo de nuestra posición", añadió el presidente del Parlamento iraní.

"En el plano militar —concluyó Rafsanjani— esta decisión no supone ningún problema y no cambiará la situación en la zona de combate".

Por su parte, el viceministro iraní de Asuntos Exteriores, Ahmad Azizi, manifestó a la agencia oficial iraní de información que la decisión del rey jordano constituye una "declaración abierta de guerra contra la República Islámica".—Efe

HAIG, DESALENTADO ACERCA DE LA AUTONOMIA PALESTINA

NUEVA YORK, 15.— El secretario de Estado

norteamericano, Alexander Haig, no ha ocultado su desaliento, al regresar de su visita al Medio Oriente, porque el acuerdo entre Israel y Egipto sobre la autonomía palestina parece cada vez más difícil, sino imposible.

Haig, que ayer estuvo en Chicago para presidir el acto principal del "Día de la solidaridad con Polonia", informó anteriormente al presidente Ronald Reagan de los resultados de su entrevista con su colega Andrei Gromyko, en Ginebra, y de su visita a Jerusalén y El Cairo.

Pero, ya en Londres donde Haig se entrevistó con la primera ministra, Margaret Thatcher, y con el jefe de la diplomacia británica, Haig, manifestó su desconcierto y preocupación ante el laberinto del Oriente Medio.

Los periodistas, que le acompañaban de El Cairo a Londres, atribuyeron a un alto funcionario la declaración de que Haig no ve posibilidades de progreso alguno hacia la autonomía palestina en la ribera oeste de la franja de Gaza, antes de que Israel devuelva a Egipto el último sector del Sinaí el 25 de abril.

Ese funcionario añadió: "Les aseguro que hay graves diferencias entre las dos partes. Lo único que puede esperarse ahora es un progreso gradual en los meses futuros, sin fecha límite".

El pesimismo de Haig parece reflejar la creciente atmósfera de desconfianza entre Israel y Egipto después del asesinato del presidente Anwar el Sadat, que fue aumentando con las medidas israelíes respecto a las alturas del Golán, que han causado corrientes de aglutinamiento en el mundo árabe.

El primer ministro israelí, Menahem Begin, opuso desde Camp David tenaz resistencia a la inclusión de la cuestión palestina en lo que siempre consideró como negociaciones bilaterales entre Israel y Egipto, a las que era ajena la situación de los palestinos en la faja de Gaza y la ribera oeste del Jordán, que, en todo caso, el gobierno israelí se mostraba dispuesto a discutir con Jordania.

Si naufragan definitivamente las conversaciones sobre la autonomía palestina, que nunca han logrado mayores avances desde que comenzaron en 1979, esto puede significar el fracaso del proceso de Camp David, y Egipto puede reintegrarse plenamente a la comunidad árabe, mientras Israel intensifica la colonización de los territorios ocupados.

Aunque la promesa de autonomía no satisface a los palestinos, especialmente a la Organización de Liberación Palestina, que hasta ahora ha rehusado reconocer el derecho de Israel a existir, como primera condición para participar en negociaciones amplias, muchos consideran que podría ser un camino que condujera por vía pacífica y gradual a la creación de un Estado palestino independiente y soberano.

Pero Israel no quiere arriesgarse a esa posibilidad, que considera totalmente inaceptable, y el tipo de autogobierno, que ha manifestado está dispuesto a permitir, no pasa de un nivel municipal puramente administrativo.

Haig opina que se requiere una fuerte y constante presión norteamericana para lograr concesiones por ambas partes y ha recomendado al presidente Reagan que nombre al secretario auxiliar de Estado, Richard Fairbanks, para que actúe como negociador permanente, porque no ve mayor utilidad a continuar sus viajes al Cercano Oriente, cuando otras cuestiones como Polonia, América Central y las negociaciones con los soviéticos, requieren su más completa atención.

Efe

LA "CIA" INTENTO RECLUTAR A BANI SADR COMO AGENTE

Rechazó la oferta, pero no la denunció

WASHINGTON, 31.— Un intento de la CIA de reclutar a Bani Sadr como agente antes de que fuera elegido presidente de Irán, fue utilizado por sus enemigos para provocar la desconfianza hacia Jomeini y provocó su caída.

Según documentos capturados por los revolucionarios que ocuparon la embajada de Estados Unidos en Teherán, que han sido publicados en París por el Gobierno iraní y comenzó a divulgarse en serie informativa hoy el "Washington Post", Bani Sadr rechazó la oferta de la CIA pero no la denunció.

Según la información del "Post" Bani Sadr, actualmente exiliado en París tras ser destituido y fugarse de Irán porque peligraba su vida, reconoce que se le hizo la oferta, disfrazada como asesoría para una compañía norteamericana, Carver Associates, de la que el agente de la CIA era representante.

El agente, que actuaba con el nombre de William A. Foster, era conocido por sus colegas de la CIA

como Guy W. Rutherford, y está retirado ahora con su verdadero nombre de Vernon A. Cassin, ofreció a Bani Sadr 5.000 dólares.

Bani Sadr dice que él le contestó que estaba muy ocupado con sus actividades políticas y revolucionarias para aceptar ninguna asesoría comercial, y que si quería información relativa a negocios en Irán se dirigiera al Ministerio de Comercio.

Pero el agente insistió, manifestándole que ese trabajo le ocuparía sólo "media hora de vez en cuando", a lo cual Bani Sadr contestó, según su propia versión, que cinco mil dólares por media hora de trabajo "es corrupción" y lo envió a paseo.

Sin embargo, según los documentos capturados en la embajada y publicados por Irán en 13 volúmenes, que el "Post" afirma que fuentes norteamericanas han reconocido que en su mayor parte son auténticos, la actitud de Bani Sadr no fue tan clara, aunque en definitiva indican que rechazó la oferta.

NOGAT

Raticida de acción rápida QUE NUNCA FALLA



Con matarratas NOGAT, en polvo, grano y pasta fosforada, exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG, Ter, 16, Barcelona-26, recibirá un interesante folleto.

VARSOVIA, 31.—Seis civiles y ocho policías resultaron heridos y 205 personas detenidas, en unos incidentes callejeros registrados ayer en Gdansk, ha informado hoy un comunicado del Ministerio del Interior polaco. Los incidentes, protagonizados por un grupo de jóvenes, comenzaron en las cercanías de los Astilleros Lenin, según el comunicado distribuido por la agencia oficial polaca "PAP". Los jóvenes gritaron consignas antiestatales y lanzaron octavillas, pero no consiguieron organizar una manifestación debido a los llamamientos de las fuerzas de seguridad para que mantuvieran la calma y se dispersaran. Posteriormente, los jóvenes volvieron a intentar organizar una manifestación en el centro de la ciudad. Trataron de atacar edificios públicos y se comportaron agresivamente frente a la Policía tras lo cual fueron dispersados por la fuerza pública, informó el comunicado. A las ocho de la noche de anteayer, la calma volvió a reinar en Gdansk. La mayoría de los detenidos son jóvenes, entre los que se encuentran estudiantes universitarios y de Segunda Enseñanza.

Según el comunicado del Ministerio del Interior, los jóvenes actuaron "inspirados por las actividades de propaganda de la Administración de los Estados Unidos" y trataron de utilizar para ello el momento de la salida de las fábricas. Los detenidos han sido sometidos a procedimientos judiciales sumarios, informó "PAP".—(EFE).

PRÓXIMAS MEDIDAS DE APERTURA

VIENA, 31.—El Gobierno polaco ha anunciado una serie de medidas de apertura, según Radio Varsovia sintonizada anoche en Viena.

Entre ellas figuran el restablecimiento de las comunicaciones telefónicas interurbanas, la reapertura de determinado número de emisoras de radio y televisión, la posibilidad de reunión por parte de las organizaciones no prohibidas y la aparición de periódicos suspendidos.

Las comunicaciones telefónicas interurbanas se restablecerán el próximo 10 de febrero, pero sólo con carácter "temporal" y a través de operadora, para así poder "controlar" las conversaciones que además "deberán ser breves porque la red puesta en servicio no podrá absorber un tráfico importante".

Las comunicaciones telefónicas interiores ya se restablecieron en numerosos puntos del país a comienzos del presente mes.

En fecha no especificada entrarán también en funcionamiento diez emisoras radiofónicas locales y dos emisoras de televisión regionales.

En cuanto a las reuniones, en adelante ya no se necesitará ningún permiso especial para la celebración de reuniones privadas, como las bodas o cualquier otro acontecimiento familiar.

Sin embargo, las reuniones públicas organizadas por las asociaciones permitidas seguirán sujetas a la necesidad de la autorización especial, salvo en el caso de los concejos municipales, los cuales se podrá reunir cuando los convoque el alcalde.

En este mismo orden de cosas, el alcalde de Varsovia ha suprimido la prohibición de las actividades desarrolladas por los grupos u organizaciones de laicos católicos y de las minorías.

"Próximamente" podrán volver a aparecer cuatro diarios regionales y seis semanarios.

Entre ellos figurarán los boletines que el sindicato independiente "Solidaridad" publicaba en Gdansk. Katowice y Cracovia, el órgano oficial de la comunidad judía editado en su propia lengua y el semanario "Polityka", de tendencia liberal, publicado por el ahora vice primer ministro Mieczyslaw Rakowski.—(EFE).

URSS NO DIALOGARA CON EE.UU.

MOSCU, 31.—El diario "Pravda" ratifica hoy que la URSS excluye todo diálogo con EE.UU. sobre el tema polaco, que afirma "intenta ser utilizado por Washington para impulsar su rumbo a la carrera de armamentos".

En un extenso comentario a la situación internacional y, en particular, sobre las conversaciones de Ginebra entre el secretario de Estado de EE.UU., Alexander Haig, y el ministro de Relaciones Exteriores soviético, Andrei Gromiko, el rotativo añade que la "URSS está dispuesta a dialogar con EE.UU. sobre el desarme".

A continuación el órgano del Partido Comunista soviético vuelve a acusar a EE.UU. de ser el "responsable" del deterioro de la situación internacional y de negarse a tratar con la URSS problemas de "gran importancia", como la reanudación de las negociaciones sobre limitación de armas estratégicas.

"Pravda" subraya finalmente que cuando Haig intentó en Ginebra hablar con Gromiko sobre Polonia el ministro soviético "se negó a ello con firmeza porque el análisis de la situación polaca por EE.UU. y la URSS es incompatible con el principio de no inter-

ferencia en los asuntos de otros Estados".

Gromiko declaró a Haig —concluye el diario— que EE.UU. "debe cesar su prolongada injerencia en los asuntos internos polacos".—(EFE).

DÍA DE LA SOLIDARIDAD CON POLONIA

NUEVA YORK, 31.— Millares de personas han concurrido a los actos del "Día de la Solidaridad" con Polonia proclamado por el presidente Ronald Reagan, y que fueron organizados por grupos polaco-norteamericanos y sindicales.

El acto principal fue el organizado en Chicago, donde el secretario de Estado, Alexander Haig, leyó el mensaje del presidente ante unos ocho mil asistentes a la celebración en el anfiteatro internacional.

Haig aclaró que "Estados Unidos ha dicho claramente que no haremos negocios como si nada pasara, ni con Polonia ni con la Unión Soviética, mientras la represión continúe".

Manifestó también que en su entrevista de esta semana con el ministro del exterior soviético, Andrei Gromyko, le dijo que los sucesos de Polonia han tendido una larga y siniestra sombra sobre las relaciones entre el este y el oeste.

Antes de viajar a Chicago, el secretario de Estado informó detalladamente al presidente Reagan sobre sus conversaciones con Gromyko, particularmente en lo que respecta a Polonia, y también sobre su frustrado intento de sacar del estancamiento las conversaciones entre Israel y Egipto acerca de la autonomía palestina.

Polonia ha denunciado como intervención en sus asuntos internos la proclamación y actos del día de solidaridad en Estados Unidos, pero varios países occidentales se han solidarizado con ellos.—(EFE).

REPLICAS DE LA URSS A PROGRAMA TV DE EE. UU.

MOSCU, 31.— Prosigue hoy la respuesta de la prensa soviética, airada, enérgica y, al mismo tiempo, burlona a la jornada de solidaridad con el pueblo polaco organizada por EE. UU. y que concluirá con la emisión de un programa de televisión.

El diario "Pravda" califica dicho espectáculo de ejemplo de la "vulgaridad estadounidense" y de intento para que los círculos gubernamentales de EE. UU. "puedan dar salida a su ira y furia imponente por las medidas que tomó el Gobierno polaco para terminar con la orgía contrarrevolucionaria en Polonia".

"Pese a todos los intentos —añade el órgano del partido Comunista soviético— de presentar la mercancía como el más grande "show" de la historia, en muchos países el espectáculo anti-polaco y antisoviético provoca más repugnancia y sospecha que entusiasmo".

"Komsomolskaya Pravda", por su parte, afirma que si se tiene en cuenta que el espectáculo de la televisión norteamericana lo dirige un ex actor de Hollywood, "No sorprende que haya sido planificado con pompa, sea costoso y ejemplo de mal gusto".

El órgano de las Juventudes Comunistas de la URSS se burla particularmente de los ex embajadores de Polonia en Washington y Tokio, Spasowski y Ruraz, de quienes dice "exageran su papel en la "troupe" de artistas y políticos profesionales que participan en el programa".

Para el rotativo, el espectáculo organizado por Washington forma parte de un amplio plan

de socavamiento ideológico dirigido contra los países socialistas.

"Una breve caracterización —concluye "Komsomolskaya Pravda" de los actores que participan en el espectáculo, basta para sacar la conclusión de que el objetivo es la mentira", pero "ningún efecto teatral salvará un programa que no obtendrá aplausos".

Las críticas a la jornada de solidaridad con el pueblo polaco van unidas en la prensa soviética a las afirmaciones de que la situación en Polonia "sigue normalizándose" y al rechazo decidido a la "injerencia" de EE. UU. en los asuntos polacos.

Al mismo tiempo, está anunciado para esta noche una mesa redonda televisada, con participación de periodistas de varios países socialistas, que analizará "el cinismo de Washington".—(EFE).

MISERIA Y HAMBRE EN POLONIA

PARIS, 31.— El pueblo polaco padece de "miseria y hambre" afirmó el presidente François Mitterrand en el último teledebut de anoche del canal 3 de la televisión francesa.

El presidente francés consideró

como una "buena iniciativa" la emisión norteamericana de hoy en "Mundivisión" a favor de Solidaridad, pues "el pueblo polaco necesita saber que su lucha para conseguir más libertad encuentra la adhesión y la solidaridad de millones y millones de hombres en el mundo entero".

"Necesita saber —añadió Mitterrand— que la presión política y moral de la opinión pública internacional no cesará antes de que haya recobrado el ejercicio de los derechos sindicales arrancados por sus obreros y sus campesinos estos últimos años, antes de que haya reconquistado, sencillamente, su derecho a los derechos humanos y que hayan salido de la cárcel y de los campos quienes injustamente acaban de ser precipitados en ellos".

Tras señalar que el pueblo polaco padece de "miseria y hambre", lo que justifica la ayuda alimenticia francesa, "la más importante de los países de occidente", el presidente de Francia concluyó:

"El pueblo polaco sabe, que soporta aún las consecuencias de la segunda guerra mundial y que sólo escapará a estas consecuencias el día en que hayan desaparecido tanto el corte de Europa en dos bloques como el sistema que le oprime. Su asombroso coraje ante la adversidad demuestra que esta evolución comenzó ya".

Parte de esta declaración podría ser utilizada hoy por la televisión norteamericana, para lo que el presidente no hará ninguna declaración especial.—Efe.

SUAVIZADA LA LEY MARCIAL

VARSOVIA, 31.— Las autoridades polacas han anunciado diversas medidas destinadas a suavizar la ley marcial que entrarán en vigor el mes de febrero.

A partir del próximo día 10 de este mes, se restablecerán las comunicaciones telefónicas interurbanas, que seguirán sin embargo sometidas a la censura, y podrán enviarse telegramas en todas las oficinas de correo del país previa presentación del carne de identidad.

Asimismo, se restablecerán las comunicaciones por telex para la industria y el comercio, especialmente las empresas de transportes y las de producción de alimentos.

A partir del 30 de enero, los acontecimientos familiares como bautizos y bodas pueden volver a celebrarse sin permiso previo y también las reuniones organizadas por las asociaciones no suspendidas el 13 de diciembre pasado, tales como la Cruz Roja o los bomberos voluntarios.

Los congresos, conferencias, simposios, seminarios, manifes-

taciones y marchas seguirán necesitando, sin embargo, permiso oficial.

El ministerio del interior polaco anunció la reaparición en breve plazo de diversas publicaciones locales y diarios vespertinos así como la reapertura de estaciones regionales de radio entre las que encuentran la de Gdansk, Kracovia, Bydgoszcz, Szczecin y Poznan.

A partir de mañana, día 1 de febrero, entran en vigor en Polonia los anunciados aumentos de precio que en el caso de los viveres alcanzan un promedio de un 240 por ciento y en el de la energía y combustibles un 170 por ciento.

LA LUCHA CONTRA EL AISLAMIENTO

VIENA, 31.— Las autoridades polacas tratan de defenderse con todos los medios a su alcance de las iniciativas de los EE.UU. contra el régimen militar polaco.

Según la radio polaca, la jornada de solidaridad con Polonia celebrada ayer en distintos países occidentales ha sido un "fracaso".

Como ejemplo de ello, la radio polaca manifestó que la opinión pública de la R. F. A. mostró po-

algunos países occidentales "fueran de naturaleza temporal".

La prensa oficial polaca ha condenado enérgicamente, tanto en artículos serios como en comentarios irónicos, el programa de la televisión estadounidense en el que participan diversos estadistas occidentales.

Los medios polacos han calificado el "show" televisivo de intromisión en los asuntos internos propios organizado por Reagan con la intención de "divertirse" y apartar la atención de otros problemas internos de los EE.UU.

Un grupo de parlamentarios polacos ha dirigido un mensaje al Congreso norteamericano en el que se quejan de la creciente "campaña antipolaca" y califican el programa televisivo como una "injustificada e inadmisibles interferencia en los asuntos propios de Polonia" y una "agresión propagandística".

Los parlamentarios subrayan que acciones como esta pueden tener graves consecuencias en las relaciones presentes y futuras entre Polonia y los Estados Unidos y en la cooperación internacional en el sentido más amplio.—Efe.

CONTACTOS CON WALESA

PARIS, 31.— El "diálogo" y

Heridos 6 civiles y 8 policías durante unos incidentes en la ciudad polaca de Gdansk

- También fueron detenidas doscientas personas
- El Gobierno anuncia próximas medidas de apertura
- "Pravda" excluye todo diálogo con EE.UU. sobre el tema polaco

como una "buena iniciativa" la emisión norteamericana de hoy en "Mundivisión" a favor de Solidaridad, pues "el pueblo polaco necesita saber que su lucha para conseguir más libertad encuentra la adhesión y la solidaridad de millones y millones de hombres en el mundo entero".

"Necesita saber —añadió Mitterrand— que la presión política y moral de la opinión pública internacional no cesará antes de que haya recobrado el ejercicio de los derechos sindicales arrancados por sus obreros y sus campesinos estos últimos años, antes de que haya reconquistado, sencillamente, su derecho a los derechos humanos y que hayan salido de la cárcel y de los campos quienes injustamente acaban de ser precipitados en ellos".

Tras señalar que el pueblo polaco padece de "miseria y hambre", lo que justifica la ayuda alimenticia francesa, "la más importante de los países de occidente", el presidente de Francia concluyó:

"El pueblo polaco sabe, que soporta aún las consecuencias de la segunda guerra mundial y que sólo escapará a estas consecuencias el día en que hayan desaparecido tanto el corte de Europa en dos bloques como el sistema que le oprime. Su asombroso coraje ante la adversidad demuestra que esta evolución comenzó ya".

Parte de esta declaración podría ser utilizada hoy por la televisión norteamericana, para lo que el presidente no hará ninguna declaración especial.—Efe.

SUAVIZADA LA LEY MARCIAL

VARSOVIA, 31.— Las autoridades polacas han anunciado diversas medidas destinadas a suavizar la ley marcial que entrarán en vigor el mes de febrero.

A partir del próximo día 10 de este mes, se restablecerán las comunicaciones telefónicas interurbanas, que seguirán sin embargo sometidas a la censura, y podrán enviarse telegramas en todas las oficinas de correo del país previa presentación del carne de identidad.

Asimismo, se restablecerán las comunicaciones por telex para la industria y el comercio, especialmente las empresas de transportes y las de producción de alimentos.

A partir del 30 de enero, los acontecimientos familiares como bautizos y bodas pueden volver a celebrarse sin permiso previo y también las reuniones organizadas por las asociaciones no suspendidas el 13 de diciembre pasado, tales como la Cruz Roja o los bomberos voluntarios.

Los congresos, conferencias, simposios, seminarios, manifes-

co interés por las manifestaciones y actos masivos organizados por los sindicatos (DGB).

Por su parte, la televisión polaca emite hoy un programa especial alternativo con el que pretende replicar al producido por la televisión norteamericana sobre Polonia.

El programa polaco lleva por título "Guión y realización: Ronald Reagan" y su tema central es la carrera y la política del presidente de los Estados Unidos.

El jefe del gobierno y del consejo militar polaco, general Wojciech Jaruzelski mantiene un diálogo por correspondencia con jefes de Estado y de gobierno de países occidentales, manifestó hoy un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores polacos en la televisión.

El portavoz calificó este diálogo de "muy importante" y manifestó que sus contenidos no son sólo temas bilaterales sino los problemas más importantes para toda Europa, especialmente distensión paz y desarme.

El portavoz del Ministerio del Exterior señaló que la expansión de los contactos internacionales de Polonia contribuiría a disminuir "la marea de propaganda anti-polaca" y expresó su convicción de que las restricciones políticas y económicas impuestas por

"los contactos" con Lech Walesa se mantienen "de manera intermitente" pero la reanudación de sus actividades está vinculada al término del estado de emergencia, ha afirmado hoy en París el ministro polaco de Asuntos Exteriores, Josef Czyrek.

El ministro llegó esta tarde a la capital francesa para asistir al 24 congreso del Partido Comunista francés, que se inicia el miércoles.

Justificó el estado de sitio en su país como consecuencia de la situación en que se encontraba Polonia, y lo calificó como "el menor de los males".

Asimismo, el ministro manifestó: "Deseamos sinceramente resolver nuestra crisis por medios políticos de diálogo y entendimiento. Desgraciadamente no se consiguió, pese a la buena voluntad del partido, del gobierno y de la Iglesia".

Refiriéndose a una posible entrevista con algún miembro del gobierno francés, Czyrek se limitó a señalar que acaba de llegar y "mi libreta de citas no está aún llena".

Sin embargo, los observadores parisinos estiman que durante su estancia en la capital el jefe de la diplomacia polaca tratará de entrevistarse con su colega francés, Claude Cheysson.—Efe.



TABACALERA, S. A.

REPRESENTACION EN LA PROVINCIA DE LA CORUÑA

ANUNCIO DE CONCURSO PARA LA PROVISION Y CREACION DE EXPENDEDERIAS

En el B.O.E. núm. 17 de 20 enero, se convoca Concurso de 1982, del que se dará asimismo publicidad próximamente en el B.O. de esta Provincia, para la provisión de Expendedurias "Generales" (con acceso directo desde la vía pública) y "Especiales" dentro de Grandes Complejos Comerciales o de servicios, cuyo Pliego de Condiciones, relación nominal de las expendedurias Generales que convoca Tabacalera, S.A., así como características de las mismas y situación, podrán ser consultadas en esta Representación Provincial de dicha Sociedad, donde asimismo se facilitarán los ejemplares de instancias correspondientes.

Igualmente se anuncia que podrá promoverse a iniciativa de particulares, la creación de expendedurias Generales en aquellas poblaciones con censos oficiales superiores a los 400.000 habitantes de derecho, de acuerdo con las condiciones de dicho Pliego.

Asesinado por su mujer y sus propios hijos tras una discusión, en Chile

SANTIAGO DE CHILE, 31.— Una madre y sus tres hijos han sido detenidos por la Policía suroccidental de Curacautín, por haber asesinado a su esposo y padre, Pedro Melo Hernández.

Después de una violenta discusión, la familia de Melo Hernández no encontró mejor método para zanjar las diferencias con el padre que propinarle una paliza hasta que lo mataron. A continuación rociaron el cadáver con gasolina y lo quemaron, para luego sepultarlo en el terreno de la vivienda.

La viuda ha sido identificada como Amelia del Carmen Vejar y, según la Policía, en el asesinato le secundaron sus tres hijos, de 36, 19 y 16 años de edad. —(EFE).

ASESINATO FAMILIAR POR MOTIVOS DE DROGAS

NUEVA YORK, 31.—Una pareja de colombianos y sus dos hijos fueron asesinados cuando aparcaban el coche. Al registrar el apartamento que la familia tenía en Nueva York, la Policía encontró un alijo de cocaína valorado en 10 millones de dólares, y otro millón en billetes.

La familia viajaba en un coche con papeles y matrícula falsos y la Policía encontró 12.000 dólares y una pistola en una bolsa que llevaba el padre debajo de la chaqueta. —(EFE).

DOS MUERTOS AL DESCARRILAR UNA LOCOMOTORA

SANTO DOMINGO, 31.— Dos personas al resultado muertas y cinco heridas al descarrilar una locomotora del ingenio azucarero "Central Río Haina", en el cruce del kilómetro 35 de la carretera de Yamasa.

Las víctimas mortales, identificadas como Aquiles Quezada, de 42 años de edad y Tomás González, de 12, fueron aplastadas por uno de los vagones del tren.

Los heridos fueron trasladados al Hospital "Darío Contreras", de Santo Domingo.

El conductor de la locomotora ha dicho que el accidente se debió a negligencia de uno de los obreros que trabajaban en la reparación de la vía férrea.

El Departamento de Investigaciones de Homicidios de la Policía Nacional Dominicana realiza una minuciosa investigación en torno al caso. —(EFE).

VARIOS MUERTOS AL VOLCAR UN AUTOBUS

TAPILULA, (Méjico), 31.— Cinco niños resultaron muertos y otros 27 heridos al caer el autobús en que viajaban a un barranco, se informó oficialmente.

Un portavoz de la Policía de la ciudad de Tapilula, que pertenece al estado de Chiapas, fronterizo con Guatemala, dijo que el percance se debió a que el conductor del vehículo iba a una "velocidad excesiva". — (EFE).

DIEZ JOVENES MUERTOS POR UN ALUD DE NIEVE

SALZBURGO (Austria), 31.— Diez jóvenes como mínimo han muerto hoy a causa de un alud de nieve sobrevenido en el monte Elmau, próximo a la ciudad austríaca de Salzburgo, informa la Policía.

El alud sobrevino al comienzo de la tarde en el momento en que un grupo de 18 jóvenes alemanes de Baviera, comprendidos entre 15 y 17 años, aprovechaban el fin de semana para tomar lecciones de esquí.

Los equipos de socorro, integrados por más de 140 personas entre Policías, bomberos y voluntarios, han encontrado hasta ahora diez muertos y cinco jóvenes vivos.

A los tres jóvenes restantes se les da de momento por desaparecidos. — (EFE).

NUEVE MUERTOS EN UN CHOQUE DE AUTOMOVILES

PARIS, 31.— Nueve personas han resultado muertas y otras tres heridas a primera hora de hoy al colisionar dos automóviles en las proximidades de Melun, localidad situada a unos 50 kilómetros al Sudeste de París, ha informado la Policía.

En el momento de producirse el accidente, los vehículos implicados en el mismo circulaban a gran velocidad, agregan las fuentes.

Un general boliviano niega que encabece a los golpistas

LA PAZ, 31.— El general Lucto Anez, que empujó al presidente Luis García Meza a su renuncia, ha desmentido hoy a la agencia "EFE" los rumores que le señalan como el cabecilla de un golpe de Estado contra el actual gobierno boliviano.

Según despacho de una agencia internacional procedente de Lima en La Paz circulan versiones sobre un inminente levantamiento militar en la ciudad de Santa Cruz a 900 kilómetros al Este de la capital, dirigido por Anez.

El general, que se levantó en dos ocasiones contra García Meza durante su Gobierno de 384 días dijo a la agencia EFE por teléfono desde Santa Cruz que se encuentra en esa ciudad por motivos familiares.

El rumor de su supuesto levantamiento es "completamente falso", aseguró, "uno de los tantos que circulan en Bolivia".

El general Anez, cuyo domicilio fue parcialmente destruido por una carga de dinamita el pasado miércoles, dijo, que "Santa Cruz está más tranquila que nunca". —(EFE)

Mientras interpretaba "El diluvio que viene" El actor Luis Nonell murió en un escenario de Valencia

VALENCIA, 31.—El actor Luis Nonell, que sustituía a Frank Joham en la obra "El diluvio que viene", que se viene representando en Valencia, murió repentinamente ayer cuando interpretaba el papel principal según informa hoy el diario "Las Provincias".

Luis Nonell i Brunet, nació y residía habitualmente en Barcelona y contaba 55 años. Como sustituto de Fran Joham asumía en la obra el papel principal desde hace una semana, aunque con anterioridad había desempeñado ese mismo papel cuando se presentó la obra en Barcelona.

La muerte le sobrevino cuando había transcurrido solo tres cuartos de hora del comienzo de la comedia. En el momento en que le sobrevino la muerte el actor se dirigía a los espectadores

arrojando sobre ellos un saquito de dinero, tal como estaba previsto en el guión, desvaneciéndose y cayendo al patio de butacas.

Dos médicos que se encontraban presenciando la obra, le practicaron la respiración artificial boca a boca, mientras que un policía nacional, que también se hallaba allí, avisaba al 091 y a una ambulancia en la que fue trasladado al hospital clínico de Valencia.

En el momento de ocurrir el desgraciado incidente, la sala del Teatro Princesa de Valencia se hallaba concurrido de unas quince personas. Según expuso al público el actor Lorenzo Valverde la obra continuará.

Los actores intérpretes de la obra conocieron la noticia del fallecimiento cerca de la media noche. —(EFE).

ORFILA DESCARTA QUE CUBA VUELVA A LA "OEA"

SANTO DOMINGO, 31.— Alejandro Orfila, secretario general de la organización de estados americanos (OEA), ha descartado la posibilidad de que Cuba vuelva a ingresar en dicha orga-

nización o que alguna nación miembro lo proponga.

Al ser preguntado por la situación cubana en una entrevista para el programa de radio "realidades dominicanas", Orfila, que se encuentra en Santo Domingo para asistir a la séptima conferencia de ministros de trabajo de los países miembros de la OEA, explicó que es un tema político sobre el que el secretario general de la OEA no puede adoptar posiciones individuales.

Sin embargo, señaló que el procedimiento que debe seguirse para que Cuba ingrese de nuevo en la OEA es que el tema sea discutido en la asamblea general o en el consejo a propuesta de un estado miembro y aprobado por la mayoría, y que finalmente debe ser la nación comunista la que debe decidir si vuelve al concierto de las naciones americanas o si sigue al margen del organismo. — (EFE).

Tres marineros polacos se refugiaron en Brasil

RIO DE JANEIRO.—Otros tres marineros polacos se han refugiado en Brasil después de abandonar el navío que los llevaba de vuelta a su país, se ha informado hoy.

Los marineros trabajaban en el navío "Universt Jagielonski", que transportaba mineral de hierro para la ciudad de Szczecin, y cuando el jueves pasado atracaron en el puerto de Vitória —al norte de Río de Janeiro— abandonaron el barco y pidieron auxilio a la Cruz Roja brasileña.

XVIII ANIVERSARIO DEL SEÑOR
 † **DON MANUEL FREIRE PARRA**
 Que falleció el día 2 de febrero de 1964
 D. E. P.
 Su esposa, Rosa Gómez Veira; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,
 RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la misa que se celebrará mañana, día 2, a las DIEZ Y MEDIA de la mañana, en la iglesia de los Padres Redentoristas.
 LA CORUÑA, 1 de febrero de 1982

LA SEÑORA
 † **DOÑA MARIA DIAZ NABEIRA**
 FALLECIO A LOS 84 AÑOS DE EDAD
 D. E. P.
 Sus sobrinos, Manuel, María y Benito Díaz López; sobrinos políticos y demás familia,
 RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y participan que el acto del sepelio tendrá lugar hoy, a las DOCE de la mañana, en el Cementerio de Belén, parroquia de Rodeiro (Oza de los Ríos).
 OZA DE LOS RÍOS, 1 de febrero de 1982.

EL SEÑOR
 † **Don Francisco Rodríguez Suárez**
 (Empleado de la Compañía Transmediterránea)
 FALLECIO EL DIA 30 DE ENERO DE 1982, A LOS 48 AÑOS DE EDAD, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS
 D. E. P.
 Su esposa, Josefa García Marante; hijo, Francisco José; hermanos, Aurora, Gumersindo, Manuel, Antonia, Pura, Eva, Piedad y Amparo; he manos políticos, sobrinos, primos y demás familia
 RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma, y la asistencia al acto del sepelio y funeral que tendrán lugar a las CINCO de la tarde de hoy, en la parroquia de San Mateo de Bragaz-Cesuras, por cuyos favores anticipan gracias.
 NOTA.—Saldrán dos ómnibus desde Cesuras, uno por Trasanquelos y otro por Santalla, Vilacoba y Leiro, a las tres de la tarde. La salida de la casa mortuoria se efectuará a las cuatro.
 Casa mortuoria: Plaza de la Falloza.- Hogar funerario núm. dos.
 LA CORUÑA, 1 de febrero de 1982
 Pompas Fúnebres, S. A.

EL SEÑOR
 † **DON GENEROSO FACAL EIRIS**
 FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 86 AÑOS DE EDAD, CONFORTADO CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES
 D. E. P.
 Su esposa, Celia Lista Ferreiro; hijos, Leonardo, Alfredo, Dolores, José y Jesusa Facal Lista; hijos políticos, María Josefa Rodríguez, Lucifa Domínguez, Jesús Montes, Otilia Cotelo y Manuel Vázquez; hermanas, Consuelo y Dolores; nietos, sobrinos, primos y demás familia,
 RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, hoy lunes, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, a la iglesia parroquial de Santa María de Bértora, donde se celebrará el funeral por su eterno descanso y seguidamente recibirá cristiana sepultura en el panteón familiar, por cuyos favores anticipan gracias.
 Casa mortuoria: Queo de Arriba
 BERTOIA - CARBALLO, 1 de febrero de 1982
 (Nueva Funeraria)

MARTIN VILLA DESCARTA LAS ELECCIONES ANTICIPADAS

El vicepresidente primero del Gobierno, Rodolfo Martín Villa, ha asegurado categóricamente en Lérida que no habrá una convocatoria anticipada de elecciones legislativas, en el transcurso de unas declaraciones efectuadas momentos antes de asistir a un almuerzo celebrado tras el segundo congreso de "Centristas de Cataluña-UCD". En cuanto al futuro de "UCD" y "Centristas de Catalunya" en las próximas elecciones, Martín Villa ha señalado: "Tuvimos éxito en 1977 y 1979, que eran tiempos de exaltación; hoy el momento sigue óptimo, porque hay una mayor modera-

ción y reflexión. Estamos aún lejos de que cambie el inquilino de la Moncloa". En relación a los contactos existentes entre el Gobierno de "UCD" y el Gobierno de la Generalidad, ha calificado de "cordiales" las relaciones, aunque ha añadido que "abundan demasiado los conflictos derivados de algunas ambigüedades de la Constitución, que ahora tratamos de solucionar con la LOAPA". Rodolfo Martín Villa había llegado a Lérida ayer, por carretera, a las 16,15 horas, "para tomar café con 'Centristas de Catalunya', tal como ya había anunciado días atrás.—(EFE).

Satisfacción en Asturias por la entrada en vigor del Estatuto de Autonomía

OVIEDO, 31.—La prensa asturiana acoge hoy con alborozo la entrada en vigor del Estatuto de Autonomía de la región, con grandes titulares en sus primeras páginas.

El diario "Región", a seis columnas, comienza con un artículo del gobernador civil, Ricardo Larrainzar, bajo el epígrafe: "Bienvenida al Estatuto autonómico".

"La Nueva España" titula: "Queda constituido el Principado de Asturias".

"La Voz de Asturias", que dedica su editorial a "Una fecha histórica", titula en primera: "Asturias es desde hoy comunidad autónoma".

También saludan la autonomía los diarios de Gijón, "El Comercio" y de Avilés, "La Voz de Avilés".

Por su parte, las seis emisoras existentes en la región están dedicando espacios especiales y entrevistas con los líderes políticos a la nueva comunidad autónoma.

EL ESTATUTO DE CANTABRIA

SANTANDER, 31.—El presidente de la Diputación de Santander, José Antonio Rodríguez, ha manifestado a Efe que el Estatuto de Cantabria —que entrará en vigor a las 00,00 horas del lunes, día 1— supone el inicio de una labor difícil "que afrontamos con optimismo y preocupación".

"Estamos satisfechos —añade con el Estatuto, pero somos conscientes de que las dificultades empiezan ahora".

"Casi con seguridad —indicó a Efe— convocaremos la asamblea autonómica antes que otras comunidades uniprovinciales".

MAS DE 30.000 MILLONES DE PESETAS INVIRTIO ESPAÑA EN EL EXTRANJERO EN 1981

MADRID, 31.—Las inversiones directas de capital español en el extranjero en 1981, ascendieron a 30.079 millones de pesetas, frente a los 25.736 millones del año anterior, según la Dirección General de Transacciones Exteriores del Ministerio de Economía y Comercio.

Las inversiones aumentaron en Europa y en el resto del mundo, a costa del continente americano.

La inversión con destino a Hispanoamérica, de 17.504 millones de pesetas, ha mantenido su participación en líneas generales, destacando por países los 3.607 millones de México; los 3.479

de Chile y los 2.577 de Argentina. No obstante, las inversiones descendieron en este último país, al igual que en Brasil y Puerto Rico.

Estados Unidos, en los que España invirtió en el año 1980 el 16,7 por ciento del total, ha visto descender su porcentaje al 9,9.

Por sectores, el energético, con 1.105 millones, registró una gran alza, como consecuencia de una importante inversión en el campo de extracción carbonífera.

En instituciones financieras la inversión fue la más importante, de 12.909 —el 42,9 por ciento del total—, seguida de comercio, con 3.774 millones.—(EFE).

Frente al chantaje de "ETA"

ADHESION DEL "PNV" A LOS ALCALDES PRESIONADOS

BILBAO, 31.—La asamblea regional del PNV en Vizcaya acordó anoche "expresar su pública adhesión a los alcaldes sometidos al chantaje de ETA Militar y reiteró, una vez más, la consigna de no ceder ante tales presiones, envueltas en tan irracionales razones".

Este acuerdo fue tomado al final de la asamblea, que se reunió en el pueblo vizcaíno de Castillo y Elejabeitia.

En un comunicado difundido a última hora de la noche se da cuenta, asimismo, de los temas tratados en esta asamblea, que tuvo conocimiento de un informe político efectuado por el presidente Xabier Arzallus, quien expuso los temas prioritarios a los que el consejo regional de Vizcaya prestará atención preferente en los próximos meses. Estas materias son: la situación socio-la-

boral, intensificación del Euzkera, la juventud y la coordinación entre el partido y cargos públicos en todos los niveles.

La asamblea tuvo conocimiento de una nota elaborada por la oficina de prensa del "Bizkaia Burubatzar" (máximo organismo del clon de Marcelino Oreja, delegadas y recientes declara. PNV en Vizcaya), en torno a degado del Gobierno en el País Vasco.

Los reunidos ratificaron e hicieron suya esta nota, en la que se califican de "sorprendentes y rechazables" ciertas declaraciones del señor Oreja.

Al comienzo de la asamblea hubo un elogio a la persona de Manuel Robles Arangiz, presidente de la central sindical ELA-STV recientemente fallecido, y se guardó un minuto de silencio en su memoria.—(EFE).

En unos tumultos

Noventa y seis policías, heridos en Francfort

FRANCFORT, 31.—Un total de 96 policías y 40 manifestantes resultaron heridos en los violentos tumultos que se produjeron ayer en Francfort, entre ecologistas y policías.

Los incidentes se produjeron en el terreno donde se está construyendo la tercera pista de aterrizaje del aeropuerto.

Alrededor de diez mil ecologistas, jóvenes socialistas y miembros del partido comunista alemán intentaron ocupar las obras y se enfrentaron a la policía con cocteles molotov y palos.

También en la misma ciudad de Francfort, hubo disturbios al reunirse un grupo de 400 ecologistas, enmascarados y armados con palos, para protestar por la construcción de la pista de despegue.

Al parecer la policía para disolver la manifestación que anteriormente había sido prohibida, estos les atacaron y hubo un nuevo enfrentamiento que acabó con la detención de 43 manifestantes.—(EFE)

Acusación de Herri Batasuna de Ondárroa

ATRIBUYE AL "PNV" DE HABER MANIPULADO LA MUERTE DEL POLICIA MUNICIPAL

BILBAO, 31.—Herri Batasuna de Ondárroa ha hecho pública una nota donde fija su posición con respecto a la muerte en atentado del policía municipal de Ondárroa, Benigno García, y acusa al Partido Nacionalista Vasco de utilizar esta muerte.

Según HB, la convocatoria del pleno donde la Corporación ondárroa tomó postura en contra de esta muerte, se hizo con su aprobación y a la sesión acudieron cuatro de los cinco concejales que tiene la coalición abertzale.

Indican también que estos mismos concejales acudieron a los actos fúnebres y que "apenas conocida la noticia, ya antes de las 10,30 de la noche, cuatro concejales de HB se personaron en las dependencias de la policía municipal para ofrecer su solidaridad y ayuda".

Informan que durante la sesión plenaria HB de Ondárroa se ha

negado a valorar y condenar esta muerte en atentado fuera del contexto socio-político en que aún sin reivindicación de grupo alguno, unánimemente el pueblo de Ondárroa la ha situado. La muerte trágica del guardia municipal Benigno García es un eslabón más de la larga cadena de muertes y tragedias que desde hace años está padeciendo el pueblo trabajador vasco y reiteran "su firme opción y compromiso por una paz justa, mediante una negociación sin menoscabo de los derechos legítimos del pueblo trabajador vasco".

Finalmente "denunciamos públicamente la maniobra inconfesable y nauseabunda del PNV que, bajo apariencias de defensa de los derechos humanos —termina HB— pretende capitalizar para sus fines partidistas y para su ideología cambiante y farisaica la muerte de Benigno García".—(EFE)

Uno de los secuestradores de Dozier se entrenó en Libia

Pasó seis meses en aquel país antes de iniciar su actividad en las "Brigadas Rojas"

ROMA, 31.—Uno de los secuestradores del general Dozier estuvo en Libia seis meses para adiestrarse en el uso de las armas, antes de iniciar su actividad en las "Brigadas Rojas".

Eso aseguran los investigadores italianos que han reconstruido la trayectoria de Giovanni Ciucci, de 32 años, que dejó su empleo de ferroviario el pasado mes de junio para ir a un campo de entrenamiento militar próximo a Trípoli.

Ciucci era el "brigadista" que estaba junto a Dozier, según algunas versiones apuntando con una pistola, en el momento del asalto de la policía que concluyó con la liberación del general.

De las investigaciones sobre el secuestro del oficial de la OTAN parecen emerger datos que confirman los vínculos internacionales de las "Brigadas Rojas", sus conexiones con el mundo de la droga y, al mismo tiempo, sus dificultades organizativas.

Va tomando peso la hipótesis de que la pista final para localizar el refugio de Dozier la dio un joven toxicómano, detenido durante una redada en días precedentes.

Su nombre es Paolo Galati, hermano de un "brigadista" encarcelado y de un conocido traficante de heroína.

Y el hecho de que un aparato en otros tiempos tan rígido e impenetrable, como el de las "Brigadas Rojas" hoy incluya en su infraestructura de apoyo a jóvenes toxicómanos, sin ninguna experiencia ni preparación política especial, da una idea de las dificultades y debilidad de la organización.

Subsiste el misterio de los interrogatorios, que realizaba el jefe del comando, Antonio Savasta, durante días enteros, pero siempre en italiano, una lengua que el general Dozier conoce muy medianamente.

Significa, según los investigadores, que el ala militarista de las "Brigadas Rojas" no dispone de ningún elemento capaz de dominar el inglés.

La policía está convencida de que el grupo atraviesa un momento de extra debilidad y de que es preciso acentuar ahora la ofensiva contra la organización.

Después de la "Operación Dozier" han sido detenidos en toda la región de Veneto más de veinte "brigadistas" y descubiertos nueve refugios, con armas, material de propaganda y diferentes documentos.

Pero todavía están en libertad personas del relieve de Bárbara Balzarani, "brigadista" de los primeros tiempos que nunca ha sido capturada, y Remo Pancelli, y en otras ocasiones las "Brigadas Ro-

jas" han demostrado una sorprendente capacidad de reorganización.

Ayer, en Venecia, difundieron ya un comunicado: "La liberación del verdugo Dozier —decía el texto— no conseguirá frenar el proceso revolucionario, que, al final, triunfará".—(EFE).

REVELADA LA PISTA. CONDUJO LIBERACION DOZIER

NUEVA YORK, 31.—La cadena de televisión ABC reveló la pista que condujo a la liberación del general norteamericano, James L. Dozier, secuestrado por las "Brigadas Rojas" en Italia durante 42 días.

Ilustrado con viñetas, la "ABC" transmitió ayer un programa y reprodujo el ataque que sufrió el policía, Nicola Simone, del De-

partamento Antiterrorista de la Policía italiana, cuando un supuesto repartidor de telegramas entró en su casa y le disparó dejándole malherido.

Según la cadena televisiva, que citó fuentes policíacas sin dar ningún nombre, "el supuesto repartidor perdió un telegrama durante el asalto que fue la pista para la liberación Dozier".

El nombre y la dirección del telegrama eran falsos pero gracias a unos números indicativos, la policía pudo identificar a un miembro de las "Brigadas Rojas", identificado como Maximiliano Corsi.

En vez de arrestar a Corsi inmediatamente, los investigadores controlaron su teléfono y le vigilaron día y noche lo que les permitió arrestar a varios miembros de las "Brigadas Rojas" en Verona. Uno de los arrestados, según la "ABC", fue quien condujo el coche desde Verona hasta Padua el día en que secuestraron al general Dozier.

El terrorista confesó la dirección del apartamento donde las "Brigadas Rojas" tenían al militante norteamericano en Padua.—(EFE).

Veinte salvadoreños, muertos en la lucha

Los Estados Unidos enviarán una ayuda de 300 millones de dólares para El Salvador

SAN SALVADOR, 31.—Más de veinte izquierdistas resultaron muertos y cinco miembros de las Fuerzas Armadas heridos en un enfrentamiento originado hoy durante una operación militar realizada por el Ejército salvadoreño en esta capital.

Según informes militares, la operación se realizó "en la búsqueda y eliminación de focos subversivos y en la zona noroeste de San Salvador, en las colonias Carmona, Montefreco, La Granjita, Miranda, El Progreso, Toluca, Miramonte y Reparto 2 de Abril".

Según las mismas fuentes, durante la operación se capturó regular cantidad de armas, bombas de contacto, propaganda del frente "Parabundo Martí" para la Liberación Nacional (FMLN) y del Frente Democrático Revolucionario (FDR).—(EFE).

AYUDA AMERICANA PARA EL SALVADOR

NUEVA YORK.—El presidente de los Estados Unidos, Ronald Reagan, pedirá al Congreso que aumente en 100 millones la ayuda económico-militar para El Salvador este año fiscal, y solicitará para el próximo unos 300 millones de dólares, ha informado hoy el "New York Times".

Por otra parte, el embajador de EE.UU. en El Salvador expresa dudas de que las próximas elecciones salvadoreñas signifiquen una solución política, cree que se

intensificará la guerra y que no quedará otra alternativa que procurar la derrota militar de las guerrillas, pero duda también que Washington brinde el necesario apoyo al Ejército salvadoreño.

En entrevista que publica en su edición dominical el "Washington Post", Hinton opina que las elecciones del 28 de marzo serán limpias y honestas, y que de ellas surgirá un nuevo gobierno "que no será ya una junta revolucionaria impuesta tras el derrocamiento de la dictadura, sino un gobierno legítimamente electo por el pueblo de El Salvador".

"Desafortunadamente", agrega el embajador, "eso no terminará la guerra", porque las guerrillas y sus aliados políticos no sólo rehúsan participar, sino que las han denunciado de antemano como fraudulentas y matan a cualquier político de izquierda que esté dispuesto a participar en la contienda electoral.

Hinton dice que hay muchas dificultades para una solución negociada de la contienda, entre otras que el Ejército salvadoreño no está dispuesto a aceptar la integración que demandan los guerrilleros, pero hay algunos indicios de que éstos están dispuestos a cambiar algo sus demandas iniciales, y que él espera que el gobierno que surja de las elecciones salvadoreñas reconsidere la situación.—(EFE).

Protestan los comerciantes de La Junquera por el bloqueo de la frontera con Francia

- Centenares de camiones, detenidos en el paso de Irún
- Parece que quedará atascado hasta mañana

IRUN, 31.— Como ya se informó, el problema del tráfico, se inició hace tres días cuando, con motivo de la huelga de celo no oficial iniciada por los aduaneros franceses, centenares de camiones se concentraron en los diferentes pasos fronterizos de Irún y los conductores españoles cruzaron sus vehículos en señal de protesta, bloqueando la frontera. (EFE)

PROTESTAN LOS COMERCIANTES

LA JUNQUERA (Gerona), 31.— Desde primeras horas de la madrugada de hoy, los camiones españoles han vuelto a bloquear los accesos a las aduanas francesas, tanto en la carretera nacional como en la autopista, en protesta por la reiterada lentitud en el despacho de dichos camiones por parte de los aduaneros franceses. El gobernador civil de Gerona se encuentra en la Junquera para negociar tanto con las autoridades francesas como con los propios camioneros soluciones válidas que pongan fin a esta situación.

A lo largo del día de hoy domingo no se despachará ningún camión por lo que en definitiva habrá que esperar a mañana lunes para comprobar cual será en realidad la actitud de los aduaneros franceses.

La circulación de turismos, en uno y otro sentido, no se ve afectada, especialmente en la dirección Francia-España, los turismos que quieren acceder a Francia han de sortear sin embargo las barreras de camiones que en número de unos 300 se acumulan en estos momentos en las dos aduanas.

Los comerciantes de La Junquera y de la localidad fronteriza francesa de Le Perthus, han manifestado a "EFE" su preocupación por los daños que esta prolongada situación provoca en sus cifras de ventas entre los residentes en la zona de la frontera, que habitualmente acuden a proveerse en estas localidades y que tras los repetidos incidentes con los camiones acuden a otras.

Permanecen en la zona de la frontera unidades antidisturbios

españolas y francesas en previsión de posibles incidentes. El resumen de la jornada podría ser de una tensa calma que no se resolverá hasta la mañana del lunes.— (EFE).

PROTOCOLO DE ACUERDO

HENDAYA (Francia), 31.— La frontera franco-española seguirá atascada hasta el próximo martes, por lo menos, pese a haberse llegado a un protocolo de acuerdo entre autoridades francesas y representantes de los camioneros y de los servicios de aduanas.

Esta es la estimación que se hace hoy en Hendaya, donde se subraya que sólo los coches de turismo han podido encontrar camino por carreteras de segundo orden hacia el lado de la frontera por donde desean atravesar.

En el acuerdo, en el que la prefectura de los Pirineos Atlánticos parece haber participado activamente, sólo los camioneros españoles han conseguido lo que deseaban.

Las autoridades francesas se han comprometido a indemnizarles rápidamente en el caso en que su carga fuese destruida por manifestaciones violentas de agricultores o vicultores franceses.

Los camioneros franceses, que reclamaban cierta armonización de los controles aduaneros en los puestos fronterizos de la región vasca, sólo obtuvieron una promesa de los servicios de aduanas, relativa a un estudio detallado de esta cuestión.

Estimaban los camioneros que sería fácil esta armonización, debido a la diferencia del horario de comidas en España y Francia.

Mañana, lunes, el prefecto de los Pirineos orientales, Christian Dabanc, irá a París para solicitar en el Ministerio del Presupuesto el envío urgente de nuevos efectivos de aduanas, requisito indispensable para que se aclare la situación.

En el caso de que los aduaneros decidieran proseguir una huelga de celo que observan a nivel nacional —en fronteras y aeropuertos franceses— el atasco en la frontera de la región vasca, donde se hallan inmovilizados unos

3.000 camiones, podría continuar.

La vuelta a la normalidad se halla, por otro lado, dificultada por el hecho de que algunos conductores se fueron a pasar el fin de semana con la familia, dejando sus vehículos abandonados.

Otros, que desconocen que hubiera acuerdos, hablan de una "acción espectacular" para el lunes.

Lo único que está claro por ahora es que los camioneros españoles serán indemnizados rápidamente si son objeto de violencia, medida que no tiene relación alguna con la normalización de controles y reanudación del tráfico normal.— (EFE).

Los Reyes de España regresaron a Madrid

Se entrevistaron con el soberano de Arabia Saudí

MADRID, 31.— Los Reyes de España han llegado a las nueve y cuarto de la noche de ayer al aeropuerto de Barajas, procedentes de Madrás, después de una visita de estado a la India de una semana de duración.

Los soberanos españoles hicieron una escala de cuatro horas en Riad para almorzar con el Rey Jaled, el Príncipe Heredero, y el ministro del Petróleo de Arabia Saudí, el jeque Yamani.

El avión "DC-8" de la Fuerza Aérea Española, que traía a los Reyes a Madrid aterrizó en la zona militar del aeropuerto de Barajas, donde fueron recibidos por el presidente del Gobierno Leopoldo Calvo Sotelo.

Inmediatamente después de su llegada, los reyes saludaron a los

presidentes del Congreso, del Senado y del Tribunal Constitucional, a los ministros de la Defensa, Transportes y Comunicaciones y Presidencia. A los miembros de la Junta de Jefes de Estado Mayor, autoridades madrileñas y otras personalidades.

A las 9,30 don Juan Carlos y doña Sofía partieron en helicóptero hacia su residencia oficial del Palacio de la Zarzuela.

El ministro de Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez Llorca, que ha acompañado a los Reyes en el viaje de estado, dijo al llegar que se ha establecido un acuerdo cultural se ha avanzado en materia económica y se ha establecido un importante contacto político con la India.— (Efe).

Pujol, dispuesto a participar en un acuerdo parlamentario con "UCD" y "PSOE"

El equipo de Cañellas triunfó en el congreso de los centristas catalanes

BARCELONA, 31.— "No hay ninguna dificultad en hacer, al propio tiempo, una afirmación de Cataluña como nación y una adhesión plena y sin reservas al hecho de la unidad de España", ha declarado el presidente de la Generalitat, Jordi Pujol, en una entrevista que hay publica "El Periódico".

Pujol señala que el catalanismo, de izquierda o derecha, siempre ha creído que Cataluña es una nación, lo que "no comporta ninguna reivindicación separatista", ya que "en la filosofía política catalana la palabra nación identifica el concepto de estado".

Con relación a la LOAPA Pujol ha insistido en sus razonamientos anteriores según los cuales es una ley hecha pensando en Cataluña y el País Vasco que si se aprobaba en el tribunal constitucional significaría "que hemos leído mal la constitución y que esta no reconoce una auténtica autonomía en Cataluña".

En la entrevista Pujol se declara también partidario del entendimiento permanente con el Gobierno del Estado, tanto con un Gobierno centrista como si los socialistas ganan unas futuras elecciones y se manifiesta asimismo dispuesto a la incorporación de "CIU" en un hipotético acuerdo parlamentario con UCD y PSOE, hasta el final de la actual legislatura.— (EFE).

TRIUNFO DEL SECTOR "OFICIALISTA"

LERIDA, 31.— Con asistencia del secretario general de UCD, Iñigo Cervero y los ministros de Interior, de Administración Territorial, Rosón y Arias Salgado, respectivamente, se ha clausurado a mediodía el segundo congreso de CC-UCD celebrado en Lérida.

Este Congreso ha supuesto la afirmación del sector denominado "oficialista", que logró en la sesión plenaria de ayer noche imponerse a los "renovadores", quienes presentaron una candidatura al congreso político por Barcelona.

Para la elección de la ejecutiva solo se presentó la candidatura "oficialista", encabezada por Cañellas para la presidencia del partido, y por Julián Valón para la secretaría General, que obtuvo 304 votos a favor; 119 en blanco y 12 nulos, lo que supone un 69,78 por ciento, de un total de 435 votos escrutados.

Para la elección del consejo político, los "oficialistas" presentaron candidaturas en las cuatro provincias, mientras que los renovadores solo lo hicieron en la provincia de Barcelona, por cuanto para la presentación de listas se exigía un mínimo de 50 compromisarios por provincia.

En este órgano político triunfó también las candidaturas "ofi-

cialista", aunque en Barcelona, los "renovadores" impusieron su voto "de castigo" al obtener el cabeza de lista, Alejandro Pedros, 47 votos contra el "oficialista" Puyo que consiguió 73 votos, y dos en blanco.

Esto da como resultado, que de los 50 puestos a cubrir por Barcelona en el Congreso político, 31 son para los "oficialistas" y 19 para los "renovadores".

Por lo que respecta a la marcha del Congreso, como estaba previsto, el conflicto se centró en la ponencia de estatutos, que tuvo como puntos conflictivos el que los presidentes provinciales fueran miembros natos de la ejecutiva, a lo que se oponían los "oficialistas", y que el presidente de CC-UCD fuera elegido aparte de la ejecutiva, cuestión que tampoco fue aceptada por el sector encabezado por Antón Cañellas.

En cuanto a la ponencia de estrategia, el presidente de la comisión, Josep Coderch, efectuó una diferenciación calificada por diversos sectores como "acertada" al separar de la ponencia los matices de tipo ideológico.

Esta comisión aprobó la crea-

ción de una nueva comisión de programación ideológica, que recoja las líneas sectoriales de la estrategia del partido. La comisión deberá ponerla en funcionamiento el Consejo Político.

En los casi tres días que ha durado el Congreso, el sector denominado "renovador" ha intentado colocar a sus hombres en la ejecutiva, en un intento de "integrar" corrientes. No obstante, el sector "oficialista" con fuerte implantación entre los compromisarios, no cedió.

Esta situación ha traído consigo el anuncio de baja en centrista de Cataluña del senador por Tarragona, Emilio Casals y su pase a la UCD estatal; a la vez que el descontento del también senador, Nadal Gallas, y de Manuel Torres, al no verse representados en ningún órgano decisorio del partido.

Diversas fuentes consultadas por Efe han coincidido en señalar que, tras este segundo congreso, el equipo Cañellas ha hecho prevalecer sus criterios, al no conseguir una posible lista de integración, que hubiera sido contemplada con muy buenos ojos por la UCD estatal.— (EFE).

"Día de solidaridad con Polonia"

Calvo Sotelo propone unidad y firmeza ante la crisis polaca

Condena la aplicación de la ley marcial en aquel territorio

MADRID, 31.— El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, ha hecho una declaración sobre la situación en Polonia, en un programa de la "Agencia Internacional de Comunicaciones de los Estados Unidos" (USICA), emitido a las ocho de la tarde por TVE, con motivo del "Día de solidaridad con Polonia".

Leopoldo Calvo Sotelo, que intervino en el programa radio-televisado en numerosos países junto a otros presidentes de Gobierno y jefes de estado de países libres y democráticos, como USA, Gran Bretaña, Alemania, Bélgica, Noruega, Austria, Italia, etcétera, dijo: "Los países libres y democráticos debemos mostrar, en estos momentos, una actitud de unidad y firmeza ante la crisis polaca y ante las responsabilidades soviéticas relacionadas con ella, manifestando nuestra solidaridad con el pueblo polaco, prestándole apoyo moral en su lucha por recuperar sus libertades y ayuda humanitaria para paliar sus carencias materiales".

"Las decisiones y la conducta de las autoridades responsables de esta dramática situación constituyen una clara violación de los principios del acta final de Helsinki, relativos al respeto de los derechos humanos y de las liber-

tades fundamentales, y, por lo tanto, afectan de manera directa a la Conferencia de Madrid, por lo que somos partidarios de que en la reanudación de sus sesiones el próximo 9 de febrero, este grave problema sea objeto de un debate a fondo.

"No debemos escamitar ningún esfuerzo para hacer ver claramente a las autoridades polacas y soviéticas que nada podrá ser como antes en nuestras relaciones, mientras que en Polonia no se levante la ley marcial, no se libere a los detenidos y no se reanude el diálogo con las fuerzas sociales representativas en un espíritu de reconciliación y de pleno respeto a los derechos humanos".

En el programa han participado también figuras del mundo del espectáculo, la literatura, la música, como el premio Nobel, Miłosz (polaco), que leyó un poema a los incidentes de Gdansk de 1970; los actores Max Von Sydow, Charlton Heston, Kirk Douglas, Bob Hope, Glenda Jackson; el director de orquesta ruso Rostropovich; el cantante Sinatra; el director de cine Orson Welles y, de forma indirecta, Juan Pablo II, porque se intercalaron fragmentos del viaje del Papa a Polonia,

Para estudiar los problemas de la Seguridad Social

El Gobierno nombrará una comisión de expertos al más alto nivel

MADRID, 31.— Nota del Ministerio de Trabajo, y Seguridad Social.

"El gobierno nombrará, por la trascendencia política y social del tema, una comisión de expertos del más alto nivel, que estudie tanto los problemas de la Seguridad Social en su momento presente como su definición futura, dice el Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

Este Ministerio ha distribuido una nota en la que hace constar la postura de la Administración, ante la conclusión de los trabajos de la comisión tripartita para la mejora y racionalización de la Seguridad Social, en la que afirma que "el gobierno estudiará las propuestas y conclusiones que la comisión eleve como resultado del funcionamiento, durante el plazo marcado en el ANE, y las recomendaciones que sobre el objetivo de su mejora y racionalización se contemplen".

"La Administración —dice por otra parte la nota— en todo momento ha manifestado su voluntad de cumplir en los más estrictos términos el Acuerdo Nacional sobre Empleo en cuanto a las obligaciones de creación de la comisión, nombramiento de su

presidente y funcionamiento".

Añade que "en el documento presentado ante la comisión señalaba una síntesis de los problemas, una enumeración de los objetivos a conseguir y un catálogo de las posibles soluciones, en muchos casos, con propuestas alternativas a fin de que pudieran servir de cauce al diálogo y la negociación".

"La Administración —continúa— con las aportaciones verificadas durante los días de funcionamiento de la comisión especial, ha enriquecido sus propuestas y buscado puntos de aproximación, tanto respecto de lo manifestado por las distintas partes, como en relación al documento integrador presentado por el presidente señor Fuentes Quintana, y en ese sentido han ido dirigidas todas sus declaraciones públicas".

Dice por último el Ministerio que "es su voluntad conservar el actual sistema de la Seguridad Social, que son falsas y tendenciosas las manifestaciones sobre su privatización y que considera que su mejor defensa es la búsqueda de un equilibrio financiero para el sistema y la adopción de medidas de racionalización y mejora de su gestión".— (Efe)

Mañana, reunión de la Comisión Municipal Permanente

Las obras de alcantarillado en Cacharo de Eiris importan casi un millón de pesetas • Será tratada la problemática planteada por la entrada de autobuses al centro

La problemática planteada por la entrada de autobuses al centro de la ciudad, será tratada, entre otros 52 asuntos, en la reunión de la Comisión Municipal Permanente, que tendrá lugar mañana, a las siete y media de la tarde, en el Ayuntamiento.

También serán examinados expedientes relativos a la adjudicación definitiva de obras de alcantarillado en Cacharo de Eiris, por

casi un millón de pesetas; instalación de hidrantes en varios puntos de la ciudad, que suponen una inversión de 1.054.000 ptas., licencias de obras y para demolición, declaración de caducidad de obras, licencias de apertura, compra de radiadores eléctricos para el Colegio San Francisco Javier y abono de 846.741 ptas., 50 por 100 de la cantidad consig-

nada para el Museo Histórico Arqueológico de La Coruña.

También se llevan a la sesión informes de licencia de obras con propuesta de acuerdo negativo y traspaso de puestos de mercados.

Un nutrido orden del día para asuntos de gestión, a los que, a lo peor, se le añaden asuntos conflictivos fuera del orden del día.

Anciano, muerto en atropello de coche, en Lañas (Arteijo)

El anciano Maximino García Boedo, de 86 años, resultó muerto al ser atropellado por un turismo "Seat-131", matrícula C-5396-N, conducido por Javier Pena González, de 62 años, a su paso por Lañas-Arteijo. El accidente ocurrió ayer domingo a las siete y media de la tarde.

Sánchez Muniain, presidente de honor de "Edica", falleció en Madrid

A la edad de setenta y tres años, falleció en Madrid don José María Sánchez de Muniain, presidente de honor de la Junta de Gobierno de La Editorial Católica.

Nacido en Roncal, Navarra, se licenció en Derecho en la Universidad de Madrid. Cursó pos-

teriormente la carrera de Filosofía y Letras, en cuyo doctorado obtuvo premio extraordinario. Fue redactor de "El Debate", y en el campo de las actividades católicas desempeñó los cargos de secretario de la presidencia de la Junta Nacional de Acción Católica y de Secretario de la Confederación de Padres de Familia. Participó en la creación del Patronato de Redención de Penas. En 1951 fue director general de Enseñanza Media y en 1954 vicepresidente del Consejo Nacional de Educación.

Catedrático de Estética de la Facultad de Filosofía y Letras de Madrid, dirigió la revista "Arbor" y fue cofundador de la Biblioteca de Autores Cristianos. En 1967 fue designado presidente de la Junta de Gobierno de Edica y al año siguiente miembro honorario del Consejo de Estado de la Ciudad del Vaticano.

Los restos mortales de Sánchez de Muniain fueron trasladados a El Pular, recibiendo sepultura en un acto estrictamente familiar.

Exposición de Fernández Sánchez, dedicada a Casás y Novoa Santos

El sábado, en la Caja de Ahorros de Galicia

El pintor José Fernández Sánchez inaugurará el próximo sábado seis del actual, en la sala de exposiciones de la Caja de Ahorros de Galicia una muestra de su obra más reciente. Como es habitual en este pintor, la exposición estará dedicada a dos relevantes figuras gallegas, que en este caso son Manuel Casás y Roberto Novoa Santos.

Dos destacadas personalidades de la vida coruñesa harán la semblanza de ambas figuras, del Foro y de la Medicina, respectivamente.

Para marzo, Fernández Sánchez presentará también sus últimas creaciones, en Orense, en donde rendirá homenaje al escultor Falide. Al mismo tiempo, tiene en imprenta la novena monografía sobre su obra, en la que serán reproducidos cuadros que no pudieron salir en las anteriores publicaciones suyas.

BALBINA BAU, EN ARTISTAS
En la Asociación de Artistas de La Coruña inaugurará el miércoles día 3 su exposición Balbina Bau Velasco. En total, colgará 25 obras, la mayoría temas gallegos: ríos, bosques, hórreos, molinos, pazos, puestas del sol, etc., de Combarro, Finisterre, Cecebre, Pontevedra y Carballo. También ofrecerá un paisaje yugoslavo, las casas colgantes de Cuenca, bodegones y caracolas.

Discípula de Aurelio Lombra, expone por vez primera, y en el catálogo, el distinguido pintor coruñés dice de ella lo siguiente: "Balbina es brisa marinera, constante y valiente. En su pintura, los colores casi no se mezclan, debido a su pureza, pero los hace armónicos entre sí, logrando una pintura nítida y personal."

RECITAL DE MUSICA ARGENTINA

En el salón de actos de la Caja

Presentación de la novela de Francisca Herrera, "Néveda"

En el Aula de Cultura de la Caja de Ahorros de Galicia, tuvo lugar la presentación de la novela de Francisca Herrera "Néveda", editada por ediciones Xerais.

La escritora coruñesa presenta en esta narración el sacrificio de la mujer gallega. El ambiente en el que se encuadra la novela es del idealismo de los labradores.

La edición está preparada por María Camino Noia Campos, profesor de Lengua Gallega del Colegio Universitario de Vigo.

de Ahorros de Galicia, Aula de Cultura, se celebrará mañana un recital de música argentina, a cargo de Chopo Alvarez, músico argentino autodidacta e investigador de música de diferentes regiones de América Latina.

Chopo Alvarez pretende transcribir a la guitarra el sonido de las flautas andinas. Al servicio del recital estará también su voz.

"Amigos de La Coruña" subraya los perjuicios causados a nuestra ciudad

Se refiere también al "ambiente de apatía y dejadez característico de nuestros ciudadanos"

Carta abierta de "Amigos de La Coruña" al Ayuntamiento

"Señor Alcalde, señores concejales: Hace tiempo que los coruñeses, venimos observando, como de manera persistente y progresiva, se perjudica a nuestra ciudad. Ignoramos si existe una conspiración más o menos oculta, pero lo cierto es, que desde hace algunos años, La Coruña ve frustradas una y otra vez sus legítimas aspiraciones, por reiteradas negativas, engaños y zancadillas. Nuestra ciudad no levanta cabeza, por la sencilla razón de que no se la dejan levantar, a lo que también contribuye, justo es decirlo, ese ambiente de apatía y dejadez que caracteriza a los herculinos. Ahora mismo, cuando esta urbe, cansada de promesas, jamás cumplidas por los actuales gobernantes —responsables en gran medida del hundimiento coruñés— se volcó, en las últimas elecciones, en favor del partido A.P., al que proporcionamos mayoría, vemos con disgusto como el recién nombrado presidente de la Xunta hace unas molestas declaraciones para nuestra ciudad, precisamente en una rueda de prensa, aquí celebrada, en un diario local, y reproducida más tarde en la televisión, en la que dio a entender, que nos privan de una capitalidad que ostentamos legal e históricamente desde hace 400 años.

Pensamos, señores regidores, que ha llegado el momento de mostrar nuestra disconformidad con la política que a nivel de Gobierno y de la Xunta, se ha

seguido hasta ahora, perjudicando siempre a La Coruña, a la que se impide su natural progreso y se favorece de manera especial, parcial y ostensiblemente a la ciudad del Apóstol, que entre otros argumentos, se lleva desde hace unos años, el 70 por 100 de todos los presupuestos para Galicia. Por tanto, hay que demostrar de manera pública, resonante y efectiva, nuestra protesta, ante tanto abuso y parcialidad. Y son, precisamente ustedes, los representantes de nuestra capital, los que deben tomar medidas y organizar cuanto antes, un acto civilizado, pero a mismo tiempo enérgico que demuestre de manera fehaciente, la indignación de La Coruña, ante tanta injusticia.

Justamente ahora señor Alcalde, que leemos su repulsa por las manifestaciones del presidente de la Xunta, y del ex-alcalde de Vigo, señor Ramilo, queremos felicitarle por su gallardía y oportunidad en la contestación, queremos hacerle ver, que el pueblo de La Coruña, sabrá siempre alentar y apoyar a sus gestores municipales, cuando saben defender su ciudad.

Los coruñeses esperamos que el gobierno municipal y su alcalde al frente, encabezen el movimiento ciudadano en pro de la defensa de sus tres grandes problemas. La Xunta, Alvedro y Universidad, amparando con sus actuaciones a la ciudad que representan, a la cual tienen la obligación ineludible de defender y hacer prosperar.

Junta de la Asociación de la Prensa coruñesa Reelegidos en sus cargos Pilar Llorente, Rubén San Julián, Ezequiel Pérez y Manuel R. Maneiro

La Asociación de la Prensa de La Coruña celebró, en la mañana de ayer y en su nuevo local social, junta general ordinaria, correspondiente al ejercicio de 1981 y que, según preceptúa su reglamento, debe efectuarse en el último domingo de enero.

Tras la aprobación del acta de la sesión anterior, así como de la memoria de actividades realizadas por la entidad y por sus asociados a lo largo del año pasado y del correspondiente balance económico, el presidente informó sobre el actual estado de la profesión. Hizo hincapié en el tema referente a las "Hojas del Lunes" y de los problemas con que se enfrentan estas publicaciones. Se mostró esperanzado ante el porvenir de nuestra Asociación, que el pasado día 31 de diciembre cumplió setenta y ocho años de existencia.

Por su parte, el tesorero de la entidad, Rubén San Julián Batán, presentó un proyecto para reestructurar la asistencia médica a los asociados, que mereció la aprobación de los reunidos.

Por último, se procedió a la elección de los cargos que quedan vacantes. A propuesta de Javier Guimaraens Caruncho, con un solo voto negativo, resultaron reelegidos Pilar Llorente Sanz, Rubén San Julián Batán, Ezequiel Pérez Montes y Manuel Rodríguez Maneiro.

La actual junta directiva la constituyen: Emilio Merino Losada, presidente; Angel Padín Panizo, vicepresidente primero; Juan Antonio Gacío Barral, vicepresidente segundo; Pilar Llorente Sanz, secretaria; Rubén San Julián Batán, tesorero; bibliotecario, Enrique de Arce Temes, y vocales, Ezequiel Pérez Montes, Orestes Vara Calzada, Manuel Rodríguez Maneiro y Alberto Martí Villardefrancos.

Durante toda esta semana

Veciños e Corporación traballaron na regulación da participación cidadán

"La participación ciudadana, en cuya rápida reglamentación estoy empeñado por considerarla vital para la democratización de la vida municipal, se canalizará básicamente en tres niveles: consejos territoriales, consejos sectoriales y comisiones informativas", declaró José Manuel Rey, ponente de Relaciones Públicas e, na actualidade, alcalde en funcións, á hora de facer un primeiro balance das sesións de traballo mantidas durante toda esta semana no Pazo Municipal, e nas que participaron, xunto con representantes dos grupos municipais, membros dos partidos políticos e entidades cidadáns que tiñan presentado alegacións ao anteproxecto do Regulamento de Participación Cidadán. Según declarou o señor Rey Pichel, é intención da ponencia aprobar e poñer en marcha esta regulación canto antes, marcándose como prazo os meses de febreiro e marzo.

O AXUNTAMENTO ORGANIZARA UNHAS "XORNADAS DE PARTICIPACION CIUDADAN"

Dentro desta fase de debate e desenvolvemento teórico, o Ponente anunciou que o Axuntamento da Coruña vai organizar para a primeira quincena de marzo unhas "Xornadas sobre Participación Cidadán" nas que farán exposicións, aparte de políticos e representantes veciñais coruñeses, especialistas de Madrid e Barcelona. Con estas "Xornadas", ás que se pretende dar gran relieve, queres enriquecer —con aportacións teóricas e colecta de experiencias— o proceso encetado na Coruña para regular a participación dos veciños na actividade municipal.

As sesións de traballo celebradas no Pazo Municipal asistiron representantes dos grupos municipais (CD, UCD, PSOE, PSG, EG, PCG e BNPG), partidos políticos extra-municipais que tiñan presentado alegacións (MCG e LCR) e representantes de entidades veciñais que tamén presentaran alegacións (Federación de Aso-

ciacións de Veciños, A.V. dos Mallos - Sagrada Familia - Estación, A.V. da Cidade Vella, e A.V. do Castrillón-Urbanización Soto).

DISCREPANCIAS EN CANTO A PARTICIPACION EN PLENOS E PERMANENTES

As diferenzas fundamentais entre os asistentes —que non chegaron a analizar polo miúdo o articulado do Anteproxecto, delixando para futuras sesións esta tarefa— centráronse na participación ou non dos representantes veciñais en Plenos e Permanentes, xa que había unha coincidencia unánime na necesaria participación nas Comisións Informativas.

As asociacións veciñais (apoiadas por EG, PSG, BNPG, MCG e LCR) defenderon que o regulamento incluíra fórmulas de participación directa nas sesións da Comisión Municipal Permanente e nos Plenos. Os grupos municipais que forman a maioría de Goberno, e singularmente o Ponente, defenderon como fórmula máis idónea de participación o traballo intensivo nas Comisións Informativas, órganos onde se estudian e debaten previamente os asuntos que van a Plenos e Permanentes. Esta participación intensiva permitirá que nas propostas e dictámenes foran recollidas as posicións das entidades veciñais. Por outra parte, según explicou o señor Rey Pichel, na actual Lei de Réximen Local nen as Bases da próxima contemplan esa participación directa veciñal en Plenos e Permanentes.

Nas próximas sesións de traballo vaise entrar xa no análise concreto do articulado, polo que se entrará xa nunha fase operativa de cara á formulación práctica da participación veciñal. "Con estos contactos y con estas sesiones de trabajo —declarou o señor Rey Pichel— pienso que se está reflexando la buena voluntad y disposición de la Ponencia para que el Reglamento de Participación Ciudadana sea pronto una realidad".

Agustín García Sancho

Especialista en enfermedades de la piel venérea, sifilís y propias de la mujer. Consulta de 12 a 2 y de 6 a 8. Fuente de San Andrés. (Banco Valladolid. 4.º B). Tefno: 222756 (C-2015 A)



Inaugurado el curso en la Academia de Medicina de Galicia

La Real Academia de Medicina y Cirugía de Galicia celebró días pasados la solemne sesión inaugural del curso académico 1982.

Presidieron el acto, el delegado del Gobierno en Galicia, el rector magnífico de la Universidad, presidente de la Real Academia, la condesa de Fenosa, así como el conselleiro de Sanidad, presidente de la Audiencia y otras personalidades. Uno de los hechos más destacados durante el pasado año académico fue la

presentación de los tres primeros libros de la colección Medicina Gallega, patrocinados por la Fundación Barrié, según informó el secretario de la Real Academia, doctor García Baquero.

A continuación el doctor Benito Regueiro, pronunció su discurso de ingreso, sobre "Medicina e ingeniería genética". Cerró el acto el doctor García Sabel, tras la entrega de premios a los galardonados en el curso anterior, inaugurando el curso en nombre de Su Majestad el Rey Juan Carlos.

CONFERENCIA EN EL INSTITUTO MEDICO QUIRURGICO SAN RAFAEL

En el salón de actos del Instituto Médico Quirúrgico San Rafael, mañana, martes, a las ocho de la tarde, pronunciará una conferencia los doctores J. García Pardo y J. Forteza Vila, sobre el tema "Caso anatomoclínico de Hepatopatía crónica y afectación vertebral de carácter metastásico".

Rafael Utrilla Barbeito, jefe del Gabinete de Prensa de la Jefatura Superior de Policía

Don Rafael Utrilla Barbeito ha sido nombrado recientemente jefe del Gabinete Regional de Prensa de la Jefatura Superior de Policía de La Coruña.

Sustituye al señor Vázquez Llaneiro, que pasa a desempeñar la Jefatura de los Servicios de Seguridad de la Caja de Ahorros de Galicia.

Les deseamos a ambos el máximo acierto en el desempeño de sus cargos.

profundo conocedor del tema, como de todo lo que se refiere a La Coruña, desarrollará una temática concreta: Plazas, Avenidas y calles coruñesas.

Se trata, en suma, de un recorrido por la historia coruñesa, en la que no faltarán referencias concretas a las galerías, las sociedades, las murallas, las fortificaciones, etc.

La conferencia ha despertado singular interés.

PUBLICACIONES

"POLITICA EN LA GALICIA DE HOY"

La conferencia pronunciada por José Luis Meilán Gil, con motivo de un ciclo organizado por la Caja de Ahorros de Galicia, en ocasión de su establecimiento en Madrid, ve ahora la luz en forma de librito, que, por cierto, no tiene desperdicio.

La disertación repóndia al enunciado de "Política en la Galicia de hoy", que también encabeza el libro. Las palabras de Meilán Gil pronunciadas en junio de 1981, es decir, antes de las elecciones al Parlamento gallego y consiguientes acontecimientos históricos, como los vividos estos días, no han perdido vigencia. Evidencian, una vez más, la visión política del autor, joven en edad y veterano en esta compleja llamada política, que presenta vericuetos de distinto calibre, acaso difíciles de gloriarse para el hombre de la calle.

José Meilán esboza una serie de ideas que, pasado algún tiempo, ratifican su carácter de realista, fuera de utopías y fantasmagorías. A través del análisis y con evidentes críticas, señala un camino. El camino pleno de escollos del futuro. Merece la pena leer y meditar sobre la tesis de Meilán Gil, expuesta a lo largo de 25 páginas de fácil lectura y con presentación a cargo de Miguel Herrero y Rodríguez de Miñón

Farmacias de guardia para hoy

Hoy lunes estarán de guardia las farmacias siguientes:

SERVICIO DIURNO. (De 9 de la mañana a 10 de la noche).

Doña Emma E. Espinosa Pérez-Alcalde, Torre 72. Teléfono 203842 (Zona Torre). Don Roberto Vidal Macho, Estrecha de San Andrés 15. Teléfono 221849. Doña Elvira Álvarez Vga, Paseo de los Puentes 10. Teléfono 250334 (Zona Santa Margarita). Don Jesús Miguel Martín, Francisco Catoira 27. Teléfono 231727 (Zona Estación Ferrocarril). Doña Concepción Solla Castro, Merced 90. Teléfono 287748 (Zona Los Castros). Doña Rosalía Ballester Álvarez-Pardiñas, Meicende. Teléfono 255633. (Zona Meicende).

SERVICIO NOCTURNO. (De 10 de la noche a 9 de la mañana).

Doña Josefina Calvo Estrada, Avda. de Finisterre 135. Teléfono 252893 (Zona Santa Margarita). Doña María Isabel Cao Prieto, Avda. de Arbeljo 21. Teléfono 253943 (oZna Calle Nicaragua). Don Agustín Castro y Castro, Fernández Latorre 43. Teléfono

293902 (Zona Cuatro Caminos). Doña Rosa Celia Otero Raña, Calle Bergondo s.n. Teléfono 291619 (Zona Monelos). Doña Emilia Pumpido Esperante, Cantón Grande 25. Teléfono 222427. Don Ramón Varela y Gutiérrez de Caviedes, Ronda de Outeiro 53. Teléfono 232712 (Zona Los Mallos). Don Roberto Vidal Macho, Estrecha de San Andrés 15. Teléfono 221849.

José Luis Meilán hablará sobre "La utopía gallega", en Artesanos

En el salón de actos de la Reunión Recreativa e Instructiva de Artesanos pronunciará el próximo viernes, a las ocho de la tarde, una conferencia José Luis Meilán Gil, sobre el tema "La utopía gallega".

Distinción de la Asociación contra el Cáncer a HOJA DEL LUNES

El próximo miércoles, a las cinco y media de la tarde, en los salones del Hotel Finisterre, con asistencia de las Juntas Local y Provincial de la Asociación Española Contra el Cáncer, se celebrará la Asamblea Anual de dicha organización.

En dicho acto, le será entregada a la HOJA DEL LUNES una distinción, que muy sincera y públicamente agradecemos.

Filme sobre Manuel Antonio, presentado por "O Facho" e "Tespis"

Hoxe, ás 8,30 horas da noite, terá lugar, na Sala de Teatro "Luis Seoane" (na rúa de Alfredo Vicenti, número 5), unha velada de homenaxe ao poeta Manuel Antonio.

O acto, organizado pola Agrupación Cultural O Facho, correrá a cargo do Grupo Tespis, e consistirá no estreno do filme "Manuel Antonio", dirixido por Xosé Antón Jiménez, unha lectura de poemas deste rianxeiro universal, e dúas intervencións, unha de Xavier Vilaverde, acerca de "Os problemas do cine super-8 e do cine galego en xeral", e de Santiago Prego, sobre o tema "Manuel Antonio o aparecido". A asistencia é libre.

Continúan los actos conmemorativos del centenario de "La Voz de Galicia"

Mañana, inauguración de una exposición de prensa gallega y filatelia, en el Ayuntamiento

Continúan celebrándose diversos actos y agasajos, con motivo del centenario de "La Voz de Galicia". Las adhesiones, con tan feliz motivo, son numerosas.

Mañana, a las ocho de la tarde, en el Ayuntamiento, será oficialmente inaugurada una exposición de Prensa Gallega y Filatelia. La muestra permanecerá abierta hasta el próximo día 10 y colaboran en ella el propio Ayuntamiento y la Sociedad Filatélica Coruñesa.

Hasta el viernes funcionará en el local una estafeta de la Dirección General de Correos y Telecomunicaciones, que utilizará un matasellos especial, conmemorativo del centenario, que ofrece la silueta del fundador del periódico, don Juan Fernández Latorre. Se han confeccionado sobre y tarjetas con alegorías de "La Voz de Galicia".

Finalizó ayer el empleo del rodillo especial que durante el mes de enero selló la correspondencia que salía o se tramitaba en La Coruña.

La exposición que hoy se inaugura es muy interesante. Será entregado a los visitantes un ca-

tálogo explicativo. Estará abierta de 7 a 9 de la noche, los días laborales, y por la mañana, de 11 a 2, los festivos.

INSIGNIA DE ORO DE LA UNIVERSIDAD DE SANTIAGO

Bajo la presidencia del rector, José María Suárez Núñez, se reunió la junta de gobierno de la Universidad de Santiago, que concedió la insignia de oro de la Universidad, a "La Voz de Galicia".

También el Real Club Deportivo de La Coruña distinguió a nuestro colega, en este caso con una placa, de la que hizo entrega Antonio Álvarez al editor, Santiago Rey Fernández Latorre.

FIESTA FAMILIAR EN "MANUEL"

En la noche de ayer, en la sala de fiestas "Manuel", se celebró una animada fiesta para los trabajadores de "La Voz de Galicia", organizada por el propietario de la discoteca.

Actuaron cantantes y grupos musicales y se rindió un homenaje al periódico. La ilustración de las invitaciones era muy análoga y vistosa.

Mañana, disertación de Rodríguez Maneiro en la Delegación de Cultura

Mañana, a las cinco de la tarde en la Delegación Provincial de Cultura (Plaza de Pontevedra), pronunciará una conferencia nuestro entrañable compañero en las

tareas de redacción de la HOJA DEL LUNES, Manuel Rodríguez Maneiro, en acto organizado por la Asociación de Amas de Casa. Manuel Rodríguez Maneiro,

Don Cándido Fernández Beceiredo

FALLECIO EL DIA DE AYER DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

D. E. P.

Su esposa, doña Concepción Cid Cabido; su hija, María Luz; hijo político, José Luis Cándido Fernández; nietos, Begoña y Pablo; hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma.

El acto del sepelio al Cementerio Municipal de Feáns-Mesoiro, se efectuará a las CUATRO de la tarde de hoy.

Casa mortuoria: Plaza de la Palloza.- Hogar funerario núm. 4.
LA CORUÑA, 1 de febrero de 1982 Pompas Fúnebres, S. A.

Don Cándido Fernández Beceiredo

FALLECIO EL DIA DE AYER DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

D. E. P.

LA RAZON SOCIAL SOBRINOS M. VILLAR BABIO S. L. Y EMPLEADOS,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma.

El acto del sepelio al Cementerio Municipal de Feáns-Mesoiro, se efectuará a las CUATRO de la tarde de hoy.

Casa mortuoria: Plaza de la Palloza.- Hogar funerario núm. 4.
LA CORUÑA, 1 de febrero de 1982 Pompas Fúnebres, S. A.

Doña Libertad Cabanas Sánchez

FALLECIO EL DIA DE AYER, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS, A LOS 77 AÑOS DE EDAD

D. E. P.

SUS HERMANAS, ACRACIA, SIRA Y ARMONIA; SOBRINOS, PRIMOS Y DEMAS FAMILIA,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma.

El acto del sepelio al Cementerio de San Amaro, se efectuará a las CINCO de la tarde de hoy.

Casa mortuoria: Ciudad Sanitaria.
LA CORUÑA, 1 de febrero de 1982 Pompas Fúnebres, S. A.

El Alcalde de Santiago, multado varias veces por estacionar una furgoneta en lugar prohibido

Según el delegado municipal de Tráfico, los automovilistas no colaboran para evitar la anarquía reinante en Compostela

SANTIAGO. (Información de ROQUE LANDRO).— El doctor Manuel Ariza es, entre otros cometidos, delegado municipal de Tráfico. El doctor Ariza es un hombre de tremenda cordialidad y simpatía, al que abordamos en una cafetería mientras degustaba un café a toda prisa, porque al doctor Ariza le falta tiempo para cumplir con decoro las múltiples ocupaciones que se ha impuesto.

—¿Por qué anda tan mal el tráfico, incluso en la zona monumental, donde los automovilistas se saltan a la torera el bando regulador a todas horas del día? —le preguntamos.

—Es que nadie colabora. Incluso hay automovilistas que se saltan los semáforos rojos con gran peligro para el viandante.

—¿Y no hay sanciones? —Las hay, pero como si tal cosa. Diariamente se castigan alrededor de 325 infracciones. Nosotros somos intransigentes en eso y puedo decirle que el alcalde ha sido sancionado en varias ocasiones por aparcar una furgoneta en lugar prohibido.

—¿El alcalde? —Sí, el alcalde.

—¿Qué parque automovilístico hay actualmente en Santiago? —Unos veinte mil vehículos así

como unos cinco mil que entran de paso diariamente. Figúrese lo que será el tráfico en los meses centrales del Año Santo.

—¿Cómo no se arregla lo del semáforo de las Ruedas, que da lugar a grandes atascos?

—Para allí había un proyecto de inversión de dieciséis millones de pesetas, que fueron a parar a otros menesteres.

—¿Es difícil la misión de delegado de Tráfico en Compostela?

—¡Uff!

—Pues que sea leve.

El doctor Ariza pudo haber sido alcalde de Santiago, pero no quiso. Sus múltiples ocupaciones no se lo han permitido. Sin embargo, en la mente de los compostelanos que conocemos al doctor Ariza fluctúa esta frase: ¡Qué gran alcalde ha perdido la ciudad!

CONGRESO INTERNACIONAL DE CARDIOLOGÍA

Para el próximo mes de octubre está señalado en Compostela un Congreso Internacional de Cardiología, al que asistirán más de un millar de especialistas de esta faceta médica. La organización corre a cargo del profesor de la Facultad de Medicina, don Miguel Gil de la Peña.

LA LLUVIA EN SANTIAGO

El meteorólogo don Alfredo Llecha Ferrer ha dado a conocer, como cada año por estas fechas, la lluvia recogida en Compostela en el año que ha finalizado. Por lo que respecta a 1981, don Alfredo Llecha ha manifestado que el agua caída se acercó a los 1.750 litros por metro cuadrado a lo largo del año. Otros datos curiosos son los siguientes: La temperatura mínima absoluta ha sido de dos grados bajo cero el 19 de diciembre, y la máxima, con 36 grados, el día 15 de junio. La lluvia máxima en un día ha sido de 90,6 litros el 27 de febrero, y el más lluvioso fue el mes de diciembre, con

5377 litros por metro cuadrado. Hubo precipitaciones en 180 días, nieve un solo día, granizo en cuatro, tormenta en ocho y niebla en 60 días.

EXPOSICIÓN DE GRABADORES GALLEGOS

La Asociación de Artistas Plásticos Compostelanos, ha acordado, entre otros asuntos, celebrar diversas actividades artísticas durante el Año Santo y cooperar en la exaltación del "Día das Letras Galegas", así como realizar una exposición de grabadores gallegos para finales del presente mes de febrero.

SIGUEN LAS PROTESTAS POR UN APARCADERO

La subida de precios por aparcamiento de automóviles en el subterráneo de la Avenida de Juan XXIII sigue provocando numerosas protestas. La subida de un doscientos por ciento de la cantidad que se venía abonando creó un clima de abierta hostilidad hacia los concejales, conociendo, además, no abonaban las cuotas reglamentadas ni los empleados municipales ni los propios concejales que allí dejan sus vehículos. Un abuso incomprensible y una desconsideración hacia los usuarios el hecho de que en medio de las vías de acceso se pongan otros automóviles para aumentar los ingresos del municipio, sin tener en cuenta las molestias que esto supone para los automovilistas a la hora de intentar sacar su vehículo.

GOTERAS EN EL AUDITORIO

En el Auditorio Universitario, ubicado en el "campus", ya hay goteras. El referido Auditorio, con capacidad para 600 oyentes, fue inaugurado hace tan sólo unas semanas. Creemos que el Rectorado exigirá responsabilidades a su constructor, porque, ¿quién se expone a escuchar las sinfonías de Beethoven con el paraguas abierto?

ORIGINAL Y COPIA

La BBC sin español

Usted no se habrá enterado y yo tampoco, hasta ayer, pero a partir de este mes la BBC de Londres ha dejado de emitir sus programas para España. Me acabo de enterar por el número de "Tele-Radio" (que por turno debiera de ser "Radio-Tele"), de la última semana. La BBC suprimió su emisión en castellano, porque antes los españoles han dejado de escucharla, y hace bien en ahorrar 180.000 libras al mes, con sus 10 personas dedicadas a esos programas que ya no interesan. Fueron 42 años de emisiones para España, en las que tantas veces actuó como protagonista el gallego Salvador de Madariaga, que amenizaba las sesiones. Inglaterra quiere el imperio de su lengua y hace por extenderla.

Pero también suprimió el castellano en programas de centros y en sus grandes restaurantes, donde se dejó de presentar la "carta" en español, para servirse en la mesa. Igual viene ocurriendo en Miami y en otros puntos donde el inglés tiene poder. Le basta la satisfacción de que por aquí hay clases del idioma de Shakespeare, que nació en tierra celta, y que para ellos es superior a Cervantes, de origen gallego. Porque en esos 42 años de emisiones en castellano se ha dicho que en la vuelta al mundo fue Drake superior a Elcano, que ni lo citaron. Como el holandés Hugo Grocio es para los británicos el fundador del Derecho Internacional, olvidando al español Francisco de Vitoria que, sobre el "Jus Gentium", elaboró el derecho de los vencidos, las leyes de la guerra y las bases elementales de la relación entre los pueblos.

Hizo bien cerrar la BBC sus emisiones en castellano. Nos basta con saber que siguen las emisiones españolas desde París, Bonn, Berlín, Berna, Praga, Varsovia, Pekín, Moscú y hasta Jerusalén. Nos basta y nos sobra con lo que venimos oyendo en castellano. Lo acaba de decir el nuevo académico José García Nieto, que considera a la Academia Española vigente, como nunca lo estuvo, con trescientos millones de hispanohablantes y que serán muchos más en breve plazo...

Inglaterra siempre ha ignorado a España, en muchos aspectos. La tiene como nación conservadora, frente a ella que es dominadora. Inglaterra sabe que en estos momentos las clases de catalán, gallego, y vasco, le disputan terreno a las de inglés, de moda, que hay que hablarlo hasta con la pipa en la boca. Con la democracia española se dice por aquí mucho más de lo que nos puede decir la BBC, que es "buena, bonita y comedida" en estos tiempos en los que todavía detenta a Gibraltar que "cheira" en lugar de oler a claveles andaluces. Lo escribo con jota como se debe escribir y para que la bailen, ya que tienen a España como la tierra de la pandereta y de los toros, sin fijarse en las ciencias, las artes y las letras.

¡La BBC es la OCA! Ha cerrado por quiebra, ante los españoles. No era negocio gastar millones de pesetas al mes para no enterarse de lo que decía, porque los tiempos de la mentira van pasando y nos basta con lo que digan las otras radios internas, externas y mediopensionistas.

Manuel ROLDAN

RUA DEL VILLAR

DELIRIUM BREOGANICUM

Cuando me enteré de que Manolo Fandiño se hallaba enfermo de algún cuidado, me dirigí a su casa para consolarlo. Fandiño es un hombre de profundas vivencias gallegas que le llevaron, incluso, a aprender de memoria todas las canciones de "Fuxan os ventos". Conducido por su esposa penetré en una habitación en penumbra, donde Manolo parecía deshacerse en fiebre. Quise ayudarlo a levantar su ánimo, y emulando la voz de una arenga que un día escuché a un cononel, le dije:

—¡Levanta ese espíritu, Fandiño, levanta ese espíritu! Hay que sobreponerse para seguir llevando a cuestras los dolores de esta vida que, pese a todo, es deliciosa. ¡Animo! Sería una pena que, en pleno Año Santo, cuando puedes limpiar tu alma de pasadas andanzas, te nos fueras de este mundo como una persona vulgar. ¡Animo! Fandiño me extendió su mano en señal de agradecimiento, y continué:

—Sería un gran dolor que te nos fueras cuando, por tus sentimientos exebres podíamos esperar mucho de ti y llegar a "conseleiro". Tu enfermedad, pese a lo que pueda decir el médico que te asiste, no es más que un depresión de ánimo, esa enfermedad que hoy en día se conoce por "delirium breoganicum", igual que la que corroe el alma de Arcadio López Casanova, el poeta de Lugo. ¿No has leído lo que dijo Arcadio? Pues manifestó en una entrevista que su mayor dolor como gallego de ley había sido que, en la toma de posesión de los parlamentarios, nadie les había hecho el menor caso. ¿Ves? Arcadio paseó luego su tristeza por las rúas compostelanas, arrastrando ese virus exebre que es el mismo que a ti te ha abatinado en el catre. ¡Animo! ¿Quieres que te traiga una vaca para alimentar tu saude? ¿Prefieres un concierto de zafona?

Manolo Fandiño me obsequió con una profunda sonrisa, pidió sus pantalones, dio unas vueltas por la habitación y se asomó a una de las ventanas que dan a la Plaza del Instituto, para respirar todo el hálito místico que emanan las piedras de Compostela momento que aproveché para continuar con mi terapéutica psicológica:

—No, no puedes dejarnos, querido Fandiño. Aún tienes que admirar los largos cortejos penitenciales que van hacia la catedral para lucrarse de las gracias especiales del jubileo, y asistir a las sesiones municipales donde nuestro alcalde, en gestos de gran generosidad, propone la concesión de medallas y títulos a preclaros hombres de la política, que es una forma muy ladina para luego gestionar la instalación de la Facultad de Veterinaria en suelo compostelano con un máximo de probabilidades. ¡Levanta ese espíritu! ¿Quieres que te cante "Negra sombra"?

La tarde invernal iba muriendo lentamente, mientras el sol, en su ocaso, cubría de matices áureos el granito de nuestros monumentos. Me despedí de Fandiño, y cuando descendía por el arco de Mazarelos, un aturuxo solemne y viril salía de la estancia donde se hallaba el enfermo. Fue cuando me di cuenta de la fuerza terapéutica de mi oratoria. Aunque, a decir verdad, siempre consideré a Manolo Fandiño como un verdadero estúpido.

J. TRAVIESO QUELLE

EFEMERIDES PARA HOY

Santorah Ignacio, mártir, Brígida, virgen, Severo y Pablo, obispos.

El Sol sale a las 07,24 y se pone a las 17,32 (hora solar). La Luna sale a las 11,11 y se pone a las 00,10 (hora solar). 1775.—Creación de la primera escuela de equitación militar española.

1842.—En Villajoyosa (Alicante) nace José María Esquerdo, acreditado como el mejor psiquiatra español de su tiempo.

1851.—En el puerto de Kiel (Alemania), realiza sus primeras inmersiones el submarino ideado por Guillermo Bauer, al que llamó "Foca de Hierro". A la tercera inmersión se hundió.

1862.—Sublevación militar en Nauplia (Grecia), que duró hasta el mes de abril, cuando entraron en la ciudad las fuerzas reales.

1864.—Guerra de Dinamarca contra Prusia y Austria. Los ejércitos aliados cruzaron el Eider, a las órdenes del mariscal Wrangel.

1873.—Fallece en Madrid la poetisa cubana, hija de padre español, Gertrudis Gómez de Avellaneda.

1875.—Se constituye la primera sociedad de estudios para la construcción de un túnel submarino a través del Canal de la Mancha, patrocinado por el economista francés Michel Chevalier.

1881.—Publicación del primer número de "La Vanguardia", de Barcelona, uno de los periódicos españoles de mayor circulación.

1901.—En Cádiz, pueblecito del Estado de Ohio (EE. UU.) nace Clark Gable, reputado como uno de los actores más atractivos de todos los tiempos.

1941.—Entra el Estado español en posesión de los ferrocarriles de vía ancha, mediante el pago de una determinada anualidad. Se funda la RENFE.

1966.—Muere el actor de cine Buster Keaton.

1979.—Regresa a Roma tras una gira por Hispanoamérica, el Papa Juan Pablo II.

1981.—El diario "La Vanguardia" cumple cien años.

ROGAMOS DISCULPEN

Por las molestias que pueda ocasionar el corte de suministro de energía eléctrica que, por trabajos de reparación y reformas, nos veremos obligados a efectuar en los lugares, días y horas que se indican.



MARTES, DÍA 2 DE FEBRERO DE 1982

De 9 a 13 horas.—Rey Abdullah 10 al 18, Pérez Cepeda 16 al 24-26.

De 10 a 11 horas.—C.T. FERNANDO MACIAS I.

Las líneas se consideran en tensión por si los trabajos se terminasen antes de la hora indicada

FENOSA

programa de televisión

Televisión Española emitirá hoy lunes, día 1 de febrero, los siguientes espacios:

PRIMER PROGRAMA

13'45: Carta de ajuste.
13'58: Apertura y presentación.
14'00: Programa regional simultáneo.

15'00: Telediario.

15'35: En tiempo de sobremesa.

16'05: La plantación Beulah.

"Episodio número 1".

17'00: Despedida y cierre.

18'30: Apertura y presentación.

18'35: La cometa blanca.

19'00: El libro gordo de Petete.

19'02: Popeye. "Ballet Pamplinas"

y "Bula, bula, hula".

19'25: Cartas de un papá. "La carta acuática".

19'45: Matt y Jenny: "Harry Teasdale vuelve a las andadas" (1).

20'15: Deporte para todos. "Ponga a flote su salud".

20'30: Consumo (la bolsa y la vida).

21'00: Telediario.

21'35: Gol... y al Mundial 82.

22'35: "La tierra de la gran promesa".

23'35: Últimas noticias.

23'50: Despedida y cierre.

SEGUNDO PROGRAMA

18'15: Carta de ajuste.

18'28: Apertura y presentación.

18'30: Esquí. Campeonato del Mundo.

19'45: Redacción abierta.

20'00: La abeja Maya. "Maya aprende a volar".

20'30: Alcores (cultural abierto).

21'30: Redacción abierta.

21'35: Diálogos de matrimonio. "Madre e hija".

22'05: Mis terrores favoritos.

"Suspense", de Jack Clayton.

24'00: Despedida y cierre.

—(EFE).

MUEBLES

SAN AGUSTIN

Los muebles que necesita, al precio que le conviene

San Agustín, 9-13-17-19
Teléfs. 226732-226981

Constituida en El Ferrol la Comisión pro "Galatea"

- Intentará conservar el buque-escuela como Museo Naval
- La Comandancia de Marina anuncia el alistamiento de matriculados
- Dilatado programa de actos del Aula de Cultura de la Caixa esta semana
- La SAF editará la Guía Informativa de la Ciudad antes de Semana Santa

EL FERROL DEL CAUDILLO.
—Ha quedado constituida en esta ciudad la comisión que gestionará la conservación del buque escuela Galatea y su permanencia en El Ferrol como museo marítimo naval. La preside el alcalde ferrolano, Jaime Quintanilla Ulla, estando también representados los partidos políticos que integran la Corporación municipal, tales como el del PSOE, PSG, UCD, AP y UG, además de la Cámara de Comercio, Consorcio Pro Ferias y Exposiciones y la Junta de Obras del Puerto aunque respecto a este último organismo no asistió ningún portavoz al acto de constitución.

El primer paso a dar será el de concertar una entrevista con el jefe del Estado Mayor de la Armada, almirante Saturnino Suanzes, al objeto de recoger una versión oficial de la situación actual del velero, y al mismo tiempo aclarar si tienen fundamento los rumores de que el buque de la Armada pueda ser llevado a Sevilla. Cumplidas estas premisas, los comisionados ya podrán ponerse a trabajar en firme para tratar de lograr el objetivo que se persigue ya desde hace algunos años, cual es el de restaurar el Galatea y destinarlo a museo flotante.

La principal dificultad estriba —estribó siempre— en el elevado presupuesto para hacer frente a los trabajos de restauración, de conservación y de mantenimiento del buque. Ese es el quid de la cuestión. Tan pronto como algún

organismo o entidad digan "ahí está el dinero" verán como la dudada y polémica cuestión del Galatea queda resuelta de inmediato. Su destino quedaría asegurado y no habría que darle más vueltas a la noria.

ALISTAMIENTO DE MATRICULADOS

La Comandancia Militar de Marina de El Ferrol recuerda que el próximo domingo, día siete de febrero, se constituirá en el Centro de Reclutamiento y Movilización de esta Comandancia la Junta Local de Alistamiento para decidir sobre las incidencias del alistamiento y proceder a su revisión.

A esta reunión de la Junta tendrán obligación de concurrir para ser reconocidos todos los matriculados pertenecientes a este Trozo, y que en el presente año cumplan los diecinueve años de edad.

Los matriculados navales, cualquiera que sea su estado o condición están obligados a comprobar que se hallan comprendidos en la relación preparatoria del Alistamiento de dicho año y reclamar su inclusión caso de no figurar en ella.

Los matriculados que no justifiquen su falta de presentación, según dice también la Comandancia, serán declarados prófugos.

PROGRAMA DEL AULA DE CULTURA

El programa de actos del Aula de Cultura de la Caixa de Aforros de Galicia, Área de El Ferrol, para esta semana, dentro de las actividades comprendidas en el ac-

tual mes de febrero, son los siguientes:

Hoy lunes, a las siete de la tarde, inauguración de una muestra de oleos de García Rey en la sala de exposiciones de la Caja, sita en la calle de la Iglesia.

Martes, 2, a las ocho de la tarde, en el salón de actos de la entidad, conferencia del miniciclo "Ricardo Wagner y el Drama Lírico", a cargo del profesor Antonio Fernández Cid de Temes, que hablará sobre "Tristán e Isolda".

Día 3, en el salón de actos de la entidad, a las ocho de la tarde, conferencia del mismo miniciclo sobre el tema "Los maestros cantores de Nuremberg", por el mismo conferenciante.

También el día 3, en el Centro Social de Pontedeume, a las ocho de la tarde, concierto de guitarra a cargo de Chopo Alvarez.

Viernes, día 5, en el salón de actos de la Caja, a las ocho de la tarde, continuación del ciclo "Cambio Social y Democratización Familiar", con una conferencia del doctor Juan Díaz Nicolás sobre "Repercusiones del cambio social en la estructura familiar".

Día 6, sábado, en la villa de Neda, Hogar Parroquial, a las siete y media de la tarde, actuación de la Agrupación Armonía de El Ferrol.

CERTAMEN LITERARIO

Hoy dará por finalizado el plazo de recepción de originales para el certamen literario "Andrés



Componentes de la Comisión pro "Galatea", que ha quedado constituida en El Ferrol del Caudillo.—(Foto Tramas).

López Otero" que convoca el colegio mixto ferrolano "Dafonte", con el ánimo de sensibilizar y concienciar a los jóvenes de la provincia de La Coruña con la autonomía de Galicia. El tema a desarrollar versa sobre el lema "¿Qué es para mí la autonomía de Galicia?", y pueden participar alumnos de formación profesional, bachillerato unificado polivalente y curso de orientación universitaria de colegios de la provincia de La Coruña.

Habrán tres premios consistentes en placas conmemorativas con los correspondientes diplomas acreditativos.

GUIA INFORMATIVA

La directiva de la Sociedad Artística Ferrolana (SAF), informa que se encuentra en preparación una nueva Guía Informativa de El Ferrol-1982, que pretende estar en la calle antes de la Semana Santa, teniendo en cuenta los Mundiales de fútbol y el Año Santo Compostelano. De mayor tamaño que la anterior, con más fotografías en color, estampas inéditas y un plano actualizado de la ciudad, la Guía Informativa que edita la SAF servirá de difusión y divulgación de la ciudad departamental.

ALBORAN

PANORAMA FERROLANO

Guardias para el tráfico

EL FERROL DEL CAUDILLO.
—Cada vez se pone más peliagudo el asunto del tráfico en la ciudad. La comisión municipal delegada aboga por la construcción de nuevos aparcamientos subterráneos —solo hay uno— como alternativa viable para, al menos, aliviar el problema de la escasez de espacios por el espectacular incremento del parque automovilístico en los últimos años.

Salió a relucir el tema en la última sesión del Ayuntamiento pleno, celebrada la pasada semana, por cierto de un modo bastante curioso al sugerir el concejal delegado de la Policía Municipal que

los guardias urbanos ferrolanos fueran a solventar los conflictos del tráfico a la salida de la factoría de Astano, en la jurisdicción del municipio de Fene. Le replicó otro concejal, González Carballo, un tanto irónico, diciendo que a ese paso habría que resolver también el laberinto de la circulación en Betanzos y acaso en el Mesón del Viento.

La verdad es que el acceso de las Pías se pone cada vez más difícil, en las horas punta, observándose colas que llegan desde la altura de Astano hasta el otro lado del puente de las Pías. Es evidente, por tanto, que a esas horas se precisa la adopción de medidas especiales que sustituyan a la probada lentitud de los semáforos, dando mayor fluidez al tráfico rodado. Pero de eso a que los guardias municipales ferrolanos, de por sí escasos, tengan que remediar las anomalías ajenas, hay un abismo. El Ayuntamiento ferrolano atraviesa una precarísima situación económica, de todos conocida, en tanto que el municipio de Fene, por lo que dicen, está boyante. ¿Por qué entonces no es este último el que arregla las cosas en su "propia casa"? ¿Por

qué no incrementa su plantilla de policías municipales y soluciona así el serio problema de las horas punta a la salida de Astano? Esta, al menos, sería una solución tan válida como factible.

Otra cosa distinta es incrementar para los servicios propios los efectivos de la guardia municipal ferrolana. Se necesitan, en efecto, para los puntos conflictivos del tráfico local, para estar presentes de un modo permanente en sectores de la ciudad donde los brotes de delincuencia suelen ser más frecuentes y también para los turnos de vigilancia nocturnos, pues hay zonas urbanas donde en la actualidad solo hay un agente, como por ejemplo en el Parque Municipal, con el consiguiente riesgo para la integridad física de estos hombres del uniforme azul.

El Ayuntamiento ferrolano, al igual que hizo con la distribución de agua potable, no puede cometer más torpezas y pecar de ingenuidad cediendo servicios y elementos humanos a otros municipios, que a fin de cuentas ni se los van a agradecer, cuando las necesidades propias están sin resolver.

ALBORAN

ESTADOS UNIDOS Y MEJICO...

(Viene de la página 8)

desea convencer a Méjico y Venezuela para que contribuyan a elaborar un plan masivo de ayuda a Centroamérica que aleje la tentación comunista. Bloquear la penetración soviético-cubana sin que aparezca la bandera americana flameando solitaria en el "Plan Caribe". Washington desea dar la imagen de estar junto a Méjico y sus puntos de vista sobre las verdaderas causas del caos que se está adueñando de Centroamérica.

Sin embargo, Reagan tendrá dificultades para entenderse con López Portillo, que ha sido muy crítico con las acciones de las administraciones americanas en el Caribe y en Centroamérica.

Entre otros puntos, López Portillo ha protestado por la ayuda militar americana a la Junta Cívico-Militar del Salvador y ha dejado en claro que para Méjico el Gobierno sandinista de Nicaragua es el Gobierno legítimo del país.

La otra preocupación de Méjico es la ayuda militar de Washington al Gobierno de Guatemala, calificado de dictadura de extrema derecha. Es posible que López Portillo llegue a acuerdos con Washington siempre que la Casa Blanca se avenga a actuar respetando realmente las opiniones mejicanas sobre la forma de aplicar el "Plan Caribe".

OTRA AREA DE TENSION: EL COMERCIO

Otra área de tensión entre

EE. UU. y Méjico es el comercio. López Portillo prefiere hablar de este tema que de política exterior. A pesar de las ventas masivas de petróleo, el déficit comercial de Méjico con Norteamérica alcanzó en 1980 los dos mil quinientos millones de dólares, casi el doble del déficit del año 1979. Méjico desea un trato especial para la exportación de sus productos textiles, frutas y verduras pero no está claro hasta qué punto la buena voluntad eventual del presidente americano sirva para algo.

La competencia entre las compañías americanas y mejicanas es durísima, y los propios sindicatos americanos se opondrán con toda su fuerza política y electoral a hacer concesiones a su vecino del Sur.

El otro gran problema que se interpone en la amistad de EE. UU. con Méjico es el de los obreros emigrantes. Según los técnicos mejicanos sus obreros están contribuyendo de manera eficaz a la economía americana de la región fronteriza, y ya es hora de que se les concediera un trato humano y no siguieran siendo los dramáticos "pulmones mojados".

A pesar de todos los inconvenientes la amistad mejicano-americana parece abrirse camino y la falta de conclusiones espectaculares en las conferencias no tiene mayor importancia...

(Viene de la página 7)

nes a los medios de comunicación en las que decía: —Daría todo por mi mujer. Todo lo que me pidieran, aunque no tengo mucho. Afortunadamente, sólo ha sido un susto y el propósito de los secuestradores quedó frustrado por circunstancias fortuitas que agradezco.

El concepto que en general se tiene sobre John Derek no es demasiado positivo. Bien es sabido que fue un actor poco afortunado en su juventud y que, a pesar de ello, se propuso hacerse millonario a costa de lo que fuera. Todas las mujeres con las que ha contraído matrimonio tienen una extraordinaria belleza, de la cual Derek no ha dudado en aprovecharse.

Ya con sus dos anteriores esposas se embolsó una buena suma de dinero, pero el caso de Bo está resultando aún más beneficioso económicamente para el director. La atractiva actriz, a parte de ser su esposa, es su protegida artística y, lo más importante, su gran fuente de ingresos. John la considera un auténtico filón de oro aunque, en repetidas ocasiones, no cede en el empeño de desmentirlo.

UNA MUJER NO TAN PERFECTA

Hace unos meses, el matrimonio Derek estuvo du-

Insólita propuesta de...

rante unos días en Madrid para promocionar su nueva película "Tarzán, el hombre mono". La impresión que la prensa se llevó de John Derek en esta visita fue altamente negativa ya que, en todo momento, sus malos modales y su poco disimulado autoritarismo hicieron enojar a los informadores que veían imposible su labor de entrevistar a la actriz. Una de las condiciones que el director había acordado antes de venir a España era la ausencia total de fotógrafos, a lo cual Derek declaró:

—No es que me guarde la exclusiva de mi mujer (John Derek es, además de director, fotógrafo publicitario), pero de momento prefiero ser yo quien fotografíe a Bo en interiores. Tanto ella como yo desconfiamos del uso que hacen ciertos fotógrafos del flash, cuya luz suele achatar los rostros y desvirtuar la realidad.

Estas apreciaciones no son del todo inciertas, pero también es cierto que, cuando una mujer es realmente bella, su poderoso atractivo no tiene límites ni impedimentos a ningún nivel. Todo esto, obligato-

riamente, hace sospechar que Bo Derek, la mujer "diez", no es tan perfecta como su esposo insiste en hacer creer.

La gente habla, y a veces más de la cuenta, pero algunos que conocen muy de cerca al supuesto mito Bo Derek aseguran que, sin el maquillaje adecuado, sin el pelo perfectamente cuidado de peluquería y un vestuario que la favorezca, la actriz no deja de ser una de tantas chicas monas que abundan por millares.

Por otro lado, una de las cosas que más sorprendió a su llegada a Madrid fue su estatura. En realidad no es tan alta como se viene diciendo, solo mide 1,60 cm., y su tendencia a engordar la obliga a seguir un riguroso régimen alimenticio.

En conclusión, John Werek, el ambicioso descubridor de estrellas, lo único que pretende es llenarse los bolsillos gracias a una cara bonita que no posee más que eso: un bello rostro y un atractivo cuerpo, pero que no puede, ni por lo más remoto, considerarse como perfecto ni inigualable. Sin ir más lejos, Ursula Andress, a pesar de haber sobrepasado ya los cuarenta y haber concebido un hijo, es poseedora de una belleza que mucho tiene que envidiar el actual mito de John Derek.

AL RITMO DE NUESTRO TIEMPO

Sobriedad informativa

HACE años, a finales de la Segunda Guerra Mundial, trabé buena amistad con un agregado cultural japonés, Tsuguyosi Tanue, en cuyas tarjetas rezaba el lema: "Miembro de la Legación Imperial del Japón". Muy aficionado a las buenas meriendas, en aquellos "años del hambre", me inició, en el restaurante del "Hotel Compostela", en los secretos del oporto-flip y del soufflé-Alaska —postre, este último, que había introducido en mi ciudad natal un maestro de cocineros apellidado Liñares, antiguo chef que se había iniciado en el "Waldorf Astoria" neoyorquino—. Recuerdo que uno de mis primeros trabajos, sobre la guerra ruso-japonesa, fue traducido por Tanoue y, al parecer, publicado en el famoso "Asahi Shim:un Tokio". Confieso que, un mes después, me regaló un ejemplar de aquel periódico, a la vez que me dijo: "Este artículo que aparece aquí, es el que yo te traduje". Ignoro si, en efecto, era así; pero, al menos con la ilusión primeriza, confieso que me sentí muy ufano.

Traigo a cuento esta historia de semiadolescencia, para subrayar que, al contrario de cuanto sucede en Occidente, los periódicos en Japón alcanzan unas difusiones astronómicas. A la inversa de la "prensa ~~occidental~~", cultivada entre los occidentales, el famoso rotativo de Tokio constituye un modelo de la denominada "horizontal". Aparece impreso de forma apaisada. Con sus siete millones de ejemplares diarios, así como con sus emisoras de radio y de televisión, cuenta con nueve mil empleados. Supera, incluso, la difusión del "Daily Mirror" y supone, sobre todo, un ejemplo de la prensa sintetizada, o reelaborada, que ahora empieza a imponerse en Occidente.



El japonés, a la inversa de lo que suele ocurrir en nuestro país, lee mucho. Considera todavía la prensa algo así como el "libro del pueblo". A pesar de la tentación que suponen las cadenas televisivas, tal vez sea en aquel país donde las ediciones de obras literarias occidentales alcanzan las mayores tiradas. Puede —estamos dispuestos a reconocerlo— que se publiquen libros ya pasados de moda entre nosotros. Gustan mucho, por lo pronto, autores de quince años atrás como Albert Camus, Jean-Paul Sartre y Herbert Marcuse. Sobre todo, entre los universitarios que, pese a una casi proverbial miopía, devoran, lo que se dice, cualquier letra impresa que caiga en sus manos.

Mas: a lo que íbamos: característica de la prensa nipona es su poder de síntesis. Puede, incluso, que a ello le ayude un idioma monosilábico. Los textos que inserta el "Asahi" son un modelo de concreción. Retocados por diversos expertos, dicen al lector tan sólo lo que en realidad merece la pena. Desdennan, pues, toda ganga adventicia o, si se quiere ser más gráficos, sus redactores-jefes le "retuercen el cuello a la retórica". En esto, nos recuerdan la lección magistral brindada por Antonio Machado a un muchacho que le preguntaba: "Maestro: ¿qué he de hacer para convertirme en un buen periodista?". A lo que respondió el poeta: "Muy sencillo: cada vez que te entren ganas de escribir "estío", pon, pura y simplemente, "verano", que resulta mucho más expresivo".

Lejos, pues, de la verborrea hispánica, los diarios nipones se caracterizan por la reelaboración de la noticia. Jamás publican un texto tal como llega en tira de teletipo o en el despacho procedente de agencia. La información aparece condensada, falta de toda superfluidad. Parecen como si hubieran seguido la lección del maestro Azorín, que exhortaba a los periodistas de su tiempo a huir de toda adjetivización, a la vez que les inducía a utilizar el sustantivo, es decir, lo importante. Si del maestro de Monóvar, frente al preciosismo de su paisano Gabriel Miró —lleno de los múltiples colores ofrecidos por la luz mediterránea—, algún erudito a la violeta llegó a decir que, por lo recortado de su estilo, revelaba una "prosa asmática", algo parecido ocurre con la concisión de que hacen gala todos los periódicos "verticalistas" nipones.

La sobriedad informativa es su característica. Lejos de la antigua cortesía de su raza, huyen de todo circuloquio. El "dónde", el "por qué" y el "para qué" —es decir, los elementos fundamentales de la noticia— jamás faltan en sus informaciones. Huyen, por otra parte, de todo sensacionalismo. Lejos, pues, de lo que aquí conocemos como "prensa amarilla" —por el color de los fondos con que un redactor jefe norteamericano, Outland, ponía en la sección de sucesos—, recuerdan, en sus informaciones, tan sobrias como modélicas, la frase de Don Quijote a su escudero: "La sencillez, ante todo, amigo Sancho, pues toda afectación resulta mala".

M.

Exaltación del gaiteiro



NOSOTROS que, en la España de la anteguerra, llegamos a escuchar al famoso gaiteiro de Soutelo de Montes, contratado para amenizar las fiestas de la Ciudad Apostólica, conservamos, desde la infancia, un amor entrañable hacia nuestro instrumento vernáculo. Evocamos, asimismo, una exhibición de cornamusas, en un bello parque de Edimburgo. Fue, entonces, cuando comprendimos el secreto de que nuestra gaita posee una virtud de la que carecen las de los restantes países celtas, hijos, también, del común padre Bregán: que al lado de los sonos agudos les falta el contrapunto del roncón. Se comprende que los artesanos gallegos hayan pretendido perennizar, aun cuando sea en cerámica, un motivo propio de esta tierra entrañable. No olvidamos que por el Preguntoiro, ante la casa donde nacimos, solían desfilar las imágenes, pertenecientes a distintas iglesias santiaguesas, que iban a participar en la procesión del atardecer. Siempre iban acompañadas de un cuarteto de gaiteros y tamboriles. Nos vienen, asi-

mismo, a la memoria aquellos despertares compostelanos, en que las inevitables dianas y alboradas alertaban para anunciarnos el inicio de las fiestas jacobeanas. La gaita gallega, con sus sonos agrídulces, constituye la proyección de un pueblo que, si trabaja y siente, se entusiasma ante las tonadas de una muñeira o de una pandeirada. En sus sonos, alegres o quejumbrosos, encontramos también la doble vertiente de la raza, exultante en sus fiestas patronales y entristecida conforme, para huir de la penuria, se ve obligado a trasladarse a alguno de los pueblos de los antiguos "milagros económicos" europeos. Si no existe ya —cosa que ignoramos— en algún pueblo de nuestro territorio, bien merece la pena erigir un monumento a los hombres que, tras hinchar el fol, obtienen, después, una sucesión de inefables sonidos. Es Galicia entera la que, al son de la gaita, parece despertarse de ese sueño cantado por Pondal y al que, para desgracia nuestra, hace demasiados siglos que permanece entregada (Foto Alberto Martí)

Mundo curioso

EL SELLO NO ES UNA REPRODUCCION DEL CUADRO
MADRID, 31.—La reproducción del "Guernica" de Picasso, utilizada por la Dirección General de Correos para la emisión conmemorativa del centenario de Picasso no procede del cuadro original de Picasso, según publica hoy el diario "El Correo Español-El Pueblo Vasco".

Según el citado rotativo vizcaíno, "esa reproducción no corresponde con el original —que se encuentra en el Casón del Buen Retiro, de Madrid— ni con ninguno de los bocetos anteriores a su estado final". Y esta afirmación la comparte Tirso Echeandía, traductor de la obra de Brassi "Conversaciones con Picasso", miembro del comité técnico de la Asociación de Investigación de la Industria Gráfica, diseñador y fundador de la "Asociación Española para el Progreso de las Artes Gráficas" y socio protector-fundador de la "Asociación de Amigos del Museo del Prado".

Tirso Echeandía afirma que descubrió el hecho cuando estaba diseñando el libro de Gaya Nuño sobre Picasso. "Viaje a Nueva York para tratar de captar bien el colorido del cuadro. Cuando fui comparando la diapositiva que me trajo del Museo de Arte Moderno con otras reproducciones de otros libros, láminas, etc., me di cuenta de que había dos "Guernicas". Y justamente el 25 de octubre del 81, la Dirección General de Correos editaba el apócrifo".

En cuanto a los detalles que separan uno y otro "Guernica", Tirso Echeandía afirma que "son tantos que sería prácticamente imposible enumerarlos. No obstante, los más insultantes, descarados y toscos son fácilmente apre-

ciables. En el tejadillo que aparece en la parte superior del cuadro, Picasso pintó todas las tejas, mientras que nuestro hombre se olvidó de una, exactamente la quinta empezando por la izquierda, que está en blanco".

"También olvidó —termina Echeandía— algunas de las uñas de la mano izquierda de la mujer que escapa detrás de los caballos. Igualmente hay errores en la ventana, la lámpara; en las siluetas de la cara, en los ojos y en las barbillas". (EFE).

LEY EN FAVOR MARIDO DIVORCIADO

LONDRES, 31.—El gobierno prepara la reforma legal para limitar los derechos de las divorciadas a recibir pensiones alimenticias del ex marido con carácter vitalicio.

El Departamento de lord Canciller, versión británica del Ministerio de Justicia, estudia un proyecto de ley con ese criterio restrictivo que el gobierno quiere promulgar el año próximo.

Entre muchos diputados del Parlamento de Londres cunde la idea de que las sentencias de divorcio suelen favorecer a la mujer con sentido poco equitativo para el ex marido.

El legislador intenta que la nueva ley tenga efectos retroactivos para que los divorciados puedan recurrir a la justicia y beneficiarse del régimen legislativo más favorable.

La principal consecuencia de la reforma será que la divorciada capaz de ganarse el sustento con su trabajo no pueda exigir a su ex marido que le abone una pensión vitalicia, innovación que no afecta a los derechos preferentes de los hijos de los matrimonios disueltos.

De acuerdo con la reforma, muchas divorciadas que ahora perciben pensiones se quedarán definitivamente sin asistencia económica o tan solo la recibirán durante un periodo determinado. (EFE).

NO ES COMO COMPRAR UN KILO DE PAN

BUENOS AIRES, 31.—El piloto Carlos Reutemann, que ha llegado hoy a Buenos Aires, ha manifestado que es difícil que la Escudería Williams, de Fórmula 1, equipo de inmediato a sus autos con motores turbo, "Porque fabricarlos no es tan fácil como ir a la panadería y comprar un kilo de pan".

Reutemann, que fue segundo en el Gran Premio de Sudáfrica, primero de 1982, advirtió sobre "el peligro de que los motores turbo arrasen con la categoría".

El piloto ha dicho que como en un principio las posibilidades de los turbo no eran muy seguras, Williams prefirió seguir con los motores aspirados y que "si comenzamos en estos momentos a trabajar en un turbo, los resultados no los conoceremos hasta 1983".

Sobre el conflicto que afecta a la Fórmula 1, Reutemann ha afirmado que la Federación Internacional del Automovilismo Deportivo (FISA) "está inflexible en relación con la posición de los pilotos".

Señaló que "el tema de las suplicencias encierra una serie de consecuencias para los pilotos que no se van a dar de inmediato y que serán peligrosas con el tiempo", agregando que "es algo así como un doble contrato con la Escudería y con la FISA". (EFE).